



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet u Rijeci**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
 e-adresa: dekanat@ffri.hr  
 mrežne stranice: http://www.ffri.uniri.hr

## IZVEDBENI PLAN

**izmijenjen zbog uvjeta rada tijekom pandemije bolesti COVID-19**

### **I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU**

|  |  |
|--|--|
| <b>Naziv kolegija</b>                        | Fonologija hrvatskoga standardnog jezika   |
| <b>Studij</b>                                | Preddiplomski studij HJK 1   |
| <b>Semestar</b>                              | I. semestar  |
| <b>Akademска godina</b>                      | <b>2019/2020</b>   |
| <b>Broj ECTS-a</b>                           | 4  |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>          | 15+15+0  |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>   | srijedom 10.15–12 u predavaonici 106   |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b> | -  |
| <b>Nositelj kolegija</b>                     | dr. sc. Mihaela Matešić  |
| Kabinet                                      | 708  |
| Vrijeme za konzultacije                      | srijedom od 9.15 do 10.15 i od 12 do 13 sati bilo kada, e-poštom na:<br><a href="mailto:mmatesic@ffri.hr">mmatesic@ffri.hr</a><br>(studentima se također nudi mogućnost dogovora za <i>online-susret</i> , pojedinačno ili za skupinu studenata) |
| Telefon                                      | 265671   |
| e-mail                                       | <a href="mailto:mmatesic@ffri.hr">mmatesic@ffri.hr</a>   |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                  | Sandra Jukić, prof.  |
| Kabinet                                      | 612  |
| Vrijeme za konzultacije                      | po dogovoru (uz najavu e-poštom)   |
| Telefon                                      | 265-677  |
| e-mail                                       | <a href="mailto:sandra.jukic@ffri.uniri.hr">sandra.jukic@ffri.uniri.hr</a>   |

### **II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

#### **SADRŽAJ KOLEGIJA**

Osnove fonetike (I1). Tipologija suglasnika s gledišta artikulacijskih i akustičkih svojstava (I1, I2). Fonologija (I1). Fonem, fon, alofon (I1). Segmentni i suprasegmentni fonem (I1). Metoda minimalnih parova (I1). Fonološki sustav suvremenoga hrvatskog standardnog jezika (I1, I2, I3). Inherentna distinkтивna obilježja fonema (IDO) (I1, I2, I3). Sustav suglasničkih fonema (I1, I2, I3). Sustav samoglasničkih fonema (I1, I2, I3). Morfonologija (I1). Morfonem, morfon, alomorfon (I1). Alternacije suglasničkih fonema (I1, I2, I3). Vrsta i karakter morfemske granice: fuzija i aglutinacija (I1, I2, I3). Ortografija i ortonopija (I1, I2, I3). Fonemska distribucija (fonemske skupine) (I1, I2, I3). Fonetska i fonološka transkripcija (I4). Grafem – grafemski sustav hrvatskoga standardnog jezika (I4).

Prozodija: prozodijska distinkтивna obilježja (PDO), prozodijske jedinice (prozodemi) (I1, I5). Naglasni sustav hrvatskoga standardnog jezika (I1, I5). Naglašene i nenaglašene riječi (I1, I5). Pravila o distribuciji naglasaka (I5, I6). Fonologija iskaza: sintagma i intonacija; rečenica i intonacija; rečenični naglasak (I1, I5). Fonološka adaptacija riječi stranoga podrijetla (I1). Transfonemizacija i fonologizacija (I1). Adaptacija naglasaka (I1, I5). Redistribucija fonema (I1, I2, I6). Fonostilistika i grafostilistika (I1).

#### **OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA**

Studenti će nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza biti sposobni:

- I1: definirati osnovne pojmove u lingvističkoj disciplini fonologiji
- I2: kategorizirati foneme hrvatskoga standardnog jezika prema njihovim artikulacijskim i akustičkim svojstvima
- I3: prepoznati fonološki i morfonološki uvjetovane alternacije fonema
- I4: primijeniti fonetsku i fonološku transkripciju hrvatskoga standardnog jezika
- I5: primijeniti (statička) akcentuacijska pravila u hrvatskome standardnom jeziku
- I6: zaključiti o odnosu norme i uzusa u području akcentuacije hrvatskoga standardnog jezika

#### **NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  |               | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

### **III. SUSTAV OCJENJIVANJA**

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE    | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|--------------------------------|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave              | 1                    | -               |
| Kontinuirana provjera znanja i | 4,5 + 0,5 = 2,4      | 50 (30 + 20)    |

| aktivnost u nastavi |     |     |
|---------------------|-----|-----|
| ZAVRŠNI ISPIT       | 4 2 | 50  |
| UKUPNO              | 4   | 100 |

Način bodovanja svake pojedinačne aktivnosti koja se ocjenjuje:

### **Opća napomena**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba ukupno skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

### **Kontinuirana provjera znanja**

Kontinuirana se provjera znanja provodi tijekom nastave

- ~~u obliku praćenja aktivnosti studenta na stranicama e-kolegija Fonologija hrvatskoga standardnog jezika – FONHJK2 na adresi <http://merlin.srce.hr> (nastavnik prati kako je student riješio test za samoprocjenu znanja). Student pritom može steći najviše 20 ocjenskih bodova.~~
- ~~u obliku jednoga kolokvija – pismenoga ispita sastavljenoga od zadataka višestrukog izbora, nadopunjavanja i pitanja otvorenoga tipa. Kriterij za ostvarivanje bodova na kolokviju je najmanje 40% točno riješenih zadataka. Kolokvij donosi najviše 30 bodova. Za pozitivan rezultat na kolokviju studenti moraju ostvariti 12 ili više bodova. Ostvarenih 12 bodova na testu jednak je 12 ocjenskih bodova, 13 bodova na testu 13 ocjenskih bodova... 30 bodova na testu jednak je 30 ocjenskih bodova.~~
- ~~u obliku praćenja aktivnosti studenta na stranicama e-kolegija Fonologija hrvatskoga standardnog jezika – FONHJK2 na adresi <http://merlin.srce.hr> (nastavnik prati kako je student riješio test za samoprocjenu znanja). Student pritom može steći najviše 50 ocjenskih bodova: 20 bodova postignutih na testu = 50 ocjenskih bodova, 18 bodova postignutih na testu = 40 ocjenskih bodova, 15 bodova postignutih na testu = 35 ocjenskih bodova, 12 bodova postignutih na testu = 30 ocjenskih bodova~~

~~Aktivno sudjelovanje na seminarima i predavanjima (dragovoljno javljanje za odgovaranje na postavljena pitanja, prihvatanje aktivne komunikacije s drugim studentima, osobito u raspravama na seminarima) posebno se nagrađuje s dodatnih 10 ocjenskih bodova koji se pribajaju ostalim ocjenskim bodovima.~~

**Aktivno sudjelovanje, koje uključuje redovito preuzimanje materijala sa sustava Merlin, nagrađuje se s dodatnih 10 ocjenskih bodova koji se pribajaju ostalim ocjenskim bodovima.**

**Pristup popravku kolokvija** omogućit će se u dodatnom terminu:

- studentima koji su na kolokviju u redovitom terminu ostvarili 11 ili manje bodova
- studentima koji zbog zdravstvenih razloga nisu mogli pristupiti polaganju kolokvija u redovitom terminu
- studentima kojima je termin nastave Fonologije hrvatskoga standardnog jezika kolidirao s drugim studijskim obavezama

### **Završni ispit**

Završni ispit je pismeni. Sastoje se od 15 pitanja (zadaci višestrukog izbora, nadopunjavanja i pitanja otvorenoga tipa), a odgovori na njih zahtijevat će integraciju cijelokupnoga gradiva kolegija. Ukupan broj ocjenskih bodova na završnom ispitu je 50. Za pozitivnu ocjenu na završnome ispitu potrebno je ostvariti najmanje 25 bodova (ako je student ostvario 24 ili manje bodova, završni se ispit ponavlja).

Ostvarenih 25 bodova na završnome ispitu jednak je 25 ocjenskih bodova, ostvarenih 26 bodova na završnome ispitu jednak je 26 ocjenskih bodova... ostvarenih 50 bodova na završnome ispitu jednak je 50 ocjenskih bodova.

**Nastavnik će studentima dati ogledni primjerak završnoga ispita na završnome satu 10. lipnja 2020. godine. Tom prilikom zajedno sa studentima nastavnik će i komentirati rješenja oglednoga primjerka.**

### **UKUPNA OCJENA USPJEHA**

Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnome ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |

|       |                                  |
|-------|----------------------------------|
| 3 (C) | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova |
| 2 (D) | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova |
| 1 (F) | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova  |

#### IV. LITERATURA

##### OBVEZNA LITERATURA

Brozović, D., *Fonologija hrvatskoga književnog jezika*, u: Babić, S. i dr., Povijesni pregled, glasovi i oblici hrvatskoga književnog jezika, Zagreb 1991, str. 379–452.

Martinović, B. *Na putu do naglasne norme – oprimjereno imenicama*, Hrvatska sveučilišna naklada i Sveučilište Jurja Dobrile u Puli, Zagreb, 2014.

Josipović Smoijver, V., *Suvremene fonološke teorije*, Zagreb, 2017.

Silić, J., *Hrvatski jezik 1*, Zagreb 1998.

**Napomena:** zbog nemogućnosti pristupa knjižnici u uvjetima pandemije bolesti COVID-19 nastavnik će pripremiti studentima materijale koji su najnužniji za praćenje nastave i ostvarivanje ishoda predmeta.

##### IZBORNA LITERATURA

Barić, E. i dr., *Hrvatska gramatika*, Zagreb 1995.

Filipović, R., *Teorija jezika u kontaktu*, Zagreb 1986.

Jakobson, R. i Halle, M., *Temelji jezika*, preveli I. Martinčić i A. Stamać, Zagreb 1988.

Jelaska, Z., *Fonološki opisi hrvatskoga jezika*, Zagreb 2004.

Muljačić, Ž., *Opća fonologija i fonologija suvremenoga talijanskog jezika*, Zagreb 1972. (opća sinkronijska fonologija).

Silić, J. i Pranjković, I., *Gramatika hrvatskoga jezika*, Zagreb 12005; 22007

Škaric, I., *Fonetika hrvatskoga književnog jezika*, u: Babić, S. i dr., Povijesni pregled, glasovi i oblici hrvatskoga književnog jezika, Zagreb 1991, str. 61–377.

Tekavčić, P., *Fonologija – strukturalizam – elementi drugih suvremenih lingvističkih teorija*, u: P. Tekavčić, Uvod u lingvistiku, Zagreb 1979, str. 37–81.

Težak, S. i Babić, S., *Gramatika hrvatskoga jezika*, Zagreb 1992.

Turk, M., *Fonologija hrvatskoga jezika: raspodjela fonema*, Rijeka – Varaždin 1992.

**Napomena:** zbog nemogućnosti pristupa knjižnici u uvjetima pandemije bolesti COVID-19 nastavnik će pripremiti studentima materijale koji su najnužniji za praćenje nastave i ostvarivanje ishoda predmeta.

#### V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

##### POHAĐANJE NASTAVE

Student za redovito prisustovanje nastave dobiva cijelokupan iznos udjela u ECTS-bodovima koji je predviđen za pohađanje nastave i taj se iznos ne raščlanjuje dalje na ocjenske bodove.

##### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

predavanja i seminari, konzultacije, mrežne stranice kolegija

##### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

osobno na predavanjima i seminarima, u vremenu predviđenom za konzultacije, elektroničkom poštom (pravilo kontaktiranja elektroničkom poštom: student treba potpisati poruku svojim punim imenom i prezimenom)

##### NAČIN POLAGANJA ISPITA

pismeni ispit

##### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenima važećim aktima!

##### ISPITNI ROKOVI

|                      |  |
|----------------------|--|
| Zimski               |  |
| Proljetni izvanredni |  |
| Ljetni               | 16. lipnja 2020. u 10 sati i 9. srpnja 2020. u 10 sati |
| Jesenski izvanredni  | 8. rujna 2020. u 11 sati i 9. rujna 2019. u 10 sati    |

#### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| Datumi nastave utorkom | NAZIV TEME  |
|------------------------|---|
| 4. 3.                  | <b>Predavanje:</b> Jezik i standardni jezik. Jezik kao artikuliran sustav; tri artikulacije.<br><b>Fonetika i fonologija – 2 sata</b> |

|        |   |
|--------|---|
| 11. 3. | <b>Predavanje:</b> Artikulacijska i akustička fonetika: podjele glasnika – <b>2 sata</b>  |
| 18. 3. | <b>Predavanje:</b> Fonološka opreka i minimalni par/ Fonologija: fon, fonem, alofon; stratifikacija glasa – <b>2 sata</b>   |
| 25. 3. | <b>Predavanje:</b> Hrvatski fonemski sustav. Fonemi, alofoni i foni u hrvatskome standardnom jeziku:<br>1. Sustav samoglasničkih fonema hrvatskoga jezika – <b>1 sat</b> ;<br>2. Sustav suglasničkih fonema hrvatskoga jezika: Hrvatski fonemski sustav – 1. dio – <b>1 sat</b> |
| 1. 4.  | <b>Predavanje:</b> Morfonologija i fonologija / Morfon, alomorfon, morfonem – <b>1 sat</b><br><b>Predavanje:</b> Alternacije fonema kao morfonološki uvjetovane pojave – <b>1 sat</b>   |
| 8. 4.  | <b>Predavanje:</b> Sustav suglasničkih fonema hrvatskoga jezika: Hrvatski fonemski sustav – 2. dio – <b>2 sata</b>  |
| 15. 4. | <b>Seminar: Alternacije fonema – 2 sata</b><br>Otvara se online-test „Alternacije fonema“ (pristup: do kraja ljetnoga semestra)   |
| 22. 4. | <b>Predavanje:</b> Status „jata“ u hrvatskome standardnom jeziku – <b>1 sat</b><br><b>Predavanje:</b> Alternacije jata – <b>1 sat</b>   |
| 29. 4. | <b>Predavanje:</b> Prozodijska obilježja; prozodijski sustav / Distribucija naglasaka i zanaglasne dužine / Toničke i atoničke riječi; izgovorna (naglasna) cjelina – <b>1 sat</b><br><b>Seminar: Naglasne cjeline – 1 sat</b>  |
| 6. 5.  | <b>Predavanje:</b> Pomicanje naglasaka: oslabljeno i neoslabljeno – <b>1 sat</b><br><b>Seminar: Akcentuacija – 1 sat</b>  |
| 13. 5. | <b>Seminar: Akcentuacija – 2 sata</b>   |
| 20. 5. | <b>Seminar: Akcentuacija – 2 sata</b>   |
| 27. 5. | <b>Seminar: Akcentuacija – 2 sata</b>   |
| 3. 6.  | <b>Kolektiv akcentuacija – 1 sat</b><br><b>Predavanje:</b> Distribucija fonema i slog; Jezično posuđivanje (fonološka razina) / Proces jezičnoga posuđivanja: adaptacija na fonološkoj razini; distribucija fonema; adaptacija akcenta – <b>1 sat</b>                           |
| 10. 6. | <b>Seminar: Rekapitulacija osnovne terminologije u fonologiji: rješavanje oglednoga primjerka završnog ispita i komentiranje rješenja – 2 sata</b>  |

## VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA  | SADRŽAJ   | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE VREDNOVANJA |
|--|---|---|--------------------|
| I1: definirati osnovne pojmove u lingvističkoj disciplini fonologiji | Jezik i standardni jezik. Jezik kao artikuliran sustav; tri artikulacije. Fonetika i fonologija. Fonološka opreka i minimalni par/ Fonologija: fon, fonem, alofon; stratifikacija glasa. Distribucija fonema i slog; Jezično posuđivanje (fonološka razina) / Proces jezičnoga posuđivanja: adaptacija na | predavanja, e-učenje, suradničko učenje                             | pismeni ispit      |

|   |  |   |                                     |
|---|--|---|-------------------------------------|
|   | fonološkoj razini; distribucija fonema; adaptacija akcenta.  |   |                                     |
| I2:<br>kategorizirati foneme hrvatskoga standardnog jezika prema njihovim artikulacijskim i akustičkim svojstvima | Artikulacijska i akustička fonetika: podjele glasnika.<br>Fonologija: fon, fonem, alofon; stratifikacija glasa.<br>Hrvatski fonemski sustav. Fonemi, alofoni i foni u hrvatskome standardnom jeziku:<br>1. Sustav samoglasničkih fonema hrvatskoga jezika, 2. Sustav suglasničkih fonema hrvatskoga jezika | predavanja, suradničko učenje, e-učenje   | pismeni ispit                       |
| I3: prepoznati fonološki i morfonološki uvjetovane alternacije fonema   | Morfonologija i fonologija / Morfon, alomorfon, morfonem<br>Alternacije fonema kao morfonološki uvjetovane pojave.<br>Status „jata“ u hrvatskome standardnom jeziku.<br>Alternacije jata.  | analizirati zadane primjere riječi u kojima se pojavljuje alternacija (opisati alternacije, imenovati ih)   | pismeni ispit u obliku online-testa |
| I4: primijeniti fonetsku i fonološku transkripciju hrvatskoga standardnog jezika                                  | Fonemi, alofoni i foni u hrvatskome standardnom jeziku:<br>1. Sustav samoglasničkih fonema hrvatskoga jezika, 2. Sustav suglasničkih fonema hrvatskoga jezika.<br>Alternacije jata.  | analizirati zadane primjere riječi, sintagmi i rečenica (fonološki i fonetski transkribirati riječi i sintagme, fonetski transkribirati rečenice) | pismeni ispit                       |
| I5: primijeniti (statička) akcentuacijska pravila u hrvatskome standardnom jeziku                                 | Prozodijska obilježja; prozodijski sustav / Distribucija naglasaka i zanaglasne dužine / Tonicke i atonicke riječi; izgovorna (naglasna) cjelina.  | odrediti i zapisati prozodijske ostvaraje na zadanim primjerima riječi, sintagmi i rečenica   | pismeni ispit                       |

|   |  |   |               |
|---|--|---|---------------|
|   | Pomicanje naglasaka: oslabljeno i neoslabljeno.  |   |               |
| I6: zaključiti o odnosu norme i uzusa u području akcentuacije hrvatskoga standardnog jezika | Prozodijska obilježja; prozodijski sustav / Distribucija naglasaka i zanaglasne dužine / Toničke i atoničke riječi; izgovorna (naglasna) cjelina Pomicanje naglasaka: oslabljeno i neoslabljeno. | rasprava, analiza primjera koji pripadaju naglasnoj normi i primjera koji pripadaju naglasnom uzusu | pismeni ispit |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet u Rijeci**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
 e-adresa: dekanat@ffri.hr  
 mrežne stranice: <http://www.ffri.uniri.hr>

**IZVEDBENI PLAN**

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU                   |  |
|--|--|
| Naziv kolegija                                 | Književna genologija   |
| Studij   | Dvopredmetni preddiplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti           |
| Semestar                                       | II.  |
| Akademска godina                               | 2019./2020.  |
| Broj ECTS-a                                    | 4  |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)                   | 30+15+0  |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave            | Utorkom od 10.15 do 12.00  |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku          | /  |
| Nositelj kolegija                              | Izv. prof. dr. sc. Danijela Marot Kiš  |
| Kabinet  | F-703  |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Utorkom od 12.00 do 13.00 i petkom od 12.00 do 13.00                         |
| Telefon  | 265 703  |
| e-mail   | <a href="mailto:danijela.marot.kis@uniri.hr">danijela.marot.kis@uniri.hr</a> |
| Suradnik na kolegiju                           | Saša Stanić, prof.   |
| Kabinet  | F-709  |
| Vrijeme za konzultacije                        |  |
| Telefon  |  |
| e-mail   | <a href="mailto:sstanic@ffri.hr">sstanic@ffri.hr</a>                         |

**II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

**SADRŽAJ KOLEGIJA**

Definiranje termina: teškoće i dileme. Određivanje problemskog polja književne genologije. Književna genologija i teorija književnosti. Povijest genologije. Različitost pristupa problemima klasifikacije: retoričkonormativni, povjesno-filozofski, struktorno-funkcionalni. Induktivni pristup; deduktivni pristup. Književne forme i povijest književnosti. Načela i temeljni periodizacijski pojmovi: problemi imenovanja i definiranja. Književni sustavi i književni pokreti; kratki prikaz temeljnih književnopovijesnih razdoblja. Književni rodovi. Problemi klasifikacije književnih formi. Sinkronijski pristup. Dijakronijski pristup. Načela klasifikacije. Invarijantni model. Uvjeti klasifikacije. Eksplicitne dodatne informacije. Implicitne dodatne informacije. Vertikalna klasifikacija. Horizontalna klasifikacija. Vrste, podvrste, žanrovi. Terminološka tipologija.

**OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA**

1. objasniti zašto i kako je potrebno provoditi klasifikaciju književnih formi
2. identificirati i usporediti različite genološke teorije
3. objasniti terminološku situaciju u našoj književnoj znanosti i objasniti teorijsku i povjesnu važnost terminoloških pitanja kao instrumenta sustavnog i obrazloženog viđenja literarno relevantnog korpusa, tj. tradicije
4. definirati i usporediti nazive za proekte klasifikacije književnosti uopće, za klasifikacijske skupine te nazive za pojedinačne književne forme (sinkronijski aspekt)
5. definirati glavne metodološke probleme književne genologije
6. razlikovati i interpretirati ulogu književnih formi u pojedinom književnopovijesnom presjeku
7. objasniti i usporediti pojmove vezane uz dijakronijski aspekt klasifikacije književnih formi
8. objasniti ulogu književnih formi u odnosu prema poetici pojedinog književnog perioda
9. objasniti poetički status književnih formi u različitim književnim sustavima
10. primjeniti genološke spoznaje u prosudbi, usporedbi i analizi naziva za pojedine klasifikacijske skupine (književne forme) i napisati seminarski rad kao primjenu genoloških spoznaja

**NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „X“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| X                | X                  | X             | X              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

**III. SUSTAV OCJENJIVANJA**

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
|-----------------------------|----------------------|-----------------|

|                                       |     |     |
|---------------------------------------|-----|-----|
| Pohađanje nastave                     | 1   |     |
| Kontinuirana provjera znanja 1        | 0,5 | 20  |
| Kontinuirana provjera znanja 2        | 0,5 | 20  |
| Seminarski rad                        | 4   | 30  |
| ZAVRŠNI ISPIT                         | 4   | 30  |
| Kontinuirana provjera – tjedni zadaci | 1   | 40  |
| Seminarski rad                        | 1   | 30  |
| Završni ispit                         | 1   | 30  |
| UKUPNO                                |     | 100 |

Opće napomene:

#### Varijanta 1 bez završnog ispita

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

#### Varijanta 2 sa završnim ispitom

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitу** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnome ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

## IV. LITERATURA

#### OBVEZNA LITERATURA

1. Bačić-Karković, D. – Car-Mihec, A., Uvod u genologiju, Rijeka 2000.
2. Car-Mihec, A., Rosanda Žigo, I., Uvod u genološko pojmovlje (nastavni materijal)
3. Grdešić, M. Uvod u naratologiju, Zagreb 2015. (odabrana poglavlja)
4. Lešić, Z., Teorija književnosti, Sarajevo 2005. (odabrana poglavlja)
5. Solar, M., Teorija književnosti, Zagreb 2005. (odabrana poglavlja)
6. Uvod u književnost, Teorija, metodologija, ur. Z. Škreb i A. Stamać, Zagreb 1998 (odabrana poglavlja)

#### IZBORNA LITERATURA

1. Aristotel, *O pjesničkom umijeću*, Zagreb 2005.
2. Biti, V., *pojmovnik suvremene književne i kulturne teorije*, Zagreb, 2000.
3. Biti, V., *Bajka i predaja*, Zagreb 1981.
4. Chandler, D. An Introduction to Genre Theory. U: [http://visual-memory.co.uk/daniel/Documents/intgenre/chandler\\_genre\\_theory.pdf](http://visual-memory.co.uk/daniel/Documents/intgenre/chandler_genre_theory.pdf)
5. Engleski glasnik, (tematski broj O romanu), XV, 15, 2010, str. od 33. do 321.
6. Flaker, A., *Stilske formacije*, Zagreb 1986.
7. Frye, N., *Anatomija kritike*, Zagreb 2000.
8. Hamburger, K., *Logika književnosti*, Beograd 1976.
9. Jolles, A., *Jednostavni oblici*, Zagreb 1978.
10. Kayser, W., *Jezičko umetničko delo*, Beograd 1973.
11. Matz, J. *The Modern Novel. A Short Introduction*.2004.
12. Lukács, G., *Roman i povjesna zbilja: izbor radova*, Zagreb 1986.
13. Pavličić, P., *Književna genologija*, Zagreb 1983.
14. Pavličić, P., *Metodološki problemi književne genologije*, u: Umjetnost riječi, 23, 1979, 3, 143–171.
15. Peleš, G., *Tumačenje romana*, Zagreb, 1999.
16. Petrović, S., *Priroda kritike*, Zagreb 1972.
17. Solar, M., *Pitanja poetike*, Zagreb 1971.
18. Solar, M., *Rječnik književnog nazivlja*, Zagreb, 2006.
19. Staiger, E., *Temeljni pojmovi poetike*, Zagreb 1996.

20. Tomaševski, B., *Teorija književnosti / Tematika*, Zagreb, 1998.  
 21. *Trag i razlika – Čitanja suvremene hrvatske književne teorije*, ur. V. Biti, N. Ivić, J. Užarević, Zagreb, 1995.

## V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

### POHAĐANJE NASTAVE

Studenti moraju prisustvovati na 70% nastave.  
 U slučaju opravdanoga duljeg izostanka student se o nastavi može informirati e-mailom.

### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

- mrežne stranice kolegija
- e-mail poruke

### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

- u vrijeme konzultacija
- e-mailom

### NAČIN POLAGANJA ISPITA

#### 1. Međuispiti

Studenti su obavezni poležiti dva međuispita. Svaki međuispit sadrži deset pitanja. Na svakom se međuispitu može ostvariti najviše 20 bodova ( $20 \times 2 = 40$ ). Svaki točan odgovor donosi dva ocjenska boda, a za prolaz je potrebno ostvariti najmanje 10 bodova.

#### Tjedni zadaci

Studenti svaki tjedan dobivaju pitanja vezana uz na nastavi obrađenu tematsku cjelinu. Ispunjeno zadatak donosi 5 bodova (8 zadataka X 5 bodova = 40 bodova). Studenti moraju predati sve tjedne zadaće, a minimalan broj bodova potrebnih za prolaz je 20.

#### 2. Završni ispit (usmeni ispit)

~~Nije moguće polagati završni bez položenih međuispita i pozitivno ocijenjenog seminar skog rada.~~ Studenti, dakle, moraju ostvariti minimalni broj bodova na svakom međuispitu kako bi mogli pristupiti završnom ispitu (kontinuirana provjera znanja 1 i 2 min. po 10 bodova,  $10+10=20$ ) te napisati seminar skog rad koji mora biti ocijenjen s minimalno 15 bodova. U tom slučaju min. broj ostvarenih bodova za pristupanje završnom ispitu mora biti:  $10+10+15 = 35$  od 70 bodova kontinuiranog praćenja.

~~Predviđaju se popravni/ponovljeni kolokviji (student ima pravo jedan puta ponavljati svaki kolokvij).~~

~~Nije moguće polagati završni ispit (ispit će se polagati posredstvom Zoom aplikacije) bez izrađenih jednih zadataka i pozitivno ocijenjenoga seminar skog rada.~~

Završni ispit je **usmeni** i na njemu student može dobiti maksimalno **30** ocjenskih bodova. Ispitom su pokrivena **sva programska područja** kolegija. Procjenjuje se poznavanje književnopovijesne i kritičke literature te umještost usporedbe teorijskih aspekata iznesenih u propisanoj obaveznoj literaturi te tijekom predavanja.

#### 3. Seminar skri rad

Studenti napisati seminar skri rad na zadanu temu. Seminar skri rad donosi maksimalno 30 ocjenskih bodova. Vrednuju se: struktura rada, poznavanje i interpretacija literature, opća pismenost, poštivanje rokova.

#### 4. Konačna ocjena

Konačna ocjena rezultat je pozitivno ocijenjenih međuispita, seminar skog rada i položenoga usmenog završnog ispit a.

### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

### ISPITNI ROKOVI

|                      |                      |
|----------------------|----------------------|
| Zimski               |                      |
| Proljetni izvanredni |                      |
| Ljetni               | 17. 6. 2020. u 12.00 |

|  | 1. 7. 2020. u 12.00   |
|--|---|
| Jesenski izvanredni  | 2. 9. 2020. u 12.00<br>9. 9. 2020. u 12.00  |
| <b>VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)</b> |   |
| DATUM  | NAZIV TEME  |
| 3. 3.  | Rasprava o planu i programu kolegija, ispitnoj literaturi i obvezama.   |
| 10. 3.   | Određivanje problemskog polja književne genologije.   |
| 17. 3.   | Književna genologija i teorija književnosti. Povijest genologije.   |
| 24. 3.   | Podjela književnosti na vrste i rodove. Problemi klasifikacije. Književno djelo i književna vrsta. Pojam vrste u klasičnoj poetici. |
| 31. 3.   | Trijadni sustav književnih rodova.  |
| 7. 4.  | Lirsko, epsko i dramsko kao osnovni pojmovi poetike. Moderna teorija književnih vrsta.  |
| 14. 4.   | Temeljni periodizacijski pojmovi.   |
| 21. 4.   | Književni sustavi i književni pokreti; kratki prikaz temeljnih književnopovijesnih razdoblja.                                       |
| 28. 4.   | Klasifikacija književnih formi: lirska poezija (porijeklo, naziv, lirske vrste)   |
| 5. 5.  | Klasifikacija književnih formi: narativna poezija.  |
| 12. 5.   | Klasifikacija književnih formi: kraće pripovjedne vrste.  |
| 19. 5.   | Klasifikacija književnih formi: roman (porijeklo, klasifikacija romana)   |
| 26. 5.   | Klasifikacija književnih formi: roman (struktura romana, pripovjedač u romanu)  |
| 2. 6.  | Klasifikacija književnih formi: drama (razvoj tragedije).   |
| 9. 6.  | Klasifikacija književnih formi: drama (razvoj komedije).  |
|  |   |

| <b>VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE</b>   |   |   |                               |
|---|---|---|-------------------------------|
| ISHODI UČENJA   | SADRŽAJ   | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE VREDNOVANJA            |
| Objasniti zašto i kako je potrebno provoditi klasifikaciju književnih formi;<br>Definirati glavne metodološke probleme književne genologije   | Određivanje problemskog polja književne genologije.               | Predavanje<br>Diskusija<br>Individualni rad                         | Usmeni ispit<br>Pismeni ispit |
| Identificirati i usporediti različite genološke teorije   | Podjela književnosti na vrste i rodove. Problemi klasifikacije.   | Predavanje<br>Diskusija<br>Individualni rad                         | Usmeni ispit<br>Pismeni ispit |
| Objasniti terminološku situaciju u našoj književnoj znanosti i objasniti teorijsku i povjesnu važnost terminoloških pitanja kao instrumenta sustavnog i obrazloženog viđenja literarno relevantnog korpusa, tj. tradicije | Književna genologija i teorija književnosti. Povijest genologije. | Predavanje<br>Diskusija<br>Individualni rad                         | Usmeni ispit<br>Pismeni ispit |
| Definirati i usporediti nazive za proekte   | Književno djelo i književna vrsta. Pojam                          | Predavanje<br>Diskusija   | Usmeni ispit<br>Pismeni ispit |

|   |   |  |                                       |
|---|---|--|---------------------------------------|
| <p>klasifikacije književnosti uopće, za klasifikacijske skupine te nazive za pojedinačne književne forme (sinkronijski aspekt)</p>  | <p>vrste u klasičnoj poetici. Trijadni sustav književnih rodova. Lirsko, epsko i dramsko kao osnovni pojmovi poetike. Moderna teorija književnih vrsta.</p> | <p>Individualni rad</p>                              |                                       |
| <p>Razlikovati i interpretirati ulogu književnih formi u pojedinom književnopovijesnom presjeku;</p> <p>Objasniti i usporediti pojmove vezane uz dijakronijski aspekt klasifikacije književnih formi;</p> <p>Objasniti ulogu književnih formi u odnosu prema poetici pojedinog književnog perioda</p> | <p>Temeljni periodizacijski pojmovi. Književni sustavi i književni pokreti; kratki prikaz temeljnih književnopovijesnih razdoblja.</p>                      | <p>Predavanje<br/>Diskusija<br/>Individualni rad</p> | <p>Usmeni ispit<br/>Pismeni ispit</p> |
| <p>Objasniti poetički status književnih formi u različitim književnim sustavima</p>   | <p>Klasifikacija književnih formi: lirska poezija, narativna poezija, kraće pripovjedne vrste, roman, drama.</p>  | <p>Predavanje<br/>Diskusija<br/>Individualni rad</p> | <p>Usmeni ispit<br/>Pismeni ispit</p> |
| <p>Primjeniti genološke spoznaje u prosudbi, usporedbi i analizi naziva za pojedine klasifikacijske skupine (književne forme) i napisati seminarski rad kao primjenu genoloških spoznaja</p>  | <p>Klasifikacija književnih formi.</p>  | <p>Seminarski rad<br/>Individualni rad</p>           | <p>Seminarski rad</p>                 |



S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I  
Filozofski fakultet

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
dekanat@ffri.hr  
www.ffri.uniri.hr

## IZVEDBENI PLAN

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU                   |  |
|--|--|
| Naziv kolegija                                 | Povijest hrvatskoga jezika   |
| Studij   | Preddiplomski dvopredmetni studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| Semestar                                       | II.  |
| Akademска godina                               | 2019./2020.  |
| Broj ECTS-a                                    | 4  |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)                   | 30+30  |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave            | Četvrtkom od 8,15 do 12,00 sati; dvorana 138                       |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku          | -  |
| Nositeljice kolegija                           | prof. dr. sc. Sanja Zubčić i doc. dr. Borana Morić-Mohorovičić     |
| prof. dr. sc. Sanja Zubčić                     |  |
| Kabinet  | 717  |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Ponedjeljkom od 8,15 do 9,15; četvrtkom 12,00 do 13,00             |
| Telefon  | 051/265-680  |
| e-mail   | szubcic@ffri.hr  |
| doc. dr. Borana Morić-Mohorovičić              |  |
|  | 615  |
| Vrijeme za konzultacije                        | Srijedom od 18 do 19 sati i četvrtkom od 12,00 do 13 sati          |
| Telefon  | 051/265-676  |
| e-mail   | bmoric@ffri.hr   |

## II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

### SADRŽAJ KOLEGIJA

Jezik kao sustav: Osnova programa obuhvaća proučavanje historijske gramatike. Analiza se temelji na prikazu zakonitosti u evoluciji hrvatskoga jezika (I1). U tu se svrhu posebno obrađuju povijesna fonologija i morfologija. U povjesnoj se fonologiji proučava razvoj vokalnoga, konsonantnoga i naglasnoga sustava (od praslavenskoga preko prahravatskoga i starohrvatskoga (I2) do suvremenoga hrvatskoga vokalnoga, konsonantskoga i akcenatskoga sustava), a u povjesnoj morfologiji razvoj gramatičkih kategorija, povijest paradigmatskih i sintagmatskih odnosa, povijest morfema u imenica, zamjenica, pridjeva, brojeva i glagola (I3, I4).

Jezik kao standard: Osnova programa obuhvaća proučavanje razvoja hrvatskoga književnog jezika i značajki standardizacijskih procesa. Povijest hrvatskoga književnog jezika, u prožimanju s poviješću književnosti, promatra kulturološku i stilističku stranu jezika. Polazi se od periodizacije književnoga jezika na tri predstandardna i tri standardna perioda. (I5) U okviru predstandardnih perioda proučava se hrvatski pisani jezik od prvih pisanih spomenika do sredine 18. st. (jezik hrvatskoga srednjovjekovlja; čakavsko-štokavska jezična koine i početci kajkavskoga književnog izraza u 16. st.; štokavska, kajkavska i hibridna stilizacija književnog jezika u 17. st.; jezikoslovni rad – prvi rječnici, gramatike i pokušaji reformiranja latiničke grafije). (I6) Problematizira se razdjelnica predstandardnoga i standardnoga razdoblja. U okviru standardnih perioda proučava se hrvatski pisani jezik od sredine 18. st. do danas (štokavska i kajkavska stilizacija književnog jezika u 18. st.; jezična situacija predilirskoga i ilirskoga razdoblja; napuštanje kajkavštine; stvaranje nacionalnoga književnog jezika u 19. st.; jezična koncepcija iliraca; filološke škole u 19. i na prijelazu 19. na 20. st.; standardološka literatura – rječnici, gramatike, grafijska reforma, pravopis, jezični savjetnici (I6; I8); hrvatski standardni jezik u 20. st.; jezična unifikacija; zalaganja za jedinstven srpskohrvatski jezik; otpor jezičnom unitarizmu; ustavno određenje hrvatskoga jezika) (I7).

### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Ishodi ovise o programskim sastavnicomama.

Ishodi učenja o razvoju jezika kao sustava:

- pravilno tumačiti osnovne principe historijske gramatike (I1);
- zapamtitи činjenice o gramatičkoj strukturi ishodišnojezičnoga sustava (I2);
- objasniti razvoj fonološkoga i morfološkoga sustava hrvatskoga jezika (od praslavenskoga do suvremenih sustava hrvatskoga jezika) (I3);
- temeljem naučenih činjenica moći rangirati različite jezične značajke u suvremenim sustavima hrvatskoga jezika s obzirom na stupanj njihove konzervativnosti ili inovativnosti (I4).

Ishodi učenja o razvoju jezika kao standarda:

- upoznati i pravilno interpretirati genezu pismenosti (I5);
- upoznati i znati tumačiti odnose među narječjima u procesu standardizacije hrvatskoga jezika kroz sve etape njegova razvoja (I6);
- samostalno analizirati jezične i stilске značajke hrvatskih književnih i neknjiževnih tekstova svih razdoblja (I7);
- objasniti okolnosti izbora nacionalnoga književnog jezika u 19. stoljeću (I8).

#### NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

### III. SUSTAV OCJENJIVANJA

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
| Pohadjanje nastave          | 0,5                  | -               |
| Istraživanje                | 0,5                  | 15              |
| 1. kolokvij                 | 1                    | 35              |
| 2. kolokvij                 | 0,5                  | 20              |
| ZAVRŠNI ISPIT               | 1,5                  | 30              |
| UKUPNO                      | 4                    | 100             |

#### Opće napomene:

#### Varijanta 2 sa završnim ispitom

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitу** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

Na ovom kolegiju, studenti tijekom nastave moraju ostvariti najviše 70% ocjenskih bodova tijekom nastave i 30% na završnom ispitu. Pravo izlaska na završni ispit imaju studenti koji su položili tri kolokvija i predali pozitivno ocijenjen seminarski rad te su kroz te aktivnosti sakupili najmanje 35 ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnome ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova  |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova  |

### IV. LITERATURA

#### OBVEZNA LITERATURA

- Bratulić, J. i dr., *Povijest hrvatskoga jezika*, knj. 1., 2., 3., 4. 5., Croatica, Zagreb. (odabrana poglavља)  
Frančić, A. – Kuzmić, B., *Jazik horvatski - jezične raščlanbe starih hrvatskih tekstova*, Zagreb 2009.  
Lukežić, I., *Zajednička povijest hrvatskih narječja*, Zagreb - Rijeka, 2012. i 2014.  
Malić, D., *Povjesne jezične promjene*, u: *Hrvatska gramatika*, Zagreb 1995, 601-635.  
Moguš, M., *Povijest hrvatskoga književnoga jezika*, Zagreb 1993.

#### IZBORNA LITERATURA

- Hercigonja, E., *Tropsimena i trojezična kultura hrvatskoga srednjovjekovlja*, Zagreb 1994.

- Holzer, G., Glasovni razvoj hrvatskoga jezika, Institut za hrvatski jezik i jezikoslovje, Zagreb, 2011.
- Kapović, M., *Razvoj hrvatske akcentuacije*, Filologija, knj. 51, 2008., str. 1-39.
- Kuzmić, B.; Kuzmić, M. *Povjesna morfologija hrvatskoga jezika*, Zagreb 2015.
- Matasović, R., *Poredbenopovijesna gramatika hrvatskoga jezika*, Zagreb 2008.
- Moguš, M. – Vončina, J., *Latinica u Hrvata*, u: Radovi Zavoda za slavensku filologiju, 11, 1969, 61-81.
- Vince, Z., *Putovima hrvatskoga književnog jezika*, Zagreb 2002. (odabrana poglavlja)
- Vončina, J., *Analize starih hrvatskih pisaca*, Split 1977.
- Vončina, J., *Jezičnopovijesne rasprave*, Zagreb 1979.
- Vončina, J., *Jezična baština*, Split 1988.

## V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

### POHAĐANJE NASTAVE

- Studenti mogu maksimalno izostati tri puta sa satova predavanja i seminara, odnosno moraju prisustvovati na 70% sati.
- Za više od tri izostanka studenti će dobiti kazneni seminar koji trebaju predati zajedno s obaveznim.
- U slučaju opravdanoga duljeg izostanka student se o nastavi može informirati e-mailom na: szubcic@ffri.hr i bmoric@ffri.hr.
  - Kašnjenje se na satove tolerira do 5 minuta.
  - Molimo utišati zvuk na mobitelima i izbjegavati ulaske i izlaske za vrijeme održavanja predavanja i seminara.
  - Od studenata se očekuje odgovornost u izvršavanju obaveza.
  - Studenti ponavljači moraju se javiti predmetnom nastavniku u prvom tjednu nastave kako bi dogovorili svoje predmetne obaveze.
  - Prilikom predaje istraživačkoga zadatka potrebno je pridržavati se zadanih rokova.
  - U slučaju prekoračenja zadanoga roka, studentu se od postignutih oduzimaju 2 ocjenska boda.
  - Ako student odluči ne prihvati postignut broj ocjenskih bodova na kojem od kolokvija, ima pravo ponovno izići, ali mu se u slučaju da na ispravku postigne isti ili čak manji broj bodova od onoga što ima oduzimaju 2 ocjenska boda.
- STUDENTI KOJI NE POLOŽE BILO KOJI OD KOLOKVIJA ILI ZAVRŠNI ISPIT TE NE RIJEŠE SEMINARSKU RADNU, MORAJU OBAVEZNO DOĆI NA KONZULTACIJE!

### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

- konzultacije;
- mrežne stranice fakulteta;
- elektronička pošta;
- e-kolegij
- oglasna ploča.

### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

- u vrijeme konzultacija;
- elektroničkom poštom;
- e-kolegij
- nastavnik nije dužan u vrijeme tjednoga odmora i praznika pružati uslugu elektroničke komunikacije.

### NAČIN POLAGANJA ISPITA

#### I. Istraživački zadatak:

- Istraživački zadatak studenta podrazumijeva filološku analizu dodijeljenoga teksta.
- Bodove za istraživački zadatak (maksimalno 15) studenti će ostvarivati na temelju postignutih ocjena na sljedeći način:

Izvrstan (5) – 14-15 bodova

Vrlo dobar (4) – 12-13 bodova

Dobar (3) – 10-11 bodova

Dovoljan (2) – 6-9 bodova

- Obratiti pozornost na pravopisnu i gramatičku ispravnost.
- Istraživački zadatak mora biti izložen i predan najkasnije do 4. lipnja 2020.
- Studenti trebaju zadržati kopiju radova do izvršavanja svih obveza u predmetu.
- Neće se prihvatići radovi poslati e-poštom.

#### II. Kolokviji

- Studenti su obavezni tijekom semestra položiti dva pismena kolokvija. Prvi se kolokvij odnosi na razvoj fonološkoga i morfološkoga sustava hrvatskoga jezika, a drugim se ispituje umijeće morfološkoga opisa riječi iz zadano teksta.

### **1. kolokvij - povjesna gramatika**

Prvi kolokvij se sastoji od pet pitanja esejskoga tipa. Kriterij za dobivanje bodova je 60% točno riješenih zadataka. Student može minimalno ostvariti 21 ocjenski bod. Za svaki točan odgovor mogu dobiti maksimalno 7 bodova, tj. ukupno mogu sakupiti najviše 35 bodova i jednako toliko ocjenskih bodova.

Napomena: Kolokvij je 9. travnja. Studenti imaju pravo i na dva popravna kolokvija, s time da će prvi biti sredinom travnja, a drugi njegovim krajem.

### **2. kolokvij – morfološki opis**

Drugi kolokvij sastoji se od odabranih 20 riječi predloška iz 16. stoljeća koje valja morfološki opisati. Kriterij za dobivanje bodova je 55% točno riješenih zadataka. Studenti mogu sakupiti najviše 20 bodova koji se u maksimalno 20 ocjenskih bodova pretvaraju na sljedeći način:

|         |         |         |
|---------|---------|---------|
| 20 – 20 | 16 – 16 | 12 – 12 |
| 19 – 19 | 15 – 15 | 11 – 11 |
| 18 – 18 | 14 – 14 |         |
| 17 – 17 | 13 – 13 |         |

Napomena: Kolokvij se planira 30. travnja. Studenti imaju pravo i na jedan popravni kolokvij koji će održati početkom lipnja.

### **III. Završni ispit**

Student može pristupiti završnom ispitnu u redovitom ispitnom roku samo ako je tijekom nastave stekao potreban postotak uspješnosti utvrđen općim aktom Sveučilišta (40%).

Završni se ispit sastoji od pismenoga dijela, kojim student stječe 25 ocjenskih bodova, i usmenoga dijela, kojim stječe 5 bodova.

Na završnom se dijelu ispita ispituju sadržaji iz povijesti hrvatskoga književnog jezika. Kriterij za dobivanje bodova na pismenome dijelu ispita je 50% točno riješenih zadataka. Pismeni se ispit sastoji od jednoga pitanja esejskoga tipa te testa na dopunjavanje, pridruživanje i zaokruživanje. Na pismenom se ispitnu može maksimalno dobiti 25 bodova koji se u ocjenske bodove pretvaraju na sljedeći način:

|         |              |
|---------|--------------|
| 25 – 25 | 18 – 18      |
| 24 – 24 | 17 – 17      |
| 23 – 23 | 16 – 16      |
| 22 – 22 | 15 – 15      |
| 21 – 21 | 14 – 14      |
| 20 – 20 | 13 – 13      |
| 19 – 19 | 12,5 – 12,5. |

### **OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

### **ISPITNI ROKOVI**

|                      |                               |
|----------------------|-------------------------------|
| Zimski               |                               |
| Proljetni izvanredni |                               |
| Ljetni               | 15. 6. i 7. 7. 2020. u 9 sati |
| Jesenski izvanredni  | 3. i 10. 9. 2020. u 11 sati   |

### **VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)**

| DATUM | NAZIV TEME   |
|-------|--|
| 5. 3. | <b>Uvod u studij povijesti hrvatskoga jezika</b><br><b>Uvod u povijesnu fonologiju; Razvoj vokalnoga sustava</b> |

|        |   |
|--------|---|
| 12. 3. | <b>Razvoj akcenatskoga sustava</b>  |
| 19. 3. | <b>Razvoj konsonantskoga sustava</b>  |
| 26. 3. | <b>Uvod u povijesnu morfologiju;</b> gramatičke kategorije roda, broja, padeža, lica; morfološki razvoj imenica     |
| 2. 4.  | morfološki razvoj ostalih imenskih riječi   |
| 9. 4.  | morfološki razvoj glagola   |
| 16. 4. | <b>Uvod u studij povijesti hrvatskoga književnog jezika;</b><br>Književnojezični tipovi hrvatskoga srednjovjekovlja |
| 23. 4. | <b>Periodizacija HKJ;</b><br>Književnojezični tipovi hrvatskoga srednjovjekovlja                                    |
| 30. 4. | <b>Periodizacija HKJ</b> (Čakavski književnojezični tip)  |
| 14. 5. | <b>Periodizacija HKJ</b> (Kajkavski književnojezični tip)   |
| 21. 5. | <b>Osnovica i nadgradnja;</b><br><b>Periodizacija HKJ</b> (Štokavski književnojezični tip)                          |
| 28. 5. | <b>Periodizacija HKJ (standardna razdoblja - pregled);</b>  |
| 4. 6.  | <b>Starije hrvatsko jezikoslovje; Slovopis i pravopis; Rječnici i gramatike (I)</b>                                 |

| <b>VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE</b>   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <b>ISHODI UČENJA</b>  | <b>SADRŽAJ</b>   | <b>AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br/>(metode poučavanja i učenja)</b> | <b>METODE VREDNOVANJA</b>                          |
| Pravilno tumačiti osnovne principe historijske gramatike.   | Osnovni principi historijske gramatike. Jezična evolucija.   | Predavanja, rad na odabranim primjerima.                                    | Pismeni ispit, usmjereni zadaci, usmeni ispit.     |
| Zapamtitи činjenice o gramatičkoj strukturi ishodišnojezičnoga sustava.   | Ishodišnojezični vokalski, konsonantski i akcenatski sustav, te morfologija promjenjivih vrsta riječi.   | Predavanja, rad na tekstu, samostalni zadaci.                               | Pismeni ispit, usmeni ispit, ciljani zadaci.       |
| Objasniti razvoj fonološkoga i morfološkoga sustava hrvatskoga jezika (od praslavenskoga do suvremenih sustava hrvatskoga jezika).  | Razvoj vokalnoga, konsonantnoga i naglasnoga sustava (od praslavenskoga do suvremenoga hrvatskoga vokalnoga, konsonantskoga i akcenatskoga sustava), a u povijesnoj morfolojiji razvoj gramatičkih kategorija, povijest paradigmatskih i sintagmatskih odnosa, povijest morfema u imenica, zamjenica, pridjeva, brojeva i glagola. | Predavanja, rad na tekstu, samostalni zadaci, usporedna analiza.            | Pismeni ispit, usmeni ispit.                       |
| Temeljem naučenih činjenica moći rangirati različite jezične značajke u suvremenim sustavima hrvatskoga jezika s obzirom na stupanj njihove konzervativnosti ili inovativnosti. | Ekscerpcija i ekstrakcija arhaičnih i inovativnih jezičnih značajki u suvremenom hrvatskom jeziku.   | Rad na tekstu, ciljani zadaci, Usporedna analiza                            | Pismeni ispit.                                     |
| Upoznati jezik hrvatske srednjovjekovne pismenosti  | Jezici i pisma hrvatskoga srednjovjekovlja te njihova uporaba.   | Predavanja, rad na tekstu, ciljani zadaci                                   | Pismeni ispit, usmeni ispit, istraživački zadatak. |

|   |   |  |   |
|---|---|--|---|
| Upoznati i znati tumačiti odnose među književnim jezicima u procesu standardizacije hrvatskoga jezika kroz sve etape njegova razvoja. | Razvoj čakavskoga, kajkavskoga, štokavskoga i hibridnoga književnog jezika kroz stoljeća.   | Predavanja, rad na tekstu, ciljani zadatci | Ciljani zadatci, pismeni ispit, usmeni ispit, istraživački zadatak. |
| Samostalno analizirati jezične i stilske značajke hrvatskih književnih i neknjiževnih tekstova svih razdoblja;                        | Samostalno čitanje, ekstrakcija i interpretacija jezičnih značajki u tekstovima svih razdoblja hrvatske pismenosti.                       | Predavanja, rad na tekstu, ciljani zadatci | Pismeni ispit, usmeni ispit, istraživački zadatak, 2. kolokvij.     |
| Objasniti okolnosti izbora nacionalnoga književnog jezika u 19. stoljeću.   | Izbor štokavštine kao osnovice književnoga jezika u 17. st.; trostoljetna povezanost razvoja književnoga jezika; ilirci; filološke škole. | Predavanja, rad na tekstu, ciljani zadatci | Pismeni ispit, usmeni ispit, istraživački zadatak                   |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
 dekanat@ffri.hr  
 www.ffri.uniri.hr

**IZVEDBENI PLAN**

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU                   |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                          | Hrvatski humanizam i latinizam  |
| <b>Studij</b>                                  | Dvopredmetni prediplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti   |
| <b>Semestar</b>                                | II, IV, VI  |
| <b>Akademска godina</b>                        | 2019./2020.   |
| <b>Broj ECTS-a</b>                             | 3   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>            | 15+0+15   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>     | Pred. 601, ponedjeljak 13.15-15.00  |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   |   |
| <b>Nositelj kolegija</b>                       | dr. Irvin Lukežić   |
| Kabinet  | 711   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | ponedjeljak 12.00-13.00, srijeda 9.00-10.00   |
| Telefon  | 265 672   |
| e-mail   | <a href="mailto:irvin.lukezic@ri.t-com.hr">irvin.lukezic@ri.t-com.hr</a> <a href="mailto:ilukezic2@ffri.hr">ilukezic2@ffri.hr</a> |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                    |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije                        |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |

**II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

**SADRŽAJ KOLEGIJA**

Latinizam kao europska pojava (I1, I2, I3). Počeci humanizma u Italiji: Francesco Petrarca; njegovi nastavljači i stvaranje prvihi humanističkih krugova (I1, I2, I3). Osnovne značajke razvoja hrvatskoga latinizma od 15. do 19. stoljeća: žanrovi i literarni utjecaji (I1, I2, I3). Hrvatski humanisti na dvoru kralja Matije Korvina (I1, I2, I3). Pjesničko djelo Ivana Česmičkoga (Janusa Pannoniusa) (I1, I2, I3). Ostali hrvatski humanisti koji djeluju izvan domovine (Italija, Njemačka, Poljska i dr.) (I1, I2, I3). Zadarski humanistički krug (I1, I2, I3). Splitski humanistički krug (Marulić) (I1, I2, I3). Trogirski humanistički krug (Cipicco) (I1, I2, I3). Šibenski humanistički krug (Šižgorić, Vrančić) (I1, I2, I3, I4, I5). Hvarske humanisti (V. Pribojević, P. Hektorović) (I1, I2, I3, I4, I5). Dubrovački latinizam od 15. do 19. stoljeća (J. Dragišić, L. i I. Crijević, J. Bunić, R. Kunić, J. R. Bošković, B. Stay i dr.) (I1, I2, I3, I4, I5). Posljednji hrvatski latinisti u 19. stoljeću (I1, I2, I3, I4, I5).

**OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA**

- (I1) pravilno definirati i interpretirati temeljne pojmove hrvatskog humanizma i latinizma (razumijevanje činjeničnog stanja);
- (I2) objasniti i interpretirati različita djela hrvatskih humanista/latinista (razumijevanje književnih tekstova i njihove poetike);
- (I3) snalaziti se u vremenu i prostoru (datacija nastanka djela, određivanje vremena i sredine u kojem djeluje pojedini pisac, poznavanje duhovnog konteksta pojedine epohe);
- (I4) izraditi materijal za samostalno izlaganje (na temelju samostalnoga istraživanja određene teme);
- (I5) pravilno prenosići drugima prethodno stečena znanja.

**NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             |                |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |
|                  |                    | x             |                |

**III. SUSTAV OCJENJIVANJA**

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
|                             |                      |                 |

|                                       |      |            |
|---------------------------------------|------|------------|
| <b>Pohađanje nastave</b>              | 0,75 | <b>5</b>   |
| <b>Kontinuirana provjera znanja 1</b> | 1    | <b>20</b>  |
| <b>Kontinuirana provjera znanja 2</b> | 1,25 | <b>45</b>  |
| <b>ZAVRŠNI ISPIT</b>                  |      | <b>30</b>  |
| <b>UKUPNO</b>                         | 3    | <b>100</b> |

**Opće napomene:**

**Varijanta 1 bez završnog ispita**

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

**Varijanta 2 sa završnim ispitom**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnom ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

#### **IV. LITERATURA**

**OBVEZNA LITERATURA**

*Hrvatski humanizam – Dubrovnik i dalmatinske komune*, Split 1989.

*Hrvatski humanizam – XVI. st. protestantizam i reformacija*, Split 1992.

*Hrvatski latinisti* (prir. D. Novaković), Zagreb 1994.

Vratović, V., *Hrvatski latinizam i rimska književnost*, Zagreb 1989.

Vratović, V., *Hrvati i latinska Europa*, Zagreb 1996.

**IZBORNA LITERATURA**

Bučar, F., *Povijest hrvatske protestantske književnosti za reformacije*, Zagreb 1910.

Curtius, E. R., *Europska književnost i latinsko srednjovjekovlje*, Zagreb 1971.

Franičević, M., *Povijest hrvatske renesansne književnosti*, Zagreb 1983.

Kolumbić, N., *Hrvatska književnost od humanizma do manirizma*, Zagreb 1980.

Kukuljević Sakcinski, I., *Glasoviti Hrvati prošlih vijekova*. Pretisak, Zagreb 1991.

Novak, S. P., *Povijest hrvatske književnosti. Od humanističkih početaka do Kašićeve ilirske gramatike*, knj. II, Zagreb 1997.

Pavličić, P., *Hrvatski humanizam – Janus Panonius*, Split 1999.

Tomasović, M., *Marko Marulić Marul*, Zagreb-Split 1999.

*Zbornik radova o Petru Hektoroviću*, Posebni otisak časopisa "Kritika", sv. 6, Zagreb 1970.

#### **V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU**

**POHAĐANJE NASTAVE**

Studenti su dužni pohađati predavanja i seminare. Mogući su izostanci u okviru pravilnika.

**NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

- preko mrežnih stranica fakulteta
- preko zajedničke e-pošte studenata
- preko oglasne ploče odsjeka

**KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA**

- u terminima konzultacija
- preko elektronske pošte

**NAČIN POLAGANJA ISPITA**

- pismeni međuispit i usmeni završni ispit

**VREDNOVANJE OBVEZA STUDENATA / STUDENTICA:**

### **Seminarske aktivnosti**

Na seminarskoj nastavi studenti izlažu grupni seminarski rad, aktivno sudjeluju u raspravama, postavljaju i odgovaraju na relevantna pitanja, daju osvrt na odabranu temu. Odabir teme, kritičke i teorijske literature, kao i pripremu rasprave dogovaraju s nositeljicom kolegija. Najranije dva tjedna prije roka za prezentaciju seminarskih izlaganja dužni su (temeljem popisa izborne literature i relevantnih web pretraživača) nositelju kolegija predati popis literature i nacrt izlaganja. Teme seminarskih radova vezane su uz slijedeće obavezne lektirne naslove čija se pročitanost, osim na seminarskim satima, provjerava na međuispitu i završnom ispitu.

Studenti su seminare dužni prezentirati na satu. Svaka studentska prezentacija treba biti izrađena (te predana najkasnije do 28.05. 2020. godine) u programu power-point te mora sadržavati ključne informacije o prezentiranom radu. U power-point prezentaciji studenti moraju pokazati da znaju pravilno citirati i navoditi korištenu literaturu (prema prijedlozima u relevantnoj pravopisnoj literaturi), a rad treba biti napisan u skladu s pravopisnim pravilima hrvatskoga jezika. Seminarske se prezentacije ocjenjuju na slijedeći način: izvrstan (5) – 10 bodova; vrlo dobar (4) - 8 bodova; dobar (3) – 6 bodova; dovoljan (2) – 5 bodova.

Aktivno sudjelovanje na seminarima i predavanjima (dragovoljno javljanje za odgovaranje na postavljena pitanja, prihvatanje aktivne komunikacije s drugim studentima, osobito u raspravama na seminarima) posebno se nagrađuje s dodatnih 5 ocjenskih bodova koji se pribraju ostalim bodovima.

### **Međuispit**

Studenti su obavezni položiti jedan pismeni međuispit za koji mogu dobiti maksimalno 40 ocjenskih bodova. Ispitni prag je 50% točno riješenih zadataka, odnosno 20 bodova. Predviđa se popravni/ponovljeni međuispit. Studenti imaju pravo jedan puta ponavljati međuispit.

Bilješke i ilustrativni/nastavni materijali s predavanja i seminara, pojmovnik termina, obavezni lektirni naslovi vezani uz izdvojene književnopovijesne celine.

### **Završni ispit (usmeni)**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba ukupno skupiti najmanje **50 % ocjenskih bodova** da bi se moglo pristupiti završnom ispitu. **Nije moguće polagati završni ispit bez položenog međuispita i ostvarenih bodova na seminarskim aktivnostima.**

Završni ispit je pismeni i na njemu student može dobiti maksimalno 50 ocjenskih bodova. Ispitni prag je 50% točno riješenih zadataka, odnosno 25 bodova.

Bilješke i ilustrativni/nastavni materijali s predavanja i seminara, obavezni lektirni naslovi.

Seminarski rad (|4, |5)

Kontinuirana provjera znanja (|1, |2, |3)

### **KONAČNA OCJENA**

Konačna ocjena rezultat je pozitivno ocijenjenih seminarskih aktivnosti, položenih međuispita i položenoga usmenog završnog ispita.

### **OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom kradom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

### **ISPITNI ROKOVI**

|                      |                                 |
|----------------------|---------------------------------|
| Zimski               | 4. i 19. II. 2020. u 10.00      |
| Proljetni izvanredni | 15. IV. 2020. u 10.00           |
| Ljetni               | 16. VI. i 30. VI. 2020. u 10.00 |
| Jesenski izvanredni  | 2. i 9. IX. 2020. u 10.00       |

### **VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)**

| DATUM    | NAZIV TEME                                |
|----------|---|
| 2. III.  | Uvodno predavanje, informacije o kolegiju |
| 9. III.  | Pojam humanizma                           |
| 23. III. | Pojam latinizma                           |
| 30. III. | Janu Pannonius i Korvinov krug            |
| 6. IV.   | Hrvatski humanisti izvan domovine         |

|         |                                    |
|---------|------------------------------------|
| 20. IV. | Splitski humanistički krug         |
| 27. IV. | Trogirski humanistički krug        |
| 11.. V. | Šibenski humanistički krug         |
| 18. V.  | Hvarski humanistički krug          |
| 25. V.  | Dubrovački latinisti 18. st.       |
| 1. VI.  | Latinisti sjeverne hrvatske 18. St |
| 8. VI.  | Kolokvij                           |
|         |                                    |
|         |                                    |
|         |                                    |
|         |                                    |

| VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE   |  |  |                                 |
|--|--|--|---------------------------------|
| ISHODI UČENJA  | SADRŽAJ  | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE<br>I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE<br>VREDNOVANJA           |
| (I1) pravilno definirati i interpretirati temeljne pojmove hrvatskog humanizma i latinizma (razumijevanje činjeničnog stanja); | Latinizam kao europska pojava (I1, I2, I3). Počeci humanizma u Italiji: Francesco Petrarca; njegovi nastavljači i stvaranje prvih humanističkih krugova (I1, I2, I3). Osnovne značajke razvoja hrvatskoga latinizma od 15. do 19. stoljeća: žanrovi i literarni utjecaji (I1, I2, I3). Hrvatski humanisti na dvoru kralja Matije Korvina (I1, I2, I3). Pjesničko djelo Ivana Česmičkoga (Janusa Pannoniusa) (I1, I2, I3). Ostali hrvatski humanisti koji djeluju izvan domovine (Italija, Njemačka, Poljska i dr.) (I1, I2, I3). Zadarski humanistički krug (I1, I2, I3). Splitski humanistički krug (Marulić) (I1, I2, I3). Trogirski humanistički krug (Cipicco) (I1, I2, I3). Šibenski humanistički krug (Šižgorić, Vrančić) (I1, I2, I3, I4, I5). Hvarski humanisti (V. Privojević, P. Hektorović) (I1, I2, I3, I4, I5). Dubrovački latinizam od 15. do 19. stoljeća (J. Dragišić, L. i I. Crijević, J. Bunić, R. Kunić, J. R, | Predavanje, frontalni rad  | Pismeni ispit,<br>Završni ispit |

|   |  |   |   |
|---|--|---|---|
|   | Bošković, B. Stay i dr.)<br>(I1, I2, I3, I4, I5).<br>Posljednji hrvatski latinisti u 19. stoljeću<br>(I1, I2, I3, I4, I5). |   |   |
| (I2) objasniti i interpretirati različita djela hrvatskih humanista/latinista (razumijevanje književnih tekstova i njihove poetike);  | isto   | Rad na tekstu, individualni rad, frontalni rad, diskusija | Pismeni ispit<br>Usmeni ispit   |
| (I3) snalaziti se u vremenu i prostoru (datacija nastanka djela, određivanje vremena i sredine u kojem djeluje pojedini pisac, poznavanje duhovnog konteksta pojedine epohe); | isto   | Rad na tekstu, individualni rad, frontalni rad, diskusija | Analiza teksta, vježbe čitanja, pismeni ispit, usmeni ispit                 |
| (I4) izraditi materijal za samostalno izlaganje (na temelju samostalnoga istraživanja određene teme);   | isto   | Rad na tekstu, frontalni rad, Rad u paru                  | Vježbe čitanja, analiza teksta, pismeni i usmeni ispit seminarska izlaganja |
| (I5) pravilno prenositi drugima prethodno stečena znanja.   | isto   | Rad na tekstu, individualni rad, izlaganje                | Izlaganje, tumačenje, Seminarska izlaganja                                  |
|   |  |   |   |
|   |  |   |   |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet u Rijeci**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
 e-adresa: dekanat@ffri.hr  
 mrežne stranice: http://www.ffri.uniri.hr

## **IZVEDBENI PLAN**

| <b>I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU</b>          |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                        | Makedonski jezik 1  |
| <b>Studij</b>                                | Jednopredmetni prediplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| <b>Semestar</b>                              | II., IV, VI   |
| <b>Akademска godina</b>                      | 2019./2020.   |
| <b>Broj ECTS-a</b>                           | 3   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>          | 30+15+0   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>   | ponedjeljkom, 15:15–18:00, 206                                      |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b> | ne  |
| <b>Nositelj kolegija</b>                     | Biljana Stojanovska, mr. sc.  |
| Kabinet                                      | 607   |
| Vrijeme za konzultacije                      | ponedjeljkom 09:00–10:00; utorkom 11:00–12:00                       |
| Telefon                                      | 051/265-679   |
| e-mail                                       | biljana.stojanovska@uniri.hr  |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                  | /   |
| Kabinet                                      |   |
| Vrijeme za konzultacije                      |   |
| Telefon                                      |   |
| e-mail                                       |   |

## **II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

### **SADRŽAJ KOLEGIJA**

1. Makedonsko pismo
2. Mjesto naglaska
3. Jezična norma makedonskoga jezika
4. Fonološki, morfološki i sintaktički značajki makedonskoga jezika
5. Određeni leksik makedonskoga jezika

### **OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA**

Student će nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza biti sposoban:

- razumjeti i koristiti poznate svakodnevne izraze i vrlo jednostavne fraze koje se odnose na zadovoljavanje konkretnih potreba (I1)
- predstaviti sebe i druge te postavljati i odgovarati na pitanja o sebi i drugima, npr. o tome gdje živi, o osobama koje poznaje i o stvarima koje posjeduje (I2).
- vladati ograničenim brojem jednostavnih gramatičkih i rečeničkih struktura (I3)
- tražiti ili dostaviti osobne podatke u pisanim obliku (I4)
- napisati jednostavne fraze i rečenice o sebi i izmišljenim osobama, gdje žive i što rade (I5)
- razumjeti vrlo kratke, jednostavne tekstove, čitajući izraz po izraz, prepoznavajući poznata imena, riječi i osnovne fraze, prema potrebi ponavljajući čitanje (I6)

Očekuje se ovladavanje izabranoga slavenskog jezika na razini A1 prema klasifikaciji zadanoj Zajedničkim europskim okvirom za jezike (Vijeće Europe, Strasbourg 2005)

### **NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |
|                  |                    |               |                |

## **III. SUSTAV OCJENJIVANJA**

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave           | 1,125                | 0               |

|                              |       |     |
|------------------------------|-------|-----|
| Kontinuirana provjera znanja | 0.625 | 50  |
| Završni ispit                | 1,25  | 50  |
| UKUPNO                       | 3     | 100 |

#### Opće napomene:

U okviru prve kontinuirane provjere znanja studenti imaju i diktat kroz koji trebaju pokazati da su savladali čirilicu. Diktat prethodi prvomu kolokviju, a ta se dva djela ne provedu na istom satu.

U okviru završnoga ispita je drugi kolokvij koji se radi krajem semestra. Ukupan broj ocjenskih bodova diktata, prve kontinuirane provjere i završnoga ispita daju konačnu ocjenu iz ovoga kolegija prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

## IV. LITERATURA

### OBVEZNA LITERATURA

- Gočkova-Stojanovska, Tatjana i Panovska-Dimkova, Iskra. 2012: **Božilak, početno ramnište**. Skopje: Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.
- Sazdov, Simon. 2019: **Teškoto, početno ramnište**. Skopje: Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.

### IZBORNA LITERATURA

- grupa autora. 2015: **Pravopis na makedonskiot jazik**. Skopje: Institut za makedonski jazik „Krste Misirkov“. (<https://kultura.com.mk/prodavnica/pravopis-na-makedonskiot-jazik-vtoro-izdanie/>)
- Pavlovski, Borislav i Stefanija, Dragi. 2006: **Mali makedonsko-hrvatski i hrvatsko-makedonski rječnik**. Pula: Zavičajna naklada „Žakan Juri“.

## V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

### POHAĐANJE NASTAVE

Studenti su dužni pohađati nastavu, aktivno sudjelovati u njezinu izvođenju te provoditi zadatke koji su im povjereni.

### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

- konzultacije
- e-mail
- Merlin
- mrežne stranice Odsjeka i Fakulteta

### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

- konzultacije
- e-mail

### NAČIN POLAGANJA ISPITA

- **Kontinuirana provjera znanja**

U okviru kontinuirane provjere znanja spada diktat (za koji studenti mogu dobiti maksimalno 10 ocjenskih bodova) i prvi kolokvij, za koji studenti dobivaju maksimalno 40 bodova.

**Diktat se ocjenjuje po sljedećim kriterijima:**

0 pogriješaka\* – 10 bodova

1-2 pogriješke – 9 bodova

3 pogriješke – 8 bodova

4 pogriješke – 7 bodova

5 pogriješaka – 6 bodova

S 6 i više pogriješaka student mora ponavljati diktat. Bez položenog diktata ne može pristupiti na prvi kolokvij.

\*Pogriješkom smatra se nepravilno pisanje slova, pravopisna pogriješka, miješanje dvaju pisma itd.

Prvi se kolokvij realizira nakon diktata i za njega student može osvojiti maksimalno 40 bodova. Student mora položiti prvi kolokvij (imati 21 ili više bodova) kako bi mogao pristupiti završnom ispitu.

- **Završni ispit** se realizira u obliku drugog kolokvija koji se provede krajem semestra. Za drugi kolokvij maksimalni broj bodova je 50. Student je položio završni ispit ukoliko je osvojio 26 ili

više bodova.

- **Konačna ocjena** iz ovog kolegija dobiva se zbrajanjem bodova od prvog kolokvija, diktata i završnoga ispita. Prema sljedećim bodovima se zaključuje ocjena:

od 90% do 100% ocjenskih bodova = 5 (A)  
od 75% do 89,9% ocjenskih bodova = 4 (B)  
od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova = 3 (C)  
od 50% do 59,9% ocjenskih bodova = 2 (D)  
od 0% do 49,9% ocjenskih bodova = 1 (F)

#### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### ISPITNI ROKOVI

|                      |                             |
|----------------------|-----------------------------|
| Zimski               |                             |
| Proljetni izvanredni |                             |
| Ljetni               | 16.6. i 30.6.2020. u 9 sati |
| Jesenski izvanredni  | 9.9. i 10.9.2020. u 8 sati  |

#### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM      | NAZIV TEME  |
|------------|---|
| 2.3.2020.  | Makedonsko pismo; Naglasak  |
| 9.3.2020.  | Predstavljanje sebe i drugih; Svakodnevne fraze; Brojevi u makedonskom jeziku; Vježbe čitanja |
| 16.3.2020. | Glagoli; Sadašnje vrijeme   |
| 23.3.2020. | Gramatičke vježbe iz prve lekcije   |
| 30.3.2020. | Posvojne zamjenice. Gramatičke kategorije roda i broja kod imenica                            |
| 6.4.2020.  | Gramatička kategorija član  |
| 20.4.2020. | Diktat i gramatičke vježbe iz druge lekcije   |
| 27.4.2020. | Kolokvij  |
| 4.5.2020.  | Buduće vrijeme; Mjeseci u makedonskom jeziku  |
| 11.5.2020. | Redni brojevi; Osnovni izrazi za svakodnevne djelatnosti: Koliko je sati? Kakvo je vrijeme?   |
| 18.5.2020. | Gramatičke vježbe iz treće lekcije  |
| 25.5.2020. | Pridjevi, Imperativ; Leksik iz oblasti prehrane   |
| 1.6.2020.  | Gramatičke vježbe iz četvrte lekcije  |
| 8.6.2020.  | Kolokvij  |

#### VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA | SADRŽAJ | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE VREDNOVANJA                            |
|---------------|---------|---|---|
| ishod 1.      | 1-5     | predavanje, gramatičke i leksičke vježbe                            | kontinuirana pismena provjera i završni ispit |
| ishod 2.      | 1-5     | predavanje, gramatičke i leksičke vježbe                            | kontinuirana pismena provjera i završni ispit |
| ishod 3.      | 1-5     | predavanje, gramatičke i leksičke vježbe                            | kontinuirana pismena provjera i završni ispit |
| ishod 4.      | 1-5     | predavanje, gramatičke i leksičke vježbe                            | kontinuirana pismena provjera i završni ispit |

|                 |     |  |  |
|-----------------|-----|--|--|
| <b>ishod 5.</b> | 1-5 | predavanje, gramatičke i leksičke vježbe | <b>kontinuirana pismena provjera i završni ispit</b> |
| <b>ishod 6.</b> | 1-5 | predavanje, gramatičke i leksičke vježbe | <b>kontinuirana pismena provjera i završni ispit</b> |



S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I  
Filozofski fakultet

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
dekanat@ffri.hr  
www.ffri.uniri.hr

## IZVEDBENI PLAN

### I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU

|  |   |
|--|---|
| Naziv kolegija                                 | Poljski jezik 1                                       |
| Studij   | Preddiplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| Semestar                                       | Ijetni  |
| Akademска godina                               | 2019./2020.   |
| Broj ECTS-a                                    | 3   |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)                   | 30+15+0   |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave            | Ponedjeljkom 18.15-19.00, četvrtkom 12.15-14.00       |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku          | Kolegij se izvodi na poljskome jeziku                 |
| Nositelj kolegija                              | Agnieszka Rudkowska                                   |
| Kabinet  | 607   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Ponedjeljkom 19.15-20.00, četvrtkom 16.15-17.00       |
| Telefon  |   |
| e-mail   | arudkowska@ffri.hr                                    |
| Suradnik na kolegiju                           |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije                        |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |

### II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

#### SADRŽAJ KOLEGIJA

Cjelokupno učenje poljskoga jezika na Filozofskom fakultetu u Rijeci obuhvaća četiri semestra te se održava u okviru kolegija Poljski jezik 1, Poljski jezik 2, Poljski jezik 3, Poljski jezik 4, Poljski jezik 5 i Poljski jezik 6.

Temeljni je cilj kolegija Poljski 1 upoznavanje s osnovama poljskog jezika te usvajanje jezične norme. Stjecanje osnovne jezične kompetencije, što podrazumijeva sposobnost razumijevanja elementarnih sadržaja i intencija u pisanom i govornom iskazu vezanom uz tipične komunikacijske situacije. Praktično ovladavanje gramatikom poljskoga jezika (uvod u osnovne morfološke kategorije, fonetske vježbe, ortografske vježbe, morfološke vježbe, deklinacija, konjugacija, prezent).

#### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza student će biti sposoban:

- razumjeti i koristiti poznate svakodnevne izraze i vrlo jednostavne fraze koje se odnose na zadovoljavanje konkretnih potreba (I1)
- predstaviti sebe i druge te postavljati i odgovarati na pitanja o sebi i drugima, npr. o tome gdje živi, o osobama koje poznaje i o stvarima koje posjeduje (I2).
- vladati ograničenim brojem jednostavnih gramatičkih i rečeničkih struktura (I3)
- tražiti ili dostaviti osobne podatke u pisanom obliku (I4)
- napisati jednostavne fraze i rečenice o sebi i izmišljenim osobama, gdje žive i što rade (I5)
- razumjeti vrlo kratke, jednostavne tekstove, čitajući izraz po izraz, prepoznavajući poznata imena, riječi i osnovne fraze e prema potrebi ponavljajući čitanje (I6)

#### NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| X                | X                  | X             |                |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

### III. SUSTAV OCJENJIVANJA

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave           | 1,125                | 0               |

|                                     |          |            |
|-------------------------------------|----------|------------|
| <b>Kontinuirana provjera znanja</b> | 0,625    | <b>50</b>  |
| <b>ZAVRŠNI ISPIT usmeni</b>         | 0,625    | <b>5</b>   |
| <b>ZAVRŠNI ISPIT pismeni</b>        | 0,625    | <b>45</b>  |
| <b>UKUPNO</b>                       | <b>3</b> | <b>100</b> |

**Opće napomene:**

**Varijanta 1 bez završnog ispita**

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

**Varijanta 2 sa završnim ispitom**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnom ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

## **IV. LITERATURA**

**OBVEZNA LITERATURA**

M. Małolepsza, A.Szymkiewicz, *Hurra! Po polsku 1. Podręcznik studenta*, Kraków 2005.

M. Małolepsza, A.Szymkiewicz, *Hurra! Po polsku 1. Zeszyt ćwiczeń*, Kraków 2005.

J. Machowska, *Gramatyka? Dlaczego nie!?*, Kraków 2010.

**IZBORNA LITERATURA**

I. Stempelk, A. Stelmach, S. Dawidek, A. Szymkiewicz, *Krok po kroku 1*, Kraków 2013.  
 J. Lechowicz, J. Podsiadły, Ten, ta, to. Ćwiczenia nie tylko gramatyczne dla cudzoziemców. Łódź 2001.  
 Dembińska K., Fastyn-Pleger K., Małyska, A., Ułańska, M., *Gramatyka dla praktyka. Fleksja i słownictwo. Funkcjonalne ćwiczenia gramatyczne z języka polskiego dla obcokrajowców na poziomie A1, A2, B1*, Potsdam 2017.

## **V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU**

**POHAĐANJE NASTAVE**

Studenti su dužni redovito pohađati nastavu, tj. 70% predavanja i seminara. U slučaju više od dozvoljenih izostanka studenti nemaju pravo na potpis.

**NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

Osobno za vrijeme konzultacija te putem elektronske pošte i portala Merlin.

**KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA**

Osobno za vrijeme konzultacija te putem elektronske pošte i portala Merlin.

**NAČIN POLAGANJA ISPITA**

Rad studenta na predmetu će se vrednovati i ocjenjivati tijekom nastave i na završnom ispitu. Ukupan broj bodova koje student može ostvariti tijekom nastave je 50 (ocjenjuju se aktivnosti označene u tablici), dok na završnom ispitu može ostvariti 50 bodova.

**1. Kontinuirana provjera znanja**

Studenti su obavezni tijekom semestra položiti kolokvij koji nosi 50 ocjenskih bodova.

Osim propisane literature priprema za kolokvij zahtijeva aktivno sudjelovanje na nastavi

Za pozitivan rezultat na kolokviju studenti moraju ostvariti najmanje 25 ocjenskih bodova.

**2. Pismeni ispit**

Studenti su obavezni položiti pismeni ispit koji nosi 45 ocjenskih bodova. Završni pismeni ispit u obliku kolokvija održava se krajem semestra.

Osim propisane literature priprema za pismeni ispit zahtijeva aktivno sudjelovanje na nastavi.

Za pozitivan rezultat na pismenom ispitu studenti moraju ostvariti najmanje 22,5 ocjenskih bodova.

### 3. Usmeni ispit

Studenti su obavezni položiti usmeni ispit koji nosi 5 ocjenskih bodova

Osim propisane literature priprema za usmeni ispit zahtjeva aktivno sudjelovanje na nastavi.

Za pozitivan rezultat na usmenom ispitu studenti moraju ostvariti najmanje 2,5 ocjenskih bodova.

Svaka aktivnost se mora zadovoljiti u najmanje 50% ukupne ocjenske vrijednosti da bi joj se dodijelili ocjenski bodovi

### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

### ISPITNI ROKOVI

|                      |                               |
|----------------------|-------------------------------|
| Zimski               |                               |
| Proljetni izvanredni |                               |
| Ljetni               | 16.6. u 10.00 i 30.6. u 10.00 |
| Jesenski izvanredni  | 4.9. u 10.00 i 11.9. u 10.00  |

### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM | NAZIV TEME  |
|-------|---|
| 1     | organizacijski sat, način izvođenja kolegija, ocjenjivanje i sl.  |
| 2     | Ponovite! Osnovne informacije o poljskom jeziku – abeceda, naglasak. Gramatička terminologija   |
| 3     | Kako se zoveš? – nastavak. Oblike glagola: <i>być, nazywać się, mieć, mieszkać</i> , kratice u adresi, telefon.   |
| 4     | Imam pitanje: što je to? Pitanje. Brojevi 11-23, internacionalizmi, pitanje za informaciju, konjugacija – <i>m-sz</i> , kratki službeni i neslužbeni dijalozi, gramatički rod imenica i pridjeva.   |
| 5     | Imam pitanje: što je to? Osnovno opisivanje ljudi i predmeta. Nominativ imenica i pridjeva. Konstrukcija <i>mówić po polsku i znać język polski</i> . Administracijska karta Poljske.   |
| 6     | Tko si? Predstavljanje - nastavak – državljanstvo, poznавање stranih jezika, e-mail adresa, postavljanje pitanja; instrumental jednine i množine imenica i pridjeva. Nazivi osnovnih profesija.   |
| 7     | Nominativ množine pridjeva; instrumental množine imenica i pridjeva; konjugacija: - <i>ę, -isz/-ysz</i> . Chat.   |
| 8     | Ponavljanje i utvrđivanje obrađenih leksičkih i gramatičkih tema.   |
| 9     | Kontinuirana provjera znanja.   |
| 10    | Imaš li brata? Pružanje osnovnih informacija o obitelji (nazivi članova u obitelji) i određivanje dobi ljudi, posvojne zamjenice, brojevi 20-100.   |
| 11    | Imaš li brata? – nastavak. Opisivanje ljudi iz susjedstva - tko su i što imaju -akuzativ jednine imenica i pridjeva, konjugacija – <i>ę, -esz</i> ; osobne zamjenice u akuzativu, posvojne zamjenice u nominativu. Tekst <i>Moja rodina</i> . |
| 12    | Što voliš raditi? - Slobodne aktivnosti: što voliš raditi i što te zanima - konstrukcije s akuzativom i instrumentalom. Glagoli tipa – <i>ować</i> , telefonski razgovori.  |
| 13    | Što voliš raditi? – nastavak. prilozi koji izriču učestalost radnje tipa <i>zawsze, nigdy, często</i> i sl., modalni glagoli. Oglasi u novinama. Anketa “Što radiš u slobodno vrijeme?”   |
| 14    | Konjugacija svih poznatih tipova – vježbe; instrumental i akuzativ – vježbe. Ponavljanje i utvrđivanje obrađenih leksičkih i gramatičkih tema.  |
| 15    | Završni ispit   |

### VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA             | SADRŽAJ  | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE VREDNOVANJA           |
|---------------------------|--|---|------------------------------|
| I1. razumjeti i koristiti | proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje | Predavanje<br>Rad na tekstu   | Kontinuirana provjera znanja |

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| poznote svakodnevne izraze i vrlo jednostavne fraze koje se odnose na zadovajanje konkretnih potreba (I1)   | osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama.  | Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala                                | Završni ispit                                 |
| I2. predstaviti sebe i druge te postavljati i odgovarati na pitanja o sebi i drugima, npr. o tome gdje živi, o osobama koje poznaje i o stvarima koje posjeduje (I2). | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja<br>Završni ispit |
| I3. vladati ograničenim brojem jednostavnih gramatičkih i rečeničkih struktura (I3)   | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja<br>Završni ispit |
| I4. tražiti ili dostaviti osobne podatke u pisanim obliku (I4)  | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja<br>Završni ispit |
| I5. napisati jednostavne fraze i rečenice o sebi i izmišljenim osobama, gdje žive i što rade (I5)   | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja<br>Završni ispit |

|  |  |   |   |
|--|--|---|---|
| <p>I6. razumjeti vrlo kratke, jednostavne tekstove, čitajući izraz po izraz, prepoznavajući poznata imena, riječi i osnovne fraze te prema potrebi ponavljajući čitanje (I6)</p> | <p>Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama.</p> | <p>Predavanje<br/>Rad na tekstu<br/>Rješavanje zadataka izvedbe<br/>Traženje i analiziranje primjera<br/>Rasprrava<br/>Slušanje audiomaterijala</p> | <p>Kontinuirana provjera znanja<br/>Završni ispit</p> |
|--|--|---|---|



# SVEUČILIŠTE U RIJECI

## Filozofski fakultet u Rijeci

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
e-adresa: dekanat@ffri.hr  
mrežne stranice: <http://www.ffri.uniri.hr>

## IZVEDBENI PLAN

### I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU

|                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| Naziv kolegija                        | Slovenski jezik 1                                    |
| Studij                                | Prediplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| Semestar                              | 2.   |
| Akademска godina                      | 2019./2020.  |
| Broj ECTS-a                           | 3  |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)          | 30 + 0 + 15 (P+V+S)                                  |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave   | petkom od 12.00 do 14.45 u prostoriji 106            |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku | Da   |
| Nositelj kolegija                     | Dr. sc. Klemen Lah                                   |
| Kabinet                               | 607  |
| Vrijeme za konzultacije               | petkom od 11.00 do 12.00 u kabinetu F-607            |
| Telefon                               | /  |
| e-mail                                | klemnov@gmail.com                                    |
| Suradnik na kolegiju                  | /  |
| Kabinet                               | /  |
| Vrijeme za konzultacije               | /  |
| Telefon                               | /  |
| e-mail                                | /  |

### II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

#### SADRŽAJ KOLEGIJA

- Slovenski jezik u odnosu na druge jezike slavenske jezične porodice.
- Uvod u studij slovenskog jezika.
- Grafija.
- Osnove fonetike i fonologije.
- Osnove morfologije.
- Osnove sintakse.
- Red riječi. Preoblike rečenice (pitanje, nijekanje...) (I1-6).
- Osnovna pravopisna načela (I4, I5).
- Primjena usvojenih jezičnih struktura i vokabulara kroz početno pisanje i komunikaciju temeljenu na svakodnevnim situacijama iz područja načina života, kulture i civilizacije slovenskog govornog područja.
- Osnovne teme su svakodnevne situacije i uvod u slovensku kulturu i društveni život.

#### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Student će nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza biti sposoban:

- razumjeti i koristiti poznate svakodnevne izraze i vrlo jednostavne fraze koje se odnose na zadovoljavanje konkretnih potreba (I1)
- predstaviti sebe i druge te postavljati i odgovarati na pitanja o sebi i drugima, npr. o tome gdje živi, o osobama koje poznaje i o stvarima koje posjeduje (I2).
  - vladati ograničenim brojem jednostavnih gramatičkih i rečeničkih struktura (I3)
  - tražiti ili dostaviti osobne podatke u pisanim obliku (I4)
  - napisati jednostavne fraze i rečenice o sebi i izmišljenim osobama, gdje žive i što rade (I5)
  - razumjeti vrlo kratke, jednostavne tekstove, čitajući izraz po izraz, prepoznavajući poznata imena, riječi i osnovne fraze te prema potrebi ponavljajući čitanje (I6)

Očekuje se ovladavanje slovenskog jezika na razini A1 prema klasifikaciji zadanoj Zajedničkim europskim okvirom za jezike (Vijeće Europe, Strasbourg 2005).

| NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
|--|-----------------------------------|-----------------|----------------|--|--|--|--|--|
| Predavanja   | Seminari                          | Konzultacije    | Samostalni rad |  |  |  |  |  |
| X  | X                                 | X               | X              |  |  |  |  |  |
| Terenska nastava   | Laboratorijski rad                | Mentorski rad   | Ostalo         |  |  |  |  |  |
| III. SUSTAV OCJENJIVANJA   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE  | UDIO U ECTS BODOVIMA              | MAX BROJ BODOVA |                |  |  |  |  |  |
| Pohađanje nastave  | 0,75                              |                 |                |  |  |  |  |  |
| Seminarski rad   | 0,5                               |                 |                |  |  |  |  |  |
| Usmeni ispit   | 0,75                              |                 |                |  |  |  |  |  |
| Pismeni ispit  | 0,5                               |                 |                |  |  |  |  |  |
| Kontinuirana provjera znanja   | 0,5                               |                 |                |  |  |  |  |  |
| UKUPNO   | 3                                 | 100             |                |  |  |  |  |  |
| <b>Opće napomene:</b>  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>Ukupna ocjena uspjeha:</b> Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- kolokvij tokom semestra (vokabular i gramatika), seminarski rad, usmeno odgovaranje.</li> <li>- obavljanje studentskih obveza – prisutnosti na nastavi, pozitivne ocjene iz usmenog odgovaranja, obavljen seminarski rad</li> </ul>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>Seminarski rad:</b>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Seminarski rad studenta podrazumijeva čitanje jednog književnog dijela slovenskog autora ili obradu odabrane teme iz slovenske literature, kulture, geografije ili povijesti.</li> <li>• Seminarski radovi moraju biti predani prema rasporedu ili najkasnije do 1. 6. 2020. i predaju se na predavanjima (ili na email, ako je tako dogovorenno).</li> <li>• Bodove za seminarske radove (maksimalno 10) studenti će ostvarivati na temelju postignutih ocjena na sljedeći način:</li> </ul> |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Izvrstan (5) – 10 bodova   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Vrlo dobar (4) – 8 bodova  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Dobar (3) – 6 bodova   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Dovoljan (2) – 3 boda  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Studenti trebaju zadržati kopiju radova do izvršavanja svih obveza u predmetu.</li> </ul>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>Postupak i primjeri vrednovanja pojedinog ishoda učenja tijekom nastave i na završnom ispitu:</b>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Kontinuirana provjera znanja I1-I3   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Seminarski rad I5  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Pismeni ispit I4, I5   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Usmeni ispit I1-I6   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>Ukupna ocjena uspjeha:</b>  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na kolokviju određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| OCJENA   | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |                 |                |  |  |  |  |  |
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |                 |                |  |  |  |  |  |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |                 |                |  |  |  |  |  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |                 |                |  |  |  |  |  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |                 |                |  |  |  |  |  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |                 |                |  |  |  |  |  |
| IV. LITERATURA   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| OBVEZNA LITERATURA   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |

Nataša Pirih Svetina, Andreja Ponikvar: A, B, C --- 1, 2, 3, gremo: učbenik za začetnike na kratkih tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika. Ljubljana: Center za slovenščino kot drugi/tuji jezik pri Oddelku za slovenistiko Filozofske fakultete, 2005.

- Jug-Kranjec, Hermina: Slovenščina za tujce: učbenik za začetne in prve nadaljevalne tečaje slovenskega jezika. Ljubljana: Seminar slovenskega jezika, literature in kulture pri Oddelku za slovanske jezike in književnosti Filozofske fakultete, 1999.

- Markovič, Andreja et al.: Slovenska beseda v živo: učbenik za začetni tečaj slovenščine kot drugega jezika. Ljubljana: Center za slovenščino kot drugi/tuji jezik pri Oddelku za slovanske jezike in književnosti Filozofske fakultete, 1998.

- slovensko-hrvatski rječnici

#### IZBORNA LITERATURA

- rječniki (fran.si)
- Toporišič, Jože: Slovenska slovnica. Maribor: Obzorja, 2004.
- Slovenski pravopis. Ljubljana : ZRC SAZU, Založba ZRC, 2007.

### V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

#### POHAĐANJE NASTAVE

- Studenti moraju prisustvovati na 70% sati. U slučaju kolizije s nastavom na drugome studiju, primjenjuju se odredbe Pravilnika. U slučaju izvanrednih okolnosti ili kolizije u rasporedu, student je dužan javiti se predmetnom nastavniku kako bi dogovorili obaveze.
- U slučaju opravdanoga duljega izostanka student se o nastavi može informirati e-mailom na [klemnov@gmail.com](mailto:klemnov@gmail.com).
- Molimo utišati zvuk na mobitelima i izbjegavati ulaske i izlaska za vrijeme održavanja predavanja i seminara.

#### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

- u vrijeme konzultacija
- e-pošta
- e-kolegij

#### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

- konzultacije
- mrežne stranice fakulteta
- e-pošta
- e-kolegij

#### NAČIN POLAGANJA ISPITA

Završni je ispit pismeni, ako student nije pisao kolokvija.

#### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

Student koji tijekom održavanja pismenoga dijela međuispita ili završnoga ispita prepisuje s predložaka ili od kolega ili uporabom elektroničkih pomagala, bit će trenutno diskvalificiran te će međuispit ili završni ispit morati ponoviti neovisno o podatcima napisanim do trenutka oduzeća ispita.

#### ISPITNI ROKOVI

|                      |                                |
|----------------------|--------------------------------|
| Zimski               |                                |
| Proljetni izvanredni |                                |
| Ljetni               | 26. 6. u 15.00, 10. 7. u 15.00 |
| Jesenski izvanredni  | 31. 8. u 15.00, 11. 9. u 15.00 |

### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM     | NAZIV TEME - predavanje                | seminar                      |
|-----------|--|------------------------------|
| 6. 3. 20  | Slovenski jezik - uvod/Kako ti je ime? | Slovenija – osebna izkaznica |
| 13. 3. 20 | Grafija/Kdo je to? Kaj je to?          | Slovenska zgodovina          |
| 20. 3. 20 | Fonetika/Kdo je to? Kaj je to?         | Geografija Slovenije         |
| 27. 3. 20 | Osnove morfologije/Kaj delate?         | Turizem                      |

|           |  |                                    |
|-----------|--|------------------------------------|
| 3. 4. 20  | Osnove morfologije/Kaj delate?                                       | Slovenska književnost              |
| 10. 4. 20 | Osnove morfologije/Želite, prosim?                                   | Slovenski mediji in spletne strani |
| 17. 4. 20 | Osnove sintakse /Želite, prosim?                                     | Slovenska politika                 |
| 24. 4. 20 | Osnove sintakse/Kam greste?  | Slovenska glasba                   |
| 8. 5. 20  | Red riječi/Kam greste?   | Slovenski prazniki                 |
| 15. 5. 20 | Preoblike rečenice/Kako se počutite?                                 | Seminarska dela                    |
| 22. 5. 20 | Osnovna pravopisna načela/Kako se počutite?                          | Seminarska dela                    |
| 29. 5. 20 | Osnovna pravopisna načela/Mi lahko pomagate, prosim? Seminarska dela | Seminarska dela                    |
| 5. 6. 20  | Frazemi/Mi lahko pomagate, prosim?                                   | Seminarska dela                    |
| 12. 6. 20 | Frazemi/Kam greste na počitnice?                                     | Seminarska dela                    |

## VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA  | SADRŽAJ   | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja)  | METODE VREDNOVANJA   |
|--|---|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• razumjeti i koristiti poznate svakodnevne izraze i vrlo jednostavne fraze koje se odnose na zadovoljavanje konkretnih potreba (I1)</li> <li>• predstaviti sebe i druge te postavljati i odgovarati na pitanja o sebi i drugima, npr. o tome gdje živi, o osobama koje poznaje i o stvarima koje posjeduje (I2).</li> <li>• vladati ograničenim brojem jednostavnih gramatičkih i rečeničkih struktura (I3) <ul style="list-style-type: none"> <li>• tražiti ili dostaviti osobne podatke u pisanim obliku (I4) <ul style="list-style-type: none"> <li>• napisati jednostavne fraze i rečenice o sebi i izmišljenim osobama, gdje žive i što rade (I5)</li> </ul> </li> <li>• razumjeti vrlo kratke, jednostavne tekstove, čitajući izraz po izraz,</li> </ul> </li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Slovenski jezik u odnosu na druge jezike slavenske jezične porodice.</li> <li>- Uvod u studij slovenskog jezika.</li> <li>- Grafija.</li> <li>- Osnove fonetike i fonologije.</li> <li>- Osnove morfologije.</li> <li>- Osnove sintakse.</li> <li>- Red riječi.</li> <li>- Preoblike rečenice (pitanje, nijekanje...) (I1-6).</li> <li>- Osnovna pravopisna načela (I4, I5)</li> </ul> | Frontalna metoda (prije svega u gramatičkom pristupu), metoda rada u skupini i metoda individualnih vježbi (u komunikacijskom pristupu). S obzirom na izvor, provode se metode slušanja, govorenja, čitanja i pisanja, i to u monološkom i dijaloškom obliku, uz pomoć audio i vizualne te multimedijske računalne opreme. | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Usmeno odgovaranje</li> <li>- Pismeni kolokvij/ispit</li> </ul> |

|  |                        |  |                         |
|--|------------------------|--|-------------------------|
| <p>prepoznavajući poznata imena, riječi i osnovne fraze, prema potrebi ponavljajući čitanje (I6)</p> <p>Očekuje se ovladavanje izabranoga jezika na razini A1 prema klasifikaciji zadanoj Zajedničkim europskim okvirom za jezike (Vijeće Europe, Strasbourg 2005)</p> |                        |  |                         |
| <p>Pročitati jedno literarno djelo slovenskog autora i napisati seminarski rad ili napisati seminarski rad o određenoj temi iz slovenske povijesti, geografije, umjetnosti, politike ...</p>   | <p>Književno djelo</p> | <p>Rad na tekstu, traženje i analiziranje primjera, samostalan rad</p> | <p>- Seminarski rad</p> |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
 dekanat@ffri.hr  
 www.ffri.uniri.hr

**IZVEDBENI PLAN**

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU                   |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                          | Hrvatski književni barok i prosvjetiteljstvo  |
| <b>Studij</b>                                  | HJK 2 preddiplomski   |
| <b>Semestar</b>                                | IV  |
| <b>Akademска godina</b>                        | 2019./2020.   |
| <b>Broj ECTS-a</b>                             | 4   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>            | 30+15+0   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>     | pred. 138, srijeda 11.15-14.00  |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   |   |
| <b>Nositelj kolegija</b>                       | dr. Irvin Lukežić   |
| Kabinet  | 711   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | ponedjeljak 12.00-13.00, srijeda 9.00-10.00   |
| Telefon  | 265 672   |
| e-mail   | <a href="mailto:irvin.lukezic@ri.t-com.hr">irvin.lukezic@ri.t-com.hr</a> <a href="mailto:ilukezic2@ffri.hr">ilukezic2@ffri.hr</a> |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                    |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije                        |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |

**II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

**SADRŽAJ KOLEGIJA**

Društveno-povjesna uvjetovanost barokne književnosti – katolička obnova; stilska obilježja barokne književnosti. (I1) Pojava novih ili obnovljenih žanrova (melodrama, plačevi, komične poeme, parodije i dr.) i njihova struktura. (I1; I3) I. Gundulić. Portreti pisaca: J. Palmotić, I. Bunić Vučić, S. Đurđević, VI. Menčetić, J. Križanić, V. Skvadri, A. Gleđević, J. Kavanjin, P. Kanavelić, i dr. Kazalište i drama XVII. stoljeća. I. Đurđević. Književni rad u sjevernoj Hrvatskoj. J. Habdelić. Rad na stvaranju zajedničkog književnog jezika. Ozaljski književni krug. P. Zrinski, F. K. Frankopan. P. R. Vitezović. Književni rad u Bosni u XVII. stoljeću. M. Divković. (I2) Osnovne značajke prosvjetiteljskih (i racionalističkih) tendencija u Hrvatskoj. Zanimanje za političku i književnu prošlost, rodoljublje i obnova vrijednosti nacionalne kulture. Hrvatski latinisti XVIII. stoljeća. Prva hrvatska poetika (Katančić). Najznačajniji predstavnici i njihove književne i ostale značajke: F. Grabovac, A. Kačić Miošić, A. Kuhačević, A. M. Relković, V. Došen, A. Ivanošić. Trend pobožne i didaktičke književnosti. Značajke i predstavnici. Kajkavske pjesmarice. Književnost u Slavoniji: A. Kanižlić, M. P. Katančić i dr. Drama i kazalište (frančezarija i talijanarija u Dubrovniku, dubrovačka domaća drama, školska drama u sjevernoj Hrvatskoj). T. Brezovački i T. Mikloušić. Hrvatska uoči pretpreporodna razdoblja. Književne i izvanknjizevne značajke toga razdoblja.(I1-I3)

**OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA**

- | 1. pravilno tumačiti i interpretirati temeljne pojmove hrvatskog književnog baroka i prosvjetiteljstva (razumijevanje činjeničnog stanja);
- | 2. objasniti i interpretirati različita djela hrvatskih baroknih i prosvjetiteljskih pisaca (razumijevanje književnih tekstova i njihove poetike);
- | 3. snalaziti se u vremenu i prostoru (datacija nastanka djela i atribucija, određivanje vremena u kojem djeluju pojedini pisci; poznavanje duhovnog konteksta pojedine epohe, te opće duhovne značajke i zasade);
- | 4. izraditi materijal za samostalno izlaganje (na temelju samostalnog istraživanja određene teme);
- | 5. pravilno prenositi drugima prethodno stečena znanja

**NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

**III. SUSTAV OCJENJIVANJA**

| AKTIVNOST KOJA SE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-------------------|----------------------|-----------------|
|-------------------|----------------------|-----------------|

| OCJENJUJE                      |       |     |
|--------------------------------|-------|-----|
| Pohađanje nastave              | 1,125 | 5   |
| Kontinuirana provjera znanja 1 | 1     | 20  |
| Kontinuirana provjera znanja 2 | 0.875 | 45  |
| ZAVRŠNI ISPIT                  | 1     | 30  |
| UKUPNO                         | 4     | 100 |

**Opće napomene:**

**Varijanta 1 bez završnog ispita**

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

**Varijanta 2 sa završnim ispitom**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnom ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

#### **IV. LITERATURA**

**OBVEZNA LITERATURA**

1. Franičević, M., Švelec, F., Bogišić, R., *Povijest hrvatske književnosti. Od renesanse do prosvjetiteljstva*, knj. 3, Zagreb 1974, 175-292 i 293-376.
2. Georgijević, K., *Hrvatska književnost od 16. do 18. stoljeća u sjevernoj Hrvatskoj i Bosni*, Zagreb 1969.
3. Pavličić, P., *Rasprave o hrvatskoj baroknoj književnosti*, Split 1979.
4. Vončina, J., Kačić i Reljković na razmeđi epoha, u: A. K. Miošić, *Razgovor ugodni naroda slovinskoga*, M. A. Reljković, Satir iliti dijvi čovik, Zagreb 1988, 7-105.

**IZBORNA LITERATURA**

1. Batušić, N., *Povijest hrvatskog kazališta*, Zagreb 1978. (izabrana poglavlja)
2. Fališevac, D., *Ivan Bunji Vučić*, Zagreb 1987.
3. *Hrvatski književni barok* (zbornik, uredila Dunja Fališevac), Zagreb 1991. (u izboru) 4. *Hrvatsko barokno pjesništvo: Dubrovnik i dalmatinske komune*, u: *Dani Hvarskog kazališta*, XX, Split 1994. (u izboru)
5. Novak, S. P., *Povijest hrvatske književnosti. Od Gundulićeva poroda od tmine do Kačićeva Razgovora ugodnog naroda slovinskoga iz 1756.*, III. knjiga, Zagreb 1999.
6. Pavličić, P., *Vrijeme i djelo Matije Antuna Reljkovića*, JAZU, Osijek 1991.

#### **V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU**

**POHAĐANJE NASTAVE**

Studenti su dužni pohađati predavanja i seminare. Mogući su izostanci u okviru pravilnika.

**NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

- preko mrežnih stranica fakulteta
- preko zajedničke e-pošte studenata

**KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA**

- u terminima konzultacija
- preko e-pošte

**NAČIN POLAGANJA ISPITA**

- Pismeni međuispit tijekom semestra i usmeni završni ispit

Kontinuirana provjera znanja: (I1-I3)

Seminarski rad: (I1-I5)

#### **VREDNOVANJE OBVEZA STUDENATA / STUDENTICA:**

##### **Seminarske aktivnosti**

Na seminarskoj nastavi studenti izlažu grupni seminarski rad, aktivno sudjeluju u raspravama, postavljaju i odgovaraju na relevantna pitanja, daju osvrt na odabranu temu. Odabir teme, kritičke i teorijske literature, kao i pripremu rasprave dogovaraju s nositeljem kolegija. Najranije dva tjedna prije roka za prezentaciju seminarskih izlaganja dužni su (temeljem popisa izborne literature i relevantnih web pretraživača) nositelju kolegija predati popis literature i nacrt izlaganja. Teme seminarskih radova vezane su uz slijedeće obavezne lektirne naslove čija se pročitanost, osim na seminarskim satima, provjerava na međuispitu i završnom ispitu.

Studenti su seminare dužni prezentirati na satu. Svaka studentska prezentacija treba biti izrađena (te predana najkasnije do 28.05. 2020. godine) u programu power-point te mora sadržavati ključne informacije o prezentiranom radu. U power-point prezentaciji studenti moraju pokazati da znaju pravilno citirati i navoditi korištenu literaturu (prema prijedlozima u relevantnoj pravopisnoj literaturi), a rad treba biti napisan u skladu s pravopisnim pravilima hrvatskoga jezika. Seminarske se prezentacije ocjenjuju na slijedeći način: izvrstan (5) – 10 bodova; vrlo dobar (4) - 8 bodova; dobar (3) – 6 bodova; dovoljan (2) – 5 bodova.

Aktivno sudjelovanje na seminarima i predavanjima (dragovoljno javljanje za odgovaranje na postavljena pitanja, prihvatanje aktivne komunikacije s drugim studentima, osobito u raspravama na seminarima) posebno se nagrađuje s dodatnih 5 ocjenskih bodova koji se pribrajaju ostalim bodovima.

##### **Međuispit**

Studenti su obavezni položiti jedan pismeni međuispit za koji mogu dobiti maksimalno 40 ocjenskih bodova. Ispitni prag je 50% točno riješenih zadatka, odnosno 20 bodova. Predviđa se popravni/ponovljeni međuispit. Studenti imaju pravo jedan puta ponavljati međuispit.

Bilješke i ilustrativni/nastavni materijali s predavanja i seminara, pojmovnik termina, obavezni lektirni naslovi vezani uz izdvojene književnopovijesne celine.

##### **Završni ispit (usmeni)**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba ukupno skupiti najmanje **50 % ocjenskih bodova** da bi se moglo pristupiti završnom ispitu. **Nije moguće polagati završni ispit bez položenog međuispita i ostvarenih bodova na seminarskim aktivnostima.**

Završni ispit je pismeni i na njemu student može dobiti maksimalno 50 ocjenskih bodova. Ispitni prag je 50% točno riješenih zadatka, odnosno 25 bodova.

Bilješke i ilustrativni/nastavni materijali s predavanja i seminara, obavezni lektirni naslovi.

#### **KONAČNA OCJENA**

Konačna ocjena rezultat je pozitivno ocijenjenih seminarskih aktivnosti, položenih međuispita i položenoga usmenog završnog ispita.

#### **OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### **ISPITNI ROKOVI**

|                      |                                 |
|----------------------|---------------------------------|
| Zimski               | 4. i 19. II. 2020. u 10.00      |
| Proljetni izvanredni | 15. IV. 2020. u 10.00           |
| Ljetni               | 16. VI. i 30. VI. 2020. u 10.00 |
| Jesenksi izvanredni  | 2. i 9. IX. 2020. u 10.00       |

#### **VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)**

| DATUM    | NAZIV TEME   |
|----------|--|
| 4. III.  | uvod u kolegij, literatura, obaveze studenata; pojam manirizma |
| 11. III. | Juraj Baraković; barok u hrv. književnosti;                    |
| 18. III. | Žanrovi hrvatske barokne: književnosti: poema; komična poema   |

|          |   |
|----------|---|
| 25. III. | Melodrama u hrv. baroknoj književnosti; I. Gundulić, Dubravka   |
| 1.IV.    | Ep u hrv. baroknoj knjiž. I. Gundulić Osman, analiza teksta   |
| 8. IV.   | Ostali pisci hrvatske barokne književnosti; Ivan Bunić Vučić, <i>Plandovanja</i> (izbor); Mandaljena pokornica; I. Đurđević, <i>Uzdasi Mandaljene pokornice</i> |
| 22. IV.  | Kolokvij, Siget u hrvatskoj književnosti  |
| 29. IV.  | Ozaljski krug; Petar Zrinski, <i>Opsida sigecka</i> u: <i>Adrijanskoga mora sirena</i>  |
| 8. V.    | Fran Krsto Frankopan, <i>Gartlic za čas kratiti</i> , <i>Zganke za vrime skratiti</i>   |
| 13. V.   | Petar Kanavelović, <i>Vučistrah</i> , poezija (izbor) – kontekst akademija;   |
| 20. V.   | Antun Kanižlić, <i>Sveta Rožalija</i> ; Hrvatska književnost u 18. stoljeću   |
| 27. V.   | Epika u 18. st. Andrija Kačić Miošić, <i>Razgovor ugodni naroda slovinskoga</i> ;   |
| 1. VI.   | Matija Antun Relković, <i>Satir iliti divji čovik</i>   |
| 10. VI.  | Ispravak kolokvija  |
|          |   |
|          |   |

| VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE   |  |  |                       |
|--|--|--|-----------------------|
| ISHODI UČENJA  | SADRŽAJ  | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE<br>I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE<br>VREDNOVANJA |
| 1. definirati i interpretirati temeljne pojmove hrvatskog književnog manirizma, baroka i prosvjetiteljstva (razumijevanje činjeničnog stanja); | Društveno-povjesna uvjetovanost barokne književnosti – katolička obnova; stilska obilježja barokne književnosti. (I1) Pojava novih ili obnovljenih žanrova (melodrama, plačevi, komične poeme, parodije i dr.) i njihova struktura. (I1; I3) I. Gundulić. Portreti pisaca: J. Palmotić, I. Bunić Vučić, S. Đurđević, VI. Menčetić, J. Križanić, V. Skvadri, A. Gleđević, J. Kavanjin, P. Kanavelić, i dr. Kazalište i drama XVII. stoljeća. I. Đurđević. Književni rad u sjevernoj Hrvatskoj. J. Habdelić. Rad na stvaranju zajedničkog književnog jezika. Ozaljski književni krug. P. Zrinski, F. K. Frankopan. P. R. Vitezović. Književni rad u Bosni u XVII. stoljeću. M. Divković. (I2) Osnovne značajke prosvjetiteljskih (i racionalističkih) tendencija u Hrvatskoj. Zanimanje za političku i književnu prošlost, | Predavanje, frontalni rad  | Pismeni ispit         |

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
|   | rodoljublje i obnova vrijednosti nacionalne kulture. Hrvatski latinisti XVIII. stoljeća. Prva hrvatska poetika (Katančić). Najznačajniji predstavnici i njihove književne i ostale značajke: F. Grabovac, A. Kačić Miošić, A. Kuhačević, A. M. Relković, V. Došen, A. Ivanošić. Trend pobožne i didaktičke književnosti. Značajke i predstavnici. Kajkavske pjesmarice. Književnost u Slavoniji: A. Kanižlić, M. P. Katančić i dr. Drama i kazalište (frančezarija i talijanarija u Dubrovniku, dubrovačka domaća drama, školska drama u sjevernoj Hrvatskoj). T. Brezovački i T. Mikloušić . Hrvatska uoči pretpreporodna razdoblja. Književne i izvanknjizevne značajke toga razdoblja.(I1-I3) |   |  |
| 2. objasniti i interpretirati različita djela hrvatskih manirističkih, baroknih i prosvjetiteljskih pisaca (razumijevanje književnih tekstova i njihove poetike);   | isto   | Rad na tekstu, individualni rad, frontalni rad, diskusija | Analiza teksta, vježbe čitanja, Pismeni ispit          |
| 3. snalaziti se u vremenu i prostoru (datacija nastanka djela i atribucija, određivanje vremena u kojem djeluju pojedini pisci; poznavanje duhovnog konteksta pojedine epohe, te opće duhovne značajke i zasade); | isto   | Rad na tekstu, individualni rad, frontalni rad, diskusija | Pismeni ispit, Usmeni ispit                            |
| 4. izraditi materijal za samostalno izlaganje (na temelju samostalnog istraživanja određene teme);  |  | Rad na tekstu, frontalni rad, rad u paru                  | Vježbe čitanja, analiza teksta, pismeni i usmeni ispit |
| 5. pravilno prenositi drugima prethodno stečena znanja  | isto   | Rad na tekstu, individualni rad, izlaganje                | Izlaganje, tumačenje                                   |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |



# SVEUČILIŠTE U RIJECI

## Filozofski fakultet u Rijeci

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
e-adresa: dekanat@ffri.hr  
mrežne stranice: <http://www.ffri.uniri.hr>

### IZVEDBENI PLAN

#### I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU

|  |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                          | Leksikologija hrvatskoga standardnog jezika   |
| <b>Studij</b>                                  | Preddiplomski jednopredmetni studij hrvatskoga jezika i književnosti                                      |
| <b>Semestar</b>                                | 4.  |
| <b>Akademска godina</b>                        | 2019/ 2020.   |
| <b>Broj ECTS-a</b>                             | 3   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>            | 15+0+15   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>     | Predavanja četvrtkom od 8:15 do 9, predavaonica 106<br>Seminari četvrtkom od 9:15 do 10, predavaonica 106 |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   | Ne  |
| <b>Nositelj kolegija</b>                       | dr. sc. Željka Macan  |
| Kabinet  | 612   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Srijedom od 11 do 12 te četvrtkom od 10 do 11.  |
| Telefon  | 051/ 265 677  |
| e-mail   | <a href="mailto:zmacan@ffri.hr">zmacan@ffri.hr</a>  |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                    | -   |
| Kabinet  | -   |
| Vrijeme za konzultacije                        | -   |
| Telefon  | -   |
| e-mail   | -   |

#### II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

##### SADRŽAJ KOLEGIJA

Leksikologija kao jezikoslovna disciplina – predmet proučavanja, ciljevi i zadaci. Značenje riječi. Semiotika. Lingvistička, filozofska i psihološka semantika. Lingvistička semantika. Povijest razvoja. leksičke semantike. Leksikologija i druge leksičke discipline. Leksikologija i druge lingvističke discipline. (I-1)

Povjesni pregled bavljenja leksikom. (I-3)

Aspekti proučavanja leksika. Leksikološki koncepti. (I-1)

Riječ kao jezični znak. Riječ i značenje. Denotativno i konotativno značenje. Jednoznačnost i više značenja lekesema. Metafora i metonimija. Semantički odnosi unutar riječi. Semantički odnosi među riječima. Unutarnja struktura leksičkih jedinica. Odnos oblika i značenja. Značenjska struktura kao najvažniji aspekt unutarnje strukture (tipovi značenja, polisemija, homonimija, postupci otkrivanja i opisivanja značenja). (I-2)

Tipovi paradigmatskih i sintagmatskih odnosa među leksičkim jedinicama (antonimija, sinonimija, meronimija, holonimija, kolokacije, selekcijska ograničenja...). (I-6)

Raslojavanje leksika. Vremenska raslojenost leksika. Područna raslojenost leksika. Funkcionalna raslojenost leksika. Aktivni i pasivni rječnik. (I-7)

Leksičko posuđivanje. Tipologija posuđenica. Prilagodba posuđenica. Purizam i jezična kultura. (I-5)

Nazivlje i terminologija. Frazeologija. Onomastika. (I-1), (I-2)

Leksikografija. Leksikografski postupci. Leksikografski priručnici. Vrste rječnika. (I-4)

## OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Nakon ispunjenih svih obaveza na predmetu student će moći:

- navesti predmet proučavanja, ciljeve i zadatke leksikologije kao jezikoslovne discipline; navesti i opisati leksikološke discipline te njezin odnos prema drugim znanstvenim disciplinama,
- navesti i opisati odnos riječi i značenja,
- opisati povjesni pregled bavljenja leksikom,
- na odgovarajući način primjenjivati normativne priručnike,,
- propitivati utjecaje stranih jezika na leksik hrvatskoga standardnog jezika,
- opisati tipove paradigmatskih i sintagmatskih odnosa među leksemima,
- opisati raslojavanje leksika.

## NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

## III. SUSTAV OCJENJIVANJA

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE    | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|--------------------------------|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave              | 1,5                  | -               |
| Kontinuirana provjera znanja 4 | 0,5                  | 50 30           |
| Kontinuirana provjera znanja 2 | 0,5                  | 20              |
| Samostalni zadatak 1           | 0,25                 | 20              |
| Samostalni zadatak 2           | 0,25                 | 20              |
| ZAVRŠNI ISPIT                  | 0,5                  | 30              |
| UKUPNO                         | 3                    | 100             |

Opće napomene:

### Varijanta 1 bez završnog ispita

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

### Varijanta 2 sa završnim ispitom

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**1. Međuispiti.** Studenti su dužni tijekom semestra položiti dva međuispita **jedan međuispit**. Na međuispitima je moguće ostvariti 50 ocjenskih bodova (I. međuispit = 30 ocjenskih bodova; II. međuispit = 20 ocjenskih bodova).

Na I. međuispitu potrebno je ostvariti najmanje 15 ocjenskih bodova.

Na II. međuispitu potrebno je ostvariti najmanje 10 ocjenskih bodova.

Na međuispitu je moguće ostvariti 30 ocjenskih bodova (od toga najmanje 15).

**2. Zadaci za samostalan rad.** Studenti su dužni tijekom semestra izradom zadataka za samostalan rad (pismenih i usmenih) aktivno sudjelovati u nastavi. Za to mogu dobiti 20 ocjenskih bodova.

Tijekom semestra studenti trebaju napraviti dva zadatka za samostalan rad, a za svaki od njih mogu dobiti 20 ocjenskih bodova.

**3. Završni ispit.** Uvjet za pristupanje: najmanje 30 ocjenskih bodova (KATEGORIJA FX)\* ili 40 ocjenskih bodova i položena **oba** međuispita **položen međuispit**.

Na završnome ispitu student polaze gradivo koje nije bilo obuhvaćeno međuispitima. To ne znači da ga se ne smije pitati i nešto od onoga što je položio, a što ulazi u temeljne pojmove povezane s dijelom gradiva koje se ispituje na završnome ispitu. Na svako pitanje mora točno odgovoriti najmanje 50 % da bi ostvario ocjenske bodove.

\*Studenti koji tijekom nastave ostvare iznos ocjenskih bodova koji ih svrstavaju u kategoriju FX (30

do 39,9) imaju mogućnost tri izlaska na ispit i mogu ukupno dobiti samo ocjenu E. (prema prikazu ispod ovog teksta)

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnome ispitnu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

#### OCJENA PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI

|       |                                  |
|-------|----------------------------------|
| 5 (A) | od 90% do 100% ocjenskih bodova  |
| 4 (B) | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova |
| 3 (C) | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova |
| 2 (D) | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova |
| 1 (F) | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova  |

#### IV. LITERATURA

##### OBVEZNA LITERATURA

1. Hudeček, L., M. Mihaljević, A. Frančić, *Normativnost i višefunkcionalnost u hrvatskome standardnom jeziku*, Zagreb, 2005. (str. 233–255, 278–282).
2. Menac, Antica. 2007. *Hrvatska frazeologija*. Zagreb: Knjigra. [Poglavlja: „Sveze riječi“, „Struktura frazema“, „Neka pitanja u vezi s klasifikacijom frazeologije“, „Tautološke frazeoscheme“.]
3. Petrović, Bernardina. 2005. Sinonimija u leksičkome sustavu hrvatskoga jezika. U: *Sinonimija i sinonimičnost u hrvatskome jeziku*: 91–146. Zagreb: Hrvatska sveučilišna naklada.
4. Samardžija, Marko. 1989. Homonimi u hrvatskom književnom jeziku. *Radovi Zavoda za slavensku filologiju* 24: 1–70.
5. Šarić, Ljiljana. 2007. Klasifikacija antonima. U: *Antonimija u hrvatskome jeziku: semantički, tvorbeni i sintaktički opis*: 80–121. Zagreb: Hrvatska sveučilišna naklada.
6. Trask, Robert Lawrence. 2005. *Temeljni lingvistički pojmovi*. Zagreb: Školska knjiga. Preveo Benedikt Perak. [Afazija. Arbitarnost. Denotacija. Dijalekt. Disleksija. Društveno raslojavanje jezika. Frazem. Ikoničnost. Ime. Jezični dodir. Jezični znak. Komponentna analiza. Konotacija. Leksik. Leksikografija. Metafora. Onomastika. Purizam. Semantička uloga. Semantika. Semiotika. Značenje.]
7. Materijali i bilješke s predavanja.

**Napomena:** Popis će se nadopnjavati i prilagođavati prema literaturi dostupnoj u određenom trenutku, i to prema dostupnosti u e-obliku te preporuci predmetnoga nastavnika (posebno se to odnosi na literaturu vezanu uz pojedini od samostalnih zadataka).

##### IZBORNA LITERATURA

1. Bratanić, Maja. 1994. Leksikologija i leksikografija. *Filologija* 22/23: 235–244.
2. Cruse, D. A. 1986. *Lexical semantics*. Cambridge: Cambridge University Press.
3. Cruse, Alan. 2000. *Meaning in Language. An introduction to semantics and pragmatics*. Oxford – New York: Oxford University Press.
4. Erdeljac, Vlasta. 2009. *Mentalni leksikon*. Zagreb: Ibis grafika.
5. Filipović, Rudolf. 1986. *Teorija jezika u kontaktu*. Zagreb: JAZU – Školska knjiga.
6. Lakoff, George; Mark Johnson. 2015. *Metafore koje život znače*. Prev. Anera Ryznar. Zagreb: Disput.
7. Lyons, John. 1995. *Linguistic semantics: an introduction*. Cambridge: Cambridge University Press.
8. Raffaelli, Ida. 2015. *O značenju. Uvod u semantiku*. Zagreb: Matica hrvatska.
9. Samardžija, Marko. 1989–1990. O egzotizmima u hrvatskom književnom jeziku. *Jezik*37: 77–81.
10. Samardžija, Marko. 1995. *Leksikologija s poviješću hrvatskoga jezika*. Zagreb: Školska knjiga. Popravljena izdanja: Zagreb, 11998, 22000, 32001, 42003.
11. Sočanac, Lelija i dr. 2005. *Hrvatski jezik u dodiru s europskim jezicima*. Zagreb: Nakladni zavod Globus.
12. Šimunović, P., *Uvod u hrvatsko imenoslovje*, Zagreb, 2009., str. 75–79.
13. Thomas, George. 1991. *Linguistic purism*. New York: Longman.

14. Wierzbicka, Anna. 1996. *Semantics: primes and universals*. Oxford – New York: Oxford University Press.

#### Rječnici (za rad na vježbama i zadacima na nastavi)

Anić, V. – Goldstein, I. *Rječnik stranih riječi*, Zagreb, 1999, 2004.

Anić, V., *Rječnik hrvatskoga jezika*, Zagreb, 1998. (IV. izd.)

Brozović – Rončević, D. i dr. *Rječnik novih riječi*, Zagreb, 1996.

Gluhak, A., *Hrvatski etimološki rječnik*, Zagreb, 1993.

*Hrvatski enciklopedijski rječnik*, Zagreb, 2002.

Klaić, B., *Veliki rječnik stranih riječi*, Zagreb (različita izdanja)

Menac, A. – Fink-Arsovski Ž. – Venturin, R., *Hrvatski frazeološki rječnik*, Zagreb, 2003.

Moguš, M. – Bratanić, M. – Tadić, M., *Hrvatski čestotni rječnik*, Zagreb, 1999.

*Rječnik hrvatskoga jezika* (ur. J. Šonje), Zagreb, 2000.

Sabljak, T., *Rječnik hrvatskoga žargona*, Zagreb, 2001.

Spalatin, K., *Peterojezični rječnik europeizama*, Zagreb, 1990.

Šarić, Lj. – Wittschen, W., *Rječnik sinonima*, Zagreb, 2008. i 2010.

### V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

#### POHAĐANJE NASTAVE

Studenti su dužni redovito pohađati nastavu predavanja i seminara, za što dobivaju 2 ECTS-a. U slučaju da imaju više izostanaka nego što je dopušteno, moraju pisati dodatne zadatke ili seminarски rad. Ako je student izostao s nastave više od 70%, nema pravo pristupanja aktivnostima koje se ocjenjuju te se ocjenjuje ocjenom F i mora ponavljati kolegij.

#### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

- Nastava
- Konzultacije
- Mrežne stranice Fakulteta i Odsjeka

#### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

Studenti smiju kontaktirati s nastavnicima za vrijeme nastave, nakon nastave i na konzultacijama ili elektroničkom poštom. Za vrijeme neradnih dana nema kontaktiranja elektroničkom poštom. Pri komunikaciji elektroničkom poštom studenti su dužni koristiti službenu fakultetsku e-adresu, a u potpisu nавести svoje puno ime i prezime.

#### NAČIN POLAGANJA ISPITA

Pisani međuispiti.

Pisani i usmeni zadaci za samostalan ili grupni rad na nastavi. **Pisani zadaci za samostalan rad.**

Usmeni završni ispit.

Detaljnije vidjeti pod SUSTAV OCJENJVANJA.

#### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

**Preduvjeti za pristupanje aktivnostima koje se ocjenjuju** su položeni ispići iz sljedećih kolegija: *Teorija jezika*, *Fonologija hrvatskoga standardnog jezika* i *Morfologija hrvatskoga standardnog jezika*.

Studenti smiju pisati po jedan ispravak svakoga međuispita. Na ispravku je moguće ostvariti samo minimalne prolazne ocjenske bodove.

Studenti koji imaju položen jedan međuispit ili najmanje 30 ocjenskih bodova (a već su iskoristili jedan ispravak određenoga međuispita i nisu položili), smiju pisati još jedan ispravak.

Nepristupanje međuispitu vrednuje se kao da isti nije položen.

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### ISPITNI ROKOVI

|           |   |
|-----------|---|
| Zimski    | - |
| Proljetni | - |

| izvanredni   |   |
|--|---|
| Ljetni   | 17. 6. 2020. u 11<br>1. 7. 2020. u 10   |
| Jesenski izvanredni  | 3. i 11. 9. 2020. u 10  |
| <b>VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)</b> |   |
| DATUM  | NAZIV TEME  |
| 5. 3.  | Predavanje: Leksikologija kao jezikoslovna disciplina.<br>Seminar: Upoznavanje s izvedbenim planom kolegija.<br>Usustavljanje nastavnoga gradiva koje je bilo sadržajem predavanja. |
| 12. 3.   | Predavanje: Riječ i kao predmet leksikologije.<br>Seminar: Prati temu predavanja.   |
| 19. 3.   | Predavanje: Riječ i značenje.<br>Seminar: Prati temu predavanja.  |
| 26. 3.   | Predavanje: Jednoznačnost i više značnost leksema.<br>Seminar: Prati temu predavanja.   |
| 2. 4.  | Predavanje: Riječi i odnosi među njima.<br>Seminar: Prati temu predavanja.  |
| 9. 4.  | Predavanja: Leksik i njegova arhitektura.<br>Seminari: Prate temu predavanja.   |
| 16. 4.   | Predavanja: Mentalni leksikon.<br>Seminari: Prate temu predavanja.  |
| 23. 4.   | Predavanje: Usustavljanje gradiva.<br>Seminar: Prvi međuispit.  |
| 30. 4.   | Predavanje: Leksik i promjene u njemu.<br>Seminar: Prati temu predavanja.   |
| 7. 5.  | Predavanje: Raslojavanje leksika.<br>Seminar: Prati temu predavanja.  |
| 14. 5.   | Predavanje: Leksičko posuđivanje. Jezični purizam.<br>Seminar: Prati temu predavanja.   |
| 21. 5.   | Predavanje: Frazeologija.<br>Seminar: Prati temu predavanja.  |
| 28. 5.   | Predavanje: Leksikografija.<br>Seminar: Prati temu predavanja.  |
| 4. 6.  | Predavanje: Usustavljanje gradiva.<br>Seminar: Drugi međuispit.   |
| 11. 6.   | Blagdan. Neradni dan. Nastavni sadržaji nadoknađeni unaprijed u dogovoru sa studentima.   |

| VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE                                  |  |   |   |
|---|--|---|---|
| ISHODI UČENJA   | SADRŽAJ  | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja)                     | METODE VREDNOVANJA                          |
| 1. Navesti predmet proučavanja, ciljeve i zadatke leksikologije | Leksikologija kao znanstvena disciplina – predmet proučavanja, ciljevi i zadaci.<br>Leksička norma | Izravno poučavanje.<br>Metoda usmenoga izlaganja.<br>Metoda „misli – spari – podijeli“. | Pisana i usmena provjera znanja i vještina. |

|   |  |   |  |  |
|---|--|---|--|--|
|   | kao jezikoslovne discipline. Navesti i opisati leksikološke discipline te njezin odnos prema drugim znanstvenim disciplinama   | hrvatskoga standardnog jezika. Leksikologija i njezine discipline. Aspekti proučavanja leksika. Leksikološki koncepti. Onomasiologija i semasiologija. Etimologija i povijest riječi. Leksikologija i tvorba riječi. Leksikologija i stilistika. Leksikologija i onomastika. Leksikologija i psihologija. |  |  |
| 2. Navesti i opisati odnos riječi i značenja.   | Riječ kao jezični znak. Riječ i značenje. Denotativno i konotativno značenje. Jednoznačnost i više značnost lekesema. Metafora i metonimija. Semantički odnosi unutar riječi. Semantički odnosi među riječima. Unutarnja struktura leksičkih jedinica. Odnos oblika i značenja. Značenjska struktura kao najvažniji aspekt unutarnje strukture (tipovi značenja, polisemija, homonimija, postupci otkrivanja i opisivanja značenja). | Metoda usmenoga izlaganja. Poučavanje vođenim otkrivanjem i razgovorom. Dijaloška metoda. Učenje putem rješavanja problema. Samostalan rad.   | Pisana i usmena provjera znanja i vještina. Seminarski radovi. |  |
| 3. Opisati povjesni pregled bavljenja leksikom.   | Povjesni pregled bavljenja leksikom.   | Izravno poučavanje. Metoda usmenoga izlaganja. Metoda „misli – spari – podijeli“.   |  |  |
| 4. Na odgovarajući način primjenjivati normativne priručnike.   | Leksikografija. Leksikografski postupci. Leksikografski priručnici. Vrste rječnika.  | PAR model učenja (prezentiraj, apliciraj i revidiraj). Metoda razgovora.  | Samostalni rad. Rasprava.                                      |  |
| 5. Propitivati utjecaje stranih jezika na leksik hrvatskoga standardnog jezika.   | Leksičko posuđivanje. Tipologija posuđenica. Prilagodba posuđenica. Purizam i jezična kultura.   | Metoda usmenoga izlaganja. Metoda razgovora. Istraživačka metoda. Simuliranje. Debata.  | Mapa radova. Rasprava.   |  |
| 6. Opisati tipove paradigmatskih i sintagmatskih odnosa među leksičkim jedinicama (antonimija, sinonimija, meronimija, holonimija, kolokacije, selekcijska ograničenja...). | Tipovi paradigmatskih i sintagmatskih odnosa među leksičkim jedinicama (antonimija, sinonimija, meronimija, holonimija, kolokacije, selekcijska ograničenja...).   | Učenje putem rješavanja problema.   | Seminarski radovi. Pisana i usmena provjera znanja i vještina. |  |

|                                  |  |                      |   |
|----------------------------------|--|----------------------|---|
| ograničenja...).                 |  |                      |   |
| 7. Opisati raslojavanje leksika. | Raslojavanje leksika.<br>Vremenska raslojenost leksika. Područna raslojenost leksika. Funkcionalna raslojenost leksika. Aktivni i pasivni rječnik. | Istraživačka metoda. | Seminarski radovi.<br>Pisana i usmena provjera znanja i vještina. |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
 dekanat@ffri.hr  
 www.ffri.uniri.hr

**IZVEDBENI PLAN**

| <b>I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU</b>            |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                          | Svjetska književnost do romantizma  |
| <b>Studij</b>                                  | Hrvatski jezik i književnost-preddiplomski-dvopredmetni studij  |
| <b>Semestar</b>                                | 4.  |
| <b>Akademска godina</b>                        | 2019.- 2020.  |
| <b>Broj ECTS-a</b>                             | 4   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>            | 30+30   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>     | Srijedom 14,15 – 16,00, dv. 107<br>Četvrtkom 10,15 – 12,00, dv. 106   |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   | ne  |
| <b>Nositelj kolegija</b>                       | prof. dr.sc. Adriana Car-Mihec  |
| Kabinet  | 707   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Srijeda 16,00 – 17,00<br>Četvrtak 12,00 – 13,00   |
| Telefon  | 0996455130  |
| e-mail   | <a href="mailto:car@ffri.hr">car@ffri.hr</a> ; <a href="mailto:acarmihec@gmail.com">acarmihec@gmail.com</a> ; |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                    |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije                        |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |

**II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

**SADRŽAJ KOLEGIJA**

Koncepcija povijesti svjetske književnosti. Svjetska, komparativna i nacionalna povijest književnosti. Predgrčke mitologije i usmene književnosti. Predantičke književnost (sumarno i egzemplarno: staroegipatska i mezopotamijska književnost, stara hebrejska književnost, indijska i arapska književnost). Nadalje, kolegij daje uvid u književnost zapadnoga civilizacijskog kruga od razdoblja antičke književnosti, preko srednjovjekovne književnosti, humanizama, renesanse, baroka, klasicizma i prosvjetiteljstva do predromantizma. Kolegij daje pregled razdoblja, stilskih poetika, književnih oblika, kao i najznačajnijih djela svjetske književnosti te njihove utjecaje i doticaje na hrvatsku književnost.

Studenti će nakon ostvarenih obaveza moći:

- I1. navesti i objasniti književne tekstove do razdoblja romantizma;
- I2. definirati i objasniti poetike, odnosno stilске formacije te identificirati formalne i tematske sastavnice pripadajućih književnih tekstova;
- I3. interpretirati i uspoređivati književne tekstove na tematskoj i izražajnoj razini;
- I4. definirati uzročno-posljedične odnose između različitih književnih pojava odnosno njihovih pojavnosti;
- I5. usporediti odabrane tekstove te njihova supostavljanja uz relevantne primjere iz hrvatske književnosti.

**NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| X                | X                  | X             |                |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo X       |

**III. SUSTAV OCJENJIVANJA**

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave           | 1,5                  |                 |

|                       |     |            |
|-----------------------|-----|------------|
| <b>Međuispit</b>      | 1   | <b>40</b>  |
| <b>Seminarski rad</b> | 0,5 | <b>10</b>  |
| <b>ZAVRŠNI ISPIT</b>  | 1   | <b>50</b>  |
| <b>UKUPNO</b>         | 4   | <b>100</b> |

**Opće napomene:**

**Varijanta 1 bez završnog ispita**

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

**Varijanta 2 sa završnim ispitom**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnom ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

#### **IV. LITERATURA**

**OBVEZNA LITERATURA**

1. Košutić-Brozović, N., *Čitanka iz stranih književnosti* 1. Zagreb 2007. ili novije izdanje
2. Košutić-Brozović, N., *Čitanka iz stranih književnosti* 2, Zagreb, 2006. ili novije izdanje (str. 3 -31)
3. Pavlović, C., *Uvod u klasicizam*, Zagreb 2012.
4. Solar, M., *Povijest svjetske književnosti* Zagreb 2003. ili novije izdanje (str. 1 -221)
5. Bilješke i ilustrativni/nastavni materijali s predavanja i seminara

**IZBORNA LITERATURA**

- Auerbach, E., *Mimeza*, Zagreb 2004.  
 Beker, M., *Roman 18. stoljeća*, Zagreb 2002.  
 Curtius, E.R., *Europska književnost i latinsko srednjovjekovlje*, Zagreb 1998.  
 D'Amico, *Povijest dramskog teatra*, Zagreb 1972.  
 Đukić, M., *U potrazi za romanom*, Podgorica 2011.  
 Fischer-Lichte, E., *Povijest drame I*, Zagreb 2010.  
*Književni barok*, Zagreb 1988.  
*Leksikon svjetske književnosti – Djela*, Zagreb 2004.  
*Leksikon svjetske književnosti – Pisci*, Zagreb 2005.  
 Lesky, A., *Povijest grčke književnosti*, Zagreb 2001.  
*Povijest svjetske književnosti*, 1 – 8., Zagreb 1974.

#### **V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU**

**POHAĐANJE NASTAVE**

- Studenti moraju prisustvovati na 70% nastave.
- U slučaju opravданoga duljeg izostanka student se o nastavi može informirati e-mailom na: car@ffri.hr
- Kašnjenje se na satove tolerira do 5 minuta.
- Molimo utišati zvuk na mobitelima i izbjegavati ulaske i izlaska za vrijeme održavanja predavanja i seminara.

**NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

- u vrijeme konzultacija
- e-mailom, mrežne stranice kolegija

**KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA**

**VREDNOVANJE OBVEZA STUDENATA / STUDENTICA:**

### **Seminarske aktivnosti**

Na seminarskoj nastavi studenti izlažu grupni seminarski rad, aktivno sudjeluju u raspravama, postavljaju i odgovaraju na relevantna pitanja, daju osvrt na odabranu temu. Odabir teme, kritičke i teorijske literature, kao i pripremu rasprave dogovaraju s nositeljicom kolegija. Najranije dva tjedna prije roka za prezentaciju seminarskih izlaganja dužni su (temeljem popisa izborne literature i relevantnih web pretraživača) nositeljici kolegija predati popis literature i nacrt izlaganja. Teme seminarskih radova vezane su uz slijedeće obavezne lektirne naslove čija se pročitanost, osim na seminarskim satima, provjerava na međuispitu i završnom ispu:

1. Homer, *Ilijada* (pjevanje 1., 22., 24.) + Alessandro Baricco, *Ilijada* (poglavlja: *Predgovor, Hriseida, Andromaha, Prijam, Demodok, Neka druga ljepota. Crtica o ratu*)
2. *Stari zavjet: Knjiga o Jobu*,
3. *Novi zavjet: Otkrivenje*
4. Eshil, *Žrtva na grobu (Hoefore)*
5. Sofoklo, *Elektra*
6. Euripid, *Elektra*
7. Dante, *Božanstvena komedija (Pakao: pjevanja: 1.- 5., 10., 34.)*
8. Boccaccio, *Dekameron* – izbor:  
[http://lektire.skole.hr/system/files/pdf/2015/boccaccio\\_dekameron.pdf?file=1&type=node&id=8326](http://lektire.skole.hr/system/files/pdf/2015/boccaccio_dekameron.pdf?file=1&type=node&id=8326)
9. Cervantes, *Bistri vitež don Quijote od Manche* (2. knjiga)
10. Shakespeare, *Kralj Lear*
11. Calderón de la Barca, *Život je san*
12. Molire, *Don Juan*
13. Racine, *Fedra*
14. Marie-Madeleine de La Fayette, *Kneginja (Princeza) od Clévesa*
15. Voltaire, *Candide ili Optimizam*
16. Swift, *Gulliverova putovanja (Put u Laputu, Balnibarbi, Luggnagg, Glubbdubdrib i Japan; Put u Houyhnhnmsku zemlju)*
17. Sterne, *Tristram Shandy* (prve tri knjige)
18. De Sade, *Justine ili nedače kreposti*
19. Austen, *Ponos i predrasude*
20. Goethe, *Faust* (I. dio)

Studenti su seminare dužni prezentirati na satu (**u situaciji izazvanoj COVID-19 – predati na Merlin**). Svaka studentska prezentacija treba biti izrađena (**te predana najkasnije do 28.05. 2020. godine**) u programu power-point te mora sadržavati ključne informacije o prezentiranom radu. U power-point prezentaciji studenti moraju pokazati da znaju pravilno citirati i navoditi korištenu literaturu (prema prijedlozima u relevantnoj pravopisnoj literaturi), a rad treba biti napisan u skladu s pravopisnim pravilima hrvatskoga jezika. Seminarske se prezentacije ocjenjuju na slijedeći način: izvrstan (5) – 10 bodova; vrlo dobar (4) - 8 bodova; dobar (3) – 6 bodova; dovoljan (2) – 5 bodova.

Aktivno sudjelovanje na seminarima i predavanjima (dragovoljno javljanje za odgovaranje na postavljena pitanja, prihvatanje aktivne komunikacije s drugim studentima, osobito u raspravama na seminarima) posebno se nagrađuje s dodatnih 5 ocjenskih bodova koji se pribrajaju ostalim bodovima.

### **Međuispit**

Studenti su obavezni položiti jedan pismeni/ **online usmeni (COVID-19)** međuispit za koji mogu dobiti maksimalno 40 ocjenskih bodova. Ispitni prag je 50% točno rješenih zadataka, odnosno 20 bodova. Predviđa se popravni/ponovljeni međuispit. Studenti imaju pravo jedan puta ponavljati međuispit.

#### **Međuispit - obavezna literatura:**

Košutić-Brozović, N., *Čitanka iz stranih književnosti 1.*, Zagreb 2007. (poglavlja: *Stare književnosti Bliskog i Dalekog istoka, Antička književnost, Književnost srednjeg vijeka i predrenesanskog doba*)

Solar, M., *Povijest svjetske književnosti* Zagreb 2003. ili novije izdanje (poglavlja: *Uvod, Usmena kultura, Mitologija; Drevni Istok. Temelji velikih religija, Antika, Srednji vijek*)

Bilješke i ilustrativni/nastavni materijali s predavanja i seminara, pojmovnik termina, obavezni lektirni naslovi vezani uz izdvojene književnopovijesne cjeline.

### **Završni ispit (usmeni)**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba ukupno skupiti najmanje **50 % ocjenskih bodova** da bi se moglo pristupiti završnom ispitu. **Nije moguće polagati završni ispit bez položenog međuispita i ostvarenih bodova na seminarskim aktivnostima.**

Završni ispit je pismeni/**online usmeni (COVID-19)** i na njemu student može dobiti maksimalno 50 ocjenskih bodova. Ispitni prag je 50% točno rješenih zadataka, odnosno 25 bodova.

### **Završni ispit – obavezna literatura:**

Košutić-Brozović, N., *Čitanka iz stranih književnosti 1.*, Zagreb 2007. (poglavlja: Književnost renesanse i baroka, *Književnost klasicizma i prosvjetiteljstva*)

Košutić-Brozović, N., *Čitanka iz stranih književnosti 2.*, Zagreb, 2006. ili novije izdanje (str. 3 -31)

Solar, M., *Povijest svjetske književnosti* Zagreb 2003. ili novije izdanje (poglavlja: *Renesansa, Barok, Klasicizam*)

*i prosvjetiteljstvo, Romantizam – predromantizam)*

Pavlović, C., *Uvod u klasicizam*, Zagreb 2012.

Bilješke i ilustrativni/nastavni materijali s predavanja i seminara, obavezni lektirni naslovi.

### **KONAČNA OCJENA**

Konačna ocjena rezultat je pozitivno ocijenjenih seminarских aktivnosti, dvaju položenih međuispita i položenoga usmenog završnoga ispita.

### **OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom kradom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

### **ISPITNI ROKOVI**

|                      |  |
|----------------------|--|
| Zimski               |  |
| Proljetni izvanredni |  |
| Ljetni               | 18.6.2020. – 10,00 – dv. 230<br>2.7.2020. – 10,00 – dv. 230  |
| Jesenski izvanredni  | 3.9.2020. – 10,00 .- dv. 230<br>10.9.2020. – 10,00 – dv. 230 |

### **VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)**

| DATUM    | NAZIV TEME  |
|----------|---|
| 4.3.20.  | Uvod; metodološke napomene; kontekstualizacija kolegija (i naziva kolegija) u nastavno i sadržajno okruženje studija, podjela seminarских zaduženja |
| 5.3.20.  | Predantičke književnosti  |
| 11.3.20. | Antika  |
| 12.3.20. | Antika  |
| 18.3.20. | <i>Knjiga o Jobu, Otkrivenje</i>  |
| 19.3.20. | Antika  |
| 25.3.20. | <i>Odiseja</i>  |
| 26.3.20. | <i>Eshil, Sofokle, Euripid</i>  |
| 1.4.20.  | Srednji vijek   |
| 2.4.20.  | <i>Dante</i>  |
| 8.4.20.  | Srednji vijek   |
| 9.4.20.  | <i>Boccaccio</i>  |
| 15.4.20. | Renesansa   |
| 16.4.20. | <i>Shakespeare</i>  |
| 22.4.20. | Renesansa   |
| 23.4.20. | <i>Cervantes</i>  |
| 29.4.20. | <b>1. kolokvij (kolokviji se održavaju u dogовору са studentima online)</b>   |
| 30.4.20. | Barok   |
| 6.5.20.  | <i>Calderon de la Barca, Moliere</i>  |
| 13.5.20. | Barok   |
| 14.5.20. | <i>Racine, La Fayette, Voltaire</i>   |
| 20.5.20. | Klasicizam i prosvjetiteljstvo  |
| 21.5.20. | <b>Swift - 1. ispravak 1. kolokvija (nakon nastave) - (kolokviji se održavaju u dogовору са studentima online)</b>                                  |
| 27.5.20. | Klasicizam i prosvjetiteljsvo   |
| 28.5.20  | <i>Sterne, De Sade</i>  |
| 3.6.20.  | Predromantizam  |
| 4.6.20.  | <i>Austen, Goethe</i>   |

| <b>VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE</b>  |  |   |  |
|--|--|---|--|
| <b>ISHODI UČENJA</b>   | <b>SADRŽAJ</b>   | <b>AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE (metode poučavanja i učenja)</b>   | <b>METODE VREDNOVANJA</b>                          |
| I1. navesti i objasniti književne tekstove do razdoblja predromantizma;  | Koncepcija povijesti svjetske književnosti. Svjetska, komparativna i nacionalna povijest književnosti. Predgrčke mitologije i usmene književnosti.<br>Predantičke književnost (sumarno i egzemplarno: staroegipatska i mezopotamijska književnost, stara hebrejska književnost, indijska i arapska književnost). Nadalje, kolegij daje uvid u književnost zapadnoga civilizacijskog kruga od razdoblja antičke književnosti, preko srednjovjekovne književnosti, humanizama, renesanse, baroka, klasicizma i prosvjetiteljstva do predromantizma.<br>Kolegij daje pregled razdoblja, stilskih poetika, književnih oblika, kao i najznačajnijih djela svjetske književnosti te njihove utjecaje i doticaje na hrvatsku književnost. | predavanje, rad na tekstu, diskusija, frontalni i individualni rad        | Međuispit<br>Završni ispit                         |
| I2. definirati i objasniti poetike, odnosno stilske formacije te identificirati formalne i tematske sastavnice pripadajućih književnih tekstova; | isto   | predavanje, rad na tekstu, diskusija frontalni i individualni rad         | Međuispit<br>Završni ispit<br>Seminarska izlaganja |
| I3. interpretirati i uspoređivati književne tekstove na tematskoj i izražajnoj razini;   | isto   | predavanje, rad na tekstu, diskusija frontalni i individualni rad         | Međuispit<br>Završni ispit<br>Seminarska izlaganja |
| I4. definirati uzročno-posjedične odnose između različitih književnih pojava odnosno njihovih pojavnosti;  | isto   | predavanje, rad na tekstu, diskusija frontalni, individualni i grupni rad | seminarska izlaganja<br>međuispit<br>završni ispit |
| I5. usporediti odabранe tekstove te njihova supostavljanja uz relevantne primjere iz hrvatske književnosti.                                      | isto   | predavanje, rad na tekstu, diskusija frontalni, individualni i grupni rad | seminarska izlaganja<br>međuispit<br>završni ispit |
|  |  |   |  |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
 dekanat@ffri.hr  
 www.ffri.uniri.hr

## IZVEDBENI PLAN

| <b>I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU</b>  |   |                        |                       |
|--|---|------------------------|-----------------------|
| <b>Naziv kolegija</b>  | <b>DIGITALNA HUMANISTIKA U KNJIŽEVNOZNANSTVENIM ISTRAŽIVANJIMA</b>  |                        |                       |
| <b>Studij</b>  | Jednopredmetni prediplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |                        |                       |
| <b>Semestar</b>  | IV.   |                        |                       |
| <b>Akademска godina</b>  | 2019./2020.   |                        |                       |
| <b>Broj ECTS-a</b>   | 3   |                        |                       |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>  | 15+15+0   |                        |                       |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>   | Utorkom od 9,15 do 10,45 sati u informatičkoj učionici 101          |                        |                       |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   | Digital Humanities and Literary Research                            |                        |                       |
| <b>Nositelj kolegija</b>   | Doc. dr. sc. Saša Potočnjak   |                        |                       |
| Kabinet  | F-715   |                        |                       |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina)   | Utorak: 11,00 do 12,00<br>Srijedom: 12,15 do 13,15                  |                        |                       |
| Telefon  | 051 265-686   |                        |                       |
| e-mail   | <a href="mailto:spotočnjak@ffri.hr">spotočnjak@ffri.hr</a>          |                        |                       |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>  |   |                        |                       |
| Kabinet  |   |                        |                       |
| Vrijeme za konzultacije  |   |                        |                       |
| Telefon  |   |                        |                       |
| e-mail   |   |                        |                       |
| <b>II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA</b>  |   |                        |                       |
| <b>SADRŽAJ KOLEGIJA</b>  |   |                        |                       |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- Uvod u digitalnu humanistiku: povijest i metodološki okvir (I1)</li> <li>- Digitalna humanistika kao metodologija istraživanja: alati i metode, projekti (I1)</li> <li>- Digitalna humanistika i znanstvenoistraživačka infrastruktura (EADH, DARIAH-HR, ICARUS HR, TIME MACHINE) (I3)</li> <li>- Uporaba digitalne humanistike u filologiji (I2)</li> <li>- Digitalni obrat u kroatističkim književnoznanstvenim istraživanjima (I1)</li> <li>- Digitalna humanistika i tekstologija (I4)</li> <li>- Optičko prepoznavanje znakova: TRANSKRIBUS (I4)</li> <li>- Digitalizacija pisane baštine: primjeri dobre prakse (I6)</li> <li>- Europeana i ostali digitalni suradnički arhivi (baze znanja (Internet Archive, Monasterium, DP HAZU)) (I6)</li> <li>- Povjesne socijalne mreže – HSNA (<i>Historical Social Network Analysis</i>) u književnoznanstvenim istraživanjima (I5)</li> <li>- Naracija i digitalni zaokret (<i>Storytelling, Time Mapper, Story Map, Time Liner</i>) (I2, I3)</li> <li>- Blisko i udaljeno čitanje (I1, I2)</li> <li>- Književno nasljeđe i (prostorno-vremensko) mapiranje (GIS) (I2, I5)</li> </ul> |   |                        |                       |
| <b>OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA</b>   |   |                        |                       |
| <p>Nakon odslušanoga kolegija studenti će moći:</p> <p>(I1) definirati i objasniti terminologiju i metodologiju digitalne humanistike,<br/>         (I2) primjenjivati i upotrijebiti metodologiju digitalne humanistike u filološkim istraživanjima (književno-povjesnim),<br/>         (I3) osmislati i izraditi primjer projektnoga (književnoznanstvenoga) prijedloga upotrebom odabralih alata digitalne humanistike,<br/>         (I4) koristiti i primjenjivati optičko prepoznavanje znakova,<br/>         (I5) analizirati povjesne društvene mreže u književnoznanstvenim istraživanjima,<br/>         (I6) koristiti se digitalnim suradničkim arhivima.</p>  |   |                        |                       |
| <b>NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)</b>  |   |                        |                       |
| <b>Predavanja</b>  | <b>Seminari</b>   | <b>Konzultacije</b>    | <b>Samostalni rad</b> |
| x  | x   | X                      | X                     |
| <b>Terenska nastava</b>  | <b>Laboratorijski rad</b>   | <b>Mentorski rad</b>   | <b>Ostalo</b>         |
|  |   |                        | X                     |
| <b>III. SUSTAV OCJENJIVANJA</b>  |   |                        |                       |
|  | <b>UDIO U ECTS BODOVIMA</b>   | <b>MAX BROJ BODOVA</b> |                       |

|                                    |   |            |
|------------------------------------|---|------------|
| <b>AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE</b> |   |            |
| Pohađanje nastave                  | 0,75  |            |
| Kontinuirana provjera znanja 1     | Aktivnost na nastavi: 0,25<br>Seminarski rad: 1 | <b>50</b>  |
| Kontinuirana provjera znanja 2     | Projekt: 1                                      | <b>50</b>  |
| ZAVRŠNI ISPIT                      |   |            |
| <b>UKUPNO</b>                      |   | <b>100</b> |

**Opće napomene:**

**Varijanta 1 bez završnog ispita**

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

**IV. LITERATURA**

**OBVEZNA LITERATURA**

1. Aristotel, *O pjesničkom umijeću*. Školska knjiga, Zagreb, 2005.
2. Mario Essert, Vlado Cingel, Nikola Glumac; Mario Lončarić; Božidar Štimac, *Teimark program – obradba transkribirane stare knjižne građe*. ANALI Zavoda za znanstveni i umjetnički rad u Osijeku, sv. 29, str. 197-210, Zagreb – Osijek 2013, str. 197-210.
3. Franco Moretti, *Graphs, Maps, Trees: Abstract Models for Literary History*. Verso, London – New York, 2005.
4. Davor Nikolić, *Digitalna humanistika i nacionalna filologija: o mogućim implikacijama računalnoga obrata*. Croatica : časopis za hrvatski jezik, književnost i kulturu, Vol. 40 No. 60, 2016., str. 75-87.
5. Marjana Tomic, *Hrvatskoglagojski brevijari na razmeđu rukopisne i tiskane tradicije*. Naklada Ljevak. Zagreb, 2014.
6. <http://eadh.org/>
7. <https://transkribus.eu/Transkribus/>

**IZBORNA LITERATURA**

1. Odgovarajući priručnici iz digitalne humanistike
2. <http://www.digitalhumanities.org/dhq/>
3. <http://www.digitalhumanities.org/companion/>
4. <https://digitalmedievalist.wordpress.com/>
5. <https://www.dariah.eu/>

**V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU**

**POHAĐANJE NASTAVE**

Studenti su obavezni prisustvovati na 70% predavanja i seminara. Mogući su izostanci u okviru pravilnika.

**NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

- preko mrežnih stranica fakulteta, MERLIN
- preko zajedničke e-pošte studenata
- u terminima konzultacija

**KONTAKТИRANJE S NASTAVNICIMA**

- u terminima konzultacija
- preko e-pošte

**NAČIN POLAGANJA ISPITA**

1. prezentacija prijedloga projekta (I1-I6)
2. seminarski rad s prezentacijom projektnih aktivnosti (I1-I6)

Studenti su obavezni pratiti predavanja te sudjelovati na seminarima. Predviđena je izrada prijedloga projekta (grupni zadatak) te prezentacija projektnih aktivnosti kroz seminarski rad. Nema završnoga ispita.

**OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

Uvjeti za upis predmeta:

Poznavanje rada na računalu, osnovno poznavanje engleskoga jezika (A2)

**Evaluacija predloženih projektnih prijedloga, evaluacija prezentiranih projektnih aktivnosti u obliku seminarskih zadataka.**

| <b>ISPITNI ROKOVI</b>  |   |
|--|---|
| Zimski   |   |
| Proljetni izvanredni   |   |
| Ljetni   | 16. 06. i 07. 07.   |
| Jesenski izvanredni  | 01. i 08. 09.   |
| <b>VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)</b> |   |
| DATUM  | NAZIV TEME  |
| 03.03.2020.  | Uvod u digitalnu humanistiku: povijest i metodološki okvir  |
| 10.03.   | Digitalna humanistika kao metodologija istraživanja: alati i metode, projekti   |
| 17.03.   | Digitalna humanistika i znanstvenoistraživačka infrastruktura (EADH, DARIOH-HR, ICARUS HR, TIME MACHINE)                                    |
| 24.03.   | Uporaba digitalne humanistike u filologiji<br>Projektne aktivnosti  |
| 31.03.   | Digitalni obrat u kroatističkim književnoznanstvenim istraživanjima   |
| 7.04.  | Metodologija izrade prijedloga projekta – seminarske teme   |
| 14.04.   | Digitalna humanistika i tekstologija  |
| 21.04.   | Optičko prepoznavanje znakova: TRANSKRIBUS<br>Projektne aktivnosti  |
| 28.04.   | Digitalizacija pisane baštine: primjeri dobre prakse  |
| 5.05.  | Europeana i ostali digitalni suradnički arhivi (baze znanja (Internet Archive, Monasterium, DP HAZU))                                       |
| 12.05.   | Povjesne socijalne mreže – HSNA ( <i>Historical Social Network Analysis</i> ) u književnoznanstvenim istraživanjima<br>Projektne aktivnosti |
| 19.05.   | Naracija i digitalni zaokret ( <i>Storytelling, Time Mapper, Story Map, Time Liner</i> )  |
| 26.05.   | Blisko i udaljeno čitanje   |
| 2.05.  | Književno nasljeđe i (prostorno-vremensko) mapiranje (GIS)  |
| 9.05.  | Prezentacija projekta   |

| <b>VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE</b>   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| ISHODI UČENJA   | SADRŽAJ   | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja)     | METODE VREDNOVANJA                                 |
| (I1) definirati i objasniti terminologiju i metodologiju digitalne humanistike,   | Uvod u digitalnu humanistiku: povijest i metodološki okvir<br>(I1) Digitalna humanistika kao metodologija istraživanja: alati i metode, projekti (I1)<br>Digitalni obrat u kroatističkim književnoznanstvenim istraživanjima (I1)<br>Blisko i udaljeno čitanje (I1, I2) | Predavanja<br>Diskusija<br>Frontalni rad, individualni rad i rad u paru | Seminarski rad, prezentacija projektnih aktivnosti |
| (I2) primjeniti i upotrijebiti metodologiju digitalne humanistike u filološkim istraživanjima (književno-povjesnim),              | Uporaba digitalne humanistike u filologiji (I2)<br>Naracija i digitalni zaokret ( <i>Storytelling, Time Mapper, Story Map, Time Liner</i> ) (I2, I3)  | Predavanja<br>Diskusija<br>Frontalni rad, individualni rad i rad u paru | Seminarski rad, prezentacija projektnih aktivnosti |
| (I3) osmisliti i izraditi primjer projektnoga (književnoznanstvenoga) prijedloga upotrebom odabralih alata digitalne humanistike, | Digitalna humanistika i znanstvenoistraživačka infrastruktura (EADH, DARIOH-HR, ICARUS HR, TIME MACHINE) (I3)   | Predavanja<br>Diskusija<br>Frontalni rad, individualni rad i rad u paru | Seminarski rad, prezentacija projektnih aktivnosti |

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
| (I4) koristiti i primijeniti optičko prepoznavanje znakova,                      | Digitalna humanistika i tekstologija (I4) Optičko prepoznavanje znakova: TRANSKRIBUS (I4)  | Predavanja<br>Diskusija<br>Frontalni rad, individualni rad i rad u paru | Seminarski rad, prezentacija projektnih aktivnosti |
| (I5) analizirati povjesne društvene mreže u književnoznanstvenim istraživanjima, | Povjesne socijalne mreže – HSNA ( <i>Historical Social Network Analysis</i> ) u književnoznanstvenim istraživanjima (I5) Književno nasljeđe i (prostorno-vremensko) mapiranje (GIS) (I2, I5) | Predavanja<br>Diskusija<br>Frontalni rad, individualni rad i rad u paru | Seminarski rad, prezentacija projektnih aktivnosti |
| (I6) koristiti se digitalnim suradničkim arhivima.                               | Digitalizacija pisane baštine: primjeri dobre prakse (I6) Europeana i ostali digitalni suradnički arhivi (baze znanja (Internet Archive, Monasterium, DP HAZU)) (I6)                         | Predavanja<br>Diskusija<br>Frontalni rad, individualni rad i rad u paru | Seminarski rad, prezentacija projektnih aktivnosti |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet u Rijeci**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
 e-adresa: dekanat@ffri.hr  
 mrežne stranice: http://www.ffri.uniri.hr

## **IZVEDBENI PLAN**

### **I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU**

|  |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                        | Makedonski jezik 3  |
| <b>Studij</b>                                | Jednopredmetni prediplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| <b>Semestar</b>                              | IV., VI.  |
| <b>Akademска godina</b>                      | 2019./2020.   |
| <b>Broj ECTS-a</b>                           | 3   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>          | 30+15+0   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>   | utorkom 08:30–11:00, 601  |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b> | ne  |
| <b>Nositelj kolegija</b>                     | Biljana Stojanovska, mr. sc.  |
| Kabinet                                      | 607   |
| Vrijeme za konzultacije                      | ponedjeljkom 09:00–10:00; utorkom 11:00–12:00                       |
| Telefon                                      | 051/265-679   |
| e-mail                                       | biljana.stojanovska@uniri.hr  |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                  | /   |
| Kabinet                                      |   |
| Vrijeme za konzultacije                      |   |
| Telefon                                      |   |
| e-mail                                       |   |

### **II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

#### **SADRŽAJ KOLEGIJA**

1. Jezična norma makedonskoga jezika
2. Fonološki, morfološki i sintaktički značajki makedonskoga jezika
3. Određeni leksik makedonskoga jezika

#### **OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA**

Student će nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza biti sposoban

- dovoljno razumjeti da zadovoljio konkretne potrebe, uz uvjet da se govori jasno i polako (I1)
- komunicirati s relativnom lakoćom u jasno određenim situacijama i sudjelovati u kratkim razgovorima uz uvjet da mu sugovornik prema potrebi pomogne (I2)
- postavljati i odgovarati na pitanja te razmjenjivati misli i informacije o poznatim temama u predvidivim, svakodnevnim situacijama (I3)
- vladati osnovnim jednostavnim gramatičkim i rečeničkim strukturama (I4)
- napisati povezanim rečenicama o svakodnevnim pojavnostima iz svoga okruženja, npr. o ljudima, mjestima te napisati kratak opis određenih događaja, prošlih aktivnosti i osobnih iskustava (I5)
- razumjeti kratke, jednostavne tekstove o poznatim temama i konkretnog sadržaja u kojima se koristi uobičajeni svakodnevni i poslovni vokabular (I6)

Očekuje se ovladavanje izabranoga slavenskog jezika na razini A2+ prema klasifikaciji zadanoj Zajedničkim europskim okvirom za jezike (Vijeće Europe, Strasbourg 2005)

#### **NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |
|                  |                    |               |                |

### **III. SUSTAV OCJENJIVANJA**

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE    | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|--------------------------------|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave              | 1,125                | 0               |
| Aktivnost u nastavi            | 0,5                  | 10              |
| Kontinuirana provjera znanja 1 | 0,6875               | 45              |
| Kontinuirana provjera znanja 2 | 0,6875               | 45              |

| UKUPNO  | 3  | 100 |  |  |
|---|--|-----|--|--|
| <b>Opće napomene:</b>   |  |     |  |  |
| Studenti se ocjenjuju kroz dvije kontinuirane provjere znanja. Aktivnost u nastavi je segment za koji se dobivaju bodovi i to maksimalno 10.  |  |     |  |  |
| Ukupna ocjena uspjeha je zbroj ocjenskih bodova stječenih na kontinuiranim provjerama znanja i za aktivnost u nastavi, a konačna se ocjena određuje prema sljedećoj raspodjeli:   |  |     |  |  |
| OCJENA  | <b>PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI</b> |     |  |  |
| 5 (A)   | od 90% do 100% ocjenskih bodova          |     |  |  |
| 4 (B)   | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova         |     |  |  |
| 3 (C)   | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova         |     |  |  |
| 2 (D)   | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova         |     |  |  |
| 1 (F)   | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova          |     |  |  |
| <b>IV. LITERATURA</b>   |  |     |  |  |
| <b>OBVEZNA LITERATURA</b>   |  |     |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Aleksova, Gordana. 2019: <b>Lozje, sredno ramnište</b>. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“, Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.</li> <li>Aleksova, Gordana. 2013: <b>Dzunica, sredno ramnište</b>. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“, Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.</li> </ul>  |  |     |  |  |
| <b>IZBORNA LITERATURA</b>   |  |     |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Gočkova-Stojanovska, Tatjana. 2008: <b>Praktikum po morfologija na makedonskiot literaturn jazik</b>. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“.</li> <li>grupa autora. 2015: <b>Pravopis na makedonskiot jazik</b>. Skopje: Institut za makedonski jazik „Krste Misirkov“. (<a href="https://kultura.com.mk/prodavnica/pravopis-na-makedonskiot-jazik-vtoro-izdanie/">https://kultura.com.mk/prodavnica/pravopis-na-makedonskiot-jazik-vtoro-izdanie/</a>)</li> <li>Digitalni rječnik makedonskoga jezika - <a href="http://www.makedonski.info/">http://www.makedonski.info/</a></li> <li>Pavlovski, Borislav i Stefanija, Dragi. 2006: <b>Mali makedonsko-hrvatski i hrvatsko-makedonski rječnik</b>. Pula: Zavičajna naklada „Žakan Juri“.</li> </ul> |  |     |  |  |
| <b>V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU</b>  |  |     |  |  |
| <b>POHAĐANJE NASTAVE</b>  |  |     |  |  |
| Studenti su dužni pohađati nastavu, aktivno sudjelovati u njezinu izvođenju te provoditi zadatke koji su im povjereni.  |  |     |  |  |
| <b>NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA</b>   |  |     |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- konzultacije</li> <li>- e-mail</li> <li>- Merlin</li> <li>- Mrežne stranice Odsjeka i Fakulteta</li> </ul>   |  |     |  |  |
| <b>KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA</b>   |  |     |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- konzultacije</li> <li>- e-mail</li> </ul>  |  |     |  |  |
| <b>NAČIN POLAGANJA ISPITA</b>   |  |     |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Aktivnost u nastavi</b><br/>Za aktivnost u nastavi student može maksimalno dobiti od 0 do 10 bodova. Ove su aktivnosti u vidu zadataka koji se trebaju odraditi na satu. Tijekom semestra studenti dobiju 5 ovakvih zadataka i svaki od njih ocjenjuje se s 2 boda.</li> <li><b>Kontinuirana provjera znanja 1</b><br/>Prva se kontinuirana provjera znanja realizira u vidu prvoga kolokvija i za taj se kolokvij mogu dobiti maksimalno 45 bodova.<br/>Student mora položiti prvi kolokvij (osvojiti 24 ili više bodova) kako bi mogao pristupiti drugom kolokviju.</li> </ul>  |  |     |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Kontinuirana provjera znanja 2</b><br/>Druga se kontinuirana provjera znanja realizira u vidu drugoga kolokvija i za taj se kolokvij mogu dobiti maksimalno 45 bodova. Smatra se da je student položio drugi kolokvij ukoliko je osvojio 23 ili više bodova.</li> <li><b>Konačna ocjena</b> iz ovog se kolegija dobiva zbrajanjem bodova od prvoga kolokvija, drugoga kolokvija i aktivnosti u nastavi. Prema sljedećim bodovima se zaključuje ocjena:</li> </ul>   |  |     |  |  |

od 90% do 100% ocjenskih bodova = 5 (A)  
 od 75% do 89,9% ocjenskih bodova = 4 (B)  
 od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova = 3 (C)  
 od 50% do 59,9% ocjenskih bodova = 2 (D)  
 od 0% do 49,9% ocjenskih bodova = 1 (F)

#### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### ISPITNI ROKOVI

|                      |                             |
|----------------------|-----------------------------|
| Zimski               |                             |
| Proljetni izvanredni |                             |
| Ljetni               | 16.6. i 30.6.2020. u 9 sati |
| Jesenski izvanredni  | 9.9. i 10.9.2020. u 8 sati  |

#### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM      | NAZIV TEME  |
|------------|---|
| 3.3.2020.  | Ponavljanje prezenta i kategorije određenosti kod imenica               |
| 10.3.2020. | Pridjevi. Upitne rečenice. Tekstovi u vezi s Makedonijom                |
| 17.3.2020. | Gramatičke vježbe iz prve lekcije                                       |
| 24.3.2020. | Da-konstrukcija; Objekt u makedonskom jeziku; Leksik u vezi s gradovima |
| 31.3.2020. | Buduće vrijeme; Prijedlozi, Prilozi                                     |
| 7.4.2020.  | Gramatičke vježbe iz druge lekcije                                      |
| 14.4.2020. | Kolokvij  |
| 21.4.2020. | Imperativ; Potencijal; Tekstovi o prehrani                              |
| 28.4.2020. | Modalne riječi; Tradicionalna makedonska jela                           |
| 5.5.2020.  | Gramatičke vježbe iz treće lekcije                                      |
| 12.5.2020. | Prošla vremena. Pisanje pohvale odnosno kritike za neku uslugu          |
| 19.5.2020. | Nelični glagolski oblici. Pisanje maila i pisma                         |
| 26.5.2020. | Glagolska sum-konstrukcija; Prilozi; Neizravni objekt                   |
| 2.6.2020.  | Gramatičke vježbe iz četvrte lekcije                                    |
| 9.6.2020.  | Kolokvij  |

#### VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA   | SADRŽAJ | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE VREDNOVANJA            |
|---|---------|---|-------------------------------|
| 1. dovoljno razumjeti da zadovoljio konkretnе potrebe, uz uvjet da se govori jasno i polako               | 1-2-3   | predavanje, leksičke i gramatičke vježbe                            | kontinuirana pismena provjera |
| 2. komunicirati s relativnom lakoćom u jasno određenim situacijama i sudjelovati u kratkim razgovorima uz | 1-2-3   | predavanje, leksičke vježbe   | kontinuirana pismena provjera |

|  |       |   |   |
|--|-------|---|---|
| uvjet da mu sugovornik prema potrebi pomogne   |       |   |   |
| 3. postavljati i odgovarati na pitanja te razmjenjivati misli i informacije o poznatim temama u predvidivim, svakodnevnim situacijama  | 1-2-3 | predavanje, leksičke vježbe                             | kontinuirana pismena provjera                     |
| 4. vladati osnovnim jednostavnim gramatičkim i rečeničkim strukturama  | 1-2-3 | predavanje, leksičke vježbe                             | kontinuirana pismena provjera                     |
| 5. napisati povezanim rečenicama o svakodnevnim pojavnostima iz svoga okruženja, npr. o ljudima, mjestima te napisati kratak opis određenih događaja, prošlih aktivnosti i osobnih iskustava | 1-2-3 | predavanje, pisanje tekstova                            | aktivnost u nastavi kontinuirana pismena provjera |
| 6. razumjeti kratke, jednostavne tekstove o poznatim temama i konkretnog sadržaja u kojima se koristi uobičajeni svakodnevni i poslovni vokabular  | 1-2-3 | predavanje, rad na tekstu, leksičke i gramatičke vježbe | kontinuirana pismena provjera                     |



S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I  
Filozofski fakultet

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
dekanat@ffri.hr  
www.ffri.uniri.hr

## IZVEDBENI PLAN

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU                   |   |
|--|---|
| Naziv kolegija                                 | Poljski jezik 3                                       |
| Studij   | Preddiplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| Semestar                                       | Ijetni  |
| Akademска godina                               | 2019./2020.   |
| Broj ECTS-a                                    | 3   |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)                   | 30+15+0   |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave            | Srijedom, 18.15-19.00, četvrtkom 17.15-19.00          |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku          | Kolegij se izvodi na poljskome jeziku                 |
| Nositelj kolegija                              | Agnieszka Rudkowska                                   |
| Kabinet  | 607   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Ponedjeljkom 19.15-20.00, četvrtkom 16.15-17.00       |
| Telefon  |   |
| e-mail   | arudkowska@ffri.hr                                    |
| Suradnik na kolegiju                           |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije                        |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |

## II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

### SADRŽAJ KOLEGIJA

Cjelokupno učenje poljskoga jezika na Filozofskom fakultetu u Rijeci obuhvaća četiri semestra te se održava u okviru kolegija Poljski jezik 1, Poljski jezik 2, Poljski jezik 3, Poljski jezik 4, Poljski jezik 5 i Poljski jezik 6. Program je nastavak programa kolegija Poljski jezik 1, u okviru kolega su studenti već poznali dio osnovnih elemenata poljskog jezika.

Kolegij omogućuje proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama.

### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Student će nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza biti sposoban

- dovoljno razumjeti da zadovoljio konkretne potrebe, uz uvjet da se govori jasno i polako (I1)
- komunicirati s relativnom lakoćom u jasno određenim situacijama i sudjelovati u kratkim razgovorima uz uvjet da mu sugovornik prema potrebi pomogne (I2)
- postavljati i odgovarati na pitanja te razmjenjivati misli i informacije o poznatim temama u predvidivim, svakodnevnim situacijama (I3)
- vladati osnovnim jednostavnim gramatičkim i rečeničkim strukturama (I4)
- napisati povezanim rečenicama o svakodnevnim pojavnostima iz svoga okruženja, npr. o ljudima, mjestima te napisati kratak opis određenih događaja, prošlih aktivnosti i osobnih iskustava (I5)
- razumjeti kratke, jednostavne tekstove o poznatim temama i konkretnog sadržaja u kojima se koristi ubičajeni svakodnevni i poslovni vokabular (I6)

### NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| X                | X                  | X             | X              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |
| X                |                    |               |                |

## III. SUSTAV OCJENJIVANJA

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
|                             |                      |                 |

|                                |       |      |
|--------------------------------|-------|------|
| Pohađanje nastave              | 1,125 | 0    |
| Aktivnosti u nastavi           | 0,5   | 0    |
| Kontinuirana provjera znanja 2 | 1,375 | 100  |
| ZAVRŠNI ISPIT                  | Nema  | nema |
| UKUPNO                         | 3     | 100  |

**Opće napomene:**

**Varijanta 1 bez završnog ispita**

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

**Varijanta 2 sa završnim ispitom**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnom ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

#### IV. LITERATURA

**OBVEZNA LITERATURA**

M. Małolepsza, A.Szymkiewicz, *Hurra! Po polsku 1. Podręcznik studenta*, Kraków 2005.

M. Małolepsza, A.Szymkiewicz, *Hurra! Po polsku 1. Zeszyt ćwiczeń*, Kraków 2005.

I. Stempel, A. Stelmach, S. Dawidek, A. Szymkiewicz, *Polski. Krok po kroku 1*. Kraków 2011.

**IZBORNA LITERATURA**

J. Lechowicz, J. Podsiadły, *Ten, ta, to. Ćwiczenia nie tylko gramatyczne dla cudzoziemców*. Łódź 2001.

J. Machowska, *Gramatyka? Dlaczego nie!?*, Kraków 2010.

Dembńska K., Fastyn-Pleger K., Małyska, A., Ułańska, M., *Gramatyka dla praktyka. Fleksja i słotwórstwo. Funkcjonalne ćwiczenia gramatyczne z języka polskiego dla obcokrajowców na poziomie A1, A2, B1*, Potsdam 2017.

#### V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

**POHAĐANJE NASTAVE**

Studenti su dužni redovito pohađati nastavu, tj. 70% predavanja i seminara. U slučaju više od dozvoljenih izostanka studenti nemaju pravo na potpis.

**NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

Osobno za vrijeme konzultacija te putem elektronske pošte i portala Merlin.

**KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA**

Osobno za vrijeme konzultacija te putem elektronske pošte i portala Merlin.

**NAČIN POLAGANJA ISPITA**

Rad studenta na predmetu će se vrednovati i ocjenjivati tijekom nastave. Ukupan broj bodova koje student može ostvariti tijekom nastave je 100 (ocjenjuju se aktivnosti označene u tablici).

**1. Kontinuirana provjera znanja**

Studenti su obavezni tijekom semestra položiti dva kolokvija. Svaki kolokvij nosi 50 ocjenskih bodova.

Osim propisane literature priprema za kolokvije zahtijeva aktivno sudjelovanje na nastavi

Za pozitivan rezultat na kolokviju studenti moraju ostvariti najmanje 50% ukupne ocjenske vrijednosti

Svaka aktivnost se mora zadovoljiti u najmanje 50% ukupne ocjenske vrijednosti da bi joj se dodijelili ocjenski bodovi

**OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### ISPITNI ROKOVI

|                      |                               |
|----------------------|-------------------------------|
| Zimski               |                               |
| Proljetni izvanredni |                               |
| Ljetni               | 16.6. u 10.00 i 30.6. u 10.00 |
| Jesenski izvanredni  | 4.9. u 10.00 i 11.9. u 10.00  |

#### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM | NAZIV TEME   |
|-------|--|
| 1     | Prošlost - opisivanje radnji u prošlosti (prošla godina, pošli tjedan), nazivi mjeseci, Perfekt.   |
| 2     | Perfekt, nastavak. Vježbe.   |
| 3     | Opisivanje položaja predmeta u prostoriji – prijedlozi: <i>w, na, pod, nad, przy, obok, między, pomiędzy, za, przed</i> .                                      |
| 4     | Lokativ imenica, pridjeva i osobnih zamjenica - jednjina i množina.  |
| 5     | Lokativ – nastavak.<br>Godišnji odmor (tipična mjesta za odmor, aktivnosti na godišnjem odmoru, vrste smještaja i transporta i sl.).<br>Prijedlozi - nastavak. |
| 6     | Ponavljanje gradiva  |
| 7     | Kontinuirana provjera znanja   |
| 8     | Turistička agencija - rezerviranje smještaja i karata, kupovanje aranžmana i izleta.<br>Genetiv, akuzativ, instrumental i lokativ s prijedlozima.              |
| 9     | Turizam, turistička agencija – nastavak. Ponavljanje gradiva.  |
| 10    | Stan, kuća - opisivanje stana ili kuće (prostorije, namještaj, raspored) i traženje stana preko oglasa.<br>Nominativ množine.                                  |
| 11    | Stan, kuća – nastavak.   |
| 12    | Vremenska prognoza, godišnja doba  |
| 13    | Bolesti, dijelovi tјela, prilozi.  |
| 14    | Ponavljanje gradiva.   |
| 15    | Kontinuirana provjera znanja   |

#### VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA  | SADRŽAJ  | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja)   | METODE VREDNOVANJA           |
|--|--|---|------------------------------|
| I1. dovoljno razumjeti da zadovoljio konkretnе potrebe, uz uvjet da se govori jasno i polako | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja |

|   |   |   |                              |
|---|---|---|------------------------------|
|   | morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama.  |   |                              |
| I2. komunicirati s relativnom lakoćom u jasno određenim situacijama i sudjelovati u kratkim razgovorima uz uvjet da mu sugovornik prema potrebi pomogne                                       | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja |
| I3. postavljati i odgovarati na pitanja te razmjenjivati misli i informacije o poznatim temama u predvidivim, svakodnevnim situacijama  | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja |
| I4. vladati osnovnim jednostavnim gramatičkim i rečeničkim strukturama  | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja |
| I5. napisati povezanim rečenicama o svakodnevnim pojavnostima iz svoga okruženja, npr. o ljudima, mjestima te napisati kratak opis određenih događaja, prošlih aktivnosti i osobnih iskustava | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično  | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprrava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja |

|  |   |  |                              |
|--|---|--|------------------------------|
|  | ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama.  |  |                              |
| I6. razumjeti kratke, jednostavne tekstove o poznatim temama i konkretnog sadržaja u kojima se koristi uobičajeni svakodnevni i poslovni vokabular | Proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, deklinacija), obrada leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija. Praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama. | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja |



**S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I**  
**Filozofski fakultet**

Sveučilišna avenija 4  
 51 000 Rijeka  
 Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
 dekanat@ffri.hr  
 www.ffri.uniri.hr

**IZVEDBENI PLAN**

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU                   |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                          | Hrvatska književnost nakon moderne                                |
| <b>Studij</b>                                  | Dvopredmetni prediplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| <b>Semestar</b>                                | VI.   |
| <b>Akademска godina</b>                        | 2019.-2020.   |
| <b>Broj ECTS-a</b>                             | 3   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>            | 30+15+0   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>     | Ponedjeljak 16:00-18:15 u 403                                     |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   | Ne  |
| <b>Nositelj kolegija</b>                       | Dr. sc. Sanjin Sorel  |
| Kabinet  | 710   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Ponedjeljak 15-16 h; Srijeda 19-20 h                              |
| Telefon  | 051/265-684   |
| e-mail   | <a href="mailto:ssorel@ffri.hr">ssorel@ffri.hr</a>                |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                    |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije                        |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |

**II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA**

**SADRŽAJ KOLEGIJA**

Određivanje pojma hrvatske novije književnosti: što je to novija hrvatska književnost? Problem periodizacije: dosadašnji pristupi i mogući drugačiji: vrste/načela i struktura tih pristupa – mogućnosti poetološke tipologizacije; prednosti i nedostaci takve razdiobe – književnost i kontinuitet – književnost i ideologija – pregled najznačajnijih književnih problema XIX. stoljeća i njihovi "restlovi" u XX. stoljeću – poetološki i stilskoformacijski modeli hrvatske moderne kao predložak hrvatskoj književnosti poslije moderne: tipičnost, atipičnost, euro-kontekst – hrvatska književnost od 1914. do 1945.: značenje ekspresionističkih pojava, njihova tipologija i raščlamba, specifičnosti proznoga i poetološkoga obrasca u hrvatskoj praksi i euro-modelima – pisci i djela hrvatskoga ekspressionizma – književna (i sociološka) pojava M. Krleže – fleksije ekspressionističkih koncepcijskih modela u kasnijoj hrvatskoj književnosti: sličnosti, odstupanja, negacije – hrvatska književnost od 1945. do danas – pojam «surrealizma» – odjeci europske proze u hrvatskoj prozi 50-ih, 60-ih i 70-ih godina XX. stoljeća – stari modeli u novome dobu: njihova poetološka specifikacija – modeli suvremene hrvatske proze: mlada proza ili tzv. fantastičari – povijesni roman XX. stoljeća – romani modernih (avangardnih) struktura – tendencije trivijalnosti – nova ratna proza – poetološka i kronološka tipologija hrvatske poezije poslije Drugoga rata – interpretacije odabranih tekstova XX. i početka XXI. stoljeća.

**OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA**

- Nakon određenoga vremena studiranja studenti će biti sposobni:
- I1. Definirati osnovne književnopovijesne i teorijske postavke vezane za vremensko razdoblje hrvatske književnosti poslije Moderne;
  - I2. Interpretirati sinkronijske i dijakronijske aspekte toga heterogena razdoblja;
  - I3. Definirati i usporediti zajedničke fenomene u domaćoj i stranoj knjiž. nakon Moderne;
  - I4. Analizirati najznačajnija ostvarenja književne produkcije vezane za problematiku kolegija.

**NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)**

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| X                |                    | X             | X              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

| III. SUSTAV OCJENJVANJA        |                      |                                |
|--------------------------------|----------------------|--------------------------------|
| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE    | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA                |
| Pohađanje nastave              | 0,75                 |                                |
| Kontinuirana provjera znanja 1 | 1                    |                                |
| Kontinuirana provjera znanja 2 |                      |                                |
| ZAVRŠNI ISPIT                  | 1,25                 | od najmanje 30% do najviše 50% |
| UKUPNO                         |                      | 100                            |

**Opće napomene:**

**Varijanta 1 bez završnog ispita**

Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.

**Varijanta 2 sa završnim ispitom**

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnom ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

**IV. LITERATURA**

**OBVEZNA LITERATURA**

1. Mrkonjić, Z., Suvremeno hrvatsko pjesništvo (Razdoba), I, Zagreb 1971, 22010. – odabrana poglavlja
2. Mataga, V., Književna kritika i ideologija, Zagreb 1995.
3. Milanja, C., Pjesništvo hrvatskog ekspresionizma, Zagreb 2000. – odabrana poglavlja
4. Flaker, A, Stilske formacije, SNL, 1986. -odabrana poglavlja
5. Hrvatska književna avangarda – programski tekstovi, prir. Ivica Matičević, Matica hrvatska, 2008.
6. Bürger, Peter, Teorija avangarde, Antibarbarus, 2007.
7. De Michelis, Umjetničke avangarde XX. stoljeća, NZMH, 1990. – odabrana poglavlja
8. Mrkonjić, Z., Suvremeno hrvatsko pjesništvo (Razdoba), I, Zagreb 1971.
9. Milanja, C., Hrvatsko pjesništvo od 1950. do 2000., III, Zagreb 2003.

**IZBORNA LITERATURA**

Lektira prema knjigama koje su navedene u Obaveznoj literaturi. Razina redukcije i točan popis bit će predviđeni u tijeku kolegija, a prema naputcima u izvedbenom planu kolegija.

**V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU**

**POHAĐANJE NASTAVE**

Studenti mogu maksimalno izostati tri puta sa satova predavanja i seminara, odnosno moraju prisustvovati na 80% sati.

- Za više od tri izostanka studenti će dobiti dodatni seminar koji trebaju predati zajedno s obaveznim.
- U slučaju opravdanoga duljeg izostanka student se o nastavi može informirati e-mailom na: [ssorel@ffri.hr](mailto:ssorel@ffri.hr)

- Kašnjenje se na satove tolerira do 5 minuta.
- Molimo, utišati zvuk na mobitelima i izbjegavati ulaske i izlaska za vrijeme održavanja predavanja i seminara.

Od studenata se očekuje odgovornost u izvršavanju obaveza.

**NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

[ssorel@ffri.hr](mailto:ssorel@ffri.hr)

Konzultacije

|   |  |
|---|--|
| <b>KONTAKТИРАЊЕ С НАСТАВНИЦИМА</b>  |  |
| <a href="mailto:ssorel@ffri.hr">ssorel@ffri.hr</a>  |  |
| Konzultacije  |  |
| <b>НАЧИН ПОLAGANJA ISPITA</b>   |  |
| Usmeni ispit (I1-I4.)   |  |
| Pismeni ispit (I1-I4.)  |  |
| <b>ОСТАЛЕ RELEVANTНЕ INFORMACIJE</b>  |  |
| Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom kradom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima! |  |
| <b>ISPITNI ROKOVI</b>   |  |
| Zimski  |  |
| Proljetni izvanredni  |  |
| Ljetni  |  |
| Jesenski izvanredni   |  |

| <b>VI. ПОЧЕТАК И ЗАВРШЕТAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS ТЕМА)</b> |   |
|--|---|
| DATUM  | NAZIV ТЕМЕ  |
|  | Uvodno predavanje, prava i obaveze, pojašnjavanje kolegija...             |
|  | Uvod u avangardu  |
|  | Europska avangarda – književna i likovna, programi – kubizam, futurizam,  |
|  | Europska avangarda – književna i likovna, programi – dadaizam, de stijl   |
|  | Ruska avangarda – književnost, slikarstvo, film                           |
|  | Europska avangarda – književna i likovna, programi – nadrealizam, Bauhaus |
|  | Uvod u hrvatsku avangardu, beogradski nadrealistički krug                 |
|  | Manifesti hrvatske avangarde (ekspresionizam, časopis Zvrk)               |
|  | Zenitizam, Nadrealizam u hrvatskoj književnosti                           |
|  | Konceptualizam u umjetnosti I književnosti                                |
|  | Avangarda i postavangarda   |
|  | Postmodernizam  |
|  | Kontinuirana provjera znanja  |
|  |   |
|  |   |
|  |   |

| <b>VII. KONSTRUKTIVНО POVEZIVANJE</b>   |  |   |                                  |
|---|--|---|----------------------------------|
| ISHODI УЧЕЊА  | SADRŽAJ  | AKTIVНОСТИ ЗА НАСТАВНИКЕ<br>И STUDЕНТЕ<br>(metode poučavanja i učenja)        | METODE<br>VРЕДНОВАЊА             |
| Definirati, objasniti, usporediti i interpretirati književne, teorijske, povijesne, kulturološke, ideološke okolnosti avangardne umjetnosti | Određivanje pojma hrvatske novije književnosti s naglaskom na avangardu: što je to avangarda? Problem periodizacije: dosadašnji pristupi i mogući drugačiji: vrste/načela i struktura tih pristupa – mogućnosti poetološke | Predavanje, rad na tekstu, diskusija, frontalni te individualni rad, internet | Međuispit i završni usmeni ispit |

|   |  |   |                                  |
|---|--|---|----------------------------------|
|   | tipologizacije;<br>prednosti i nedostaci takve razdoblje – književnost i kontinuitet – književnost i ideologija – pregled najznačajnijih književnih problema XIX. stoljeća i njihovi "restlovi" u XX. stoljeću – poetološki i stilskoformacijski modeli hrvatske moderne kao predložak hrvatskoj književnosti poslije moderne:<br>I1, I2, I3, I4.  |   |                                  |
| Definirati, objasniti, usporediti i interpretirati književne, teorijske, povjesne, kulturološke, ideoološke okolnosti avangardne umjetnosti             | tipičnost, atipičnost, euro-kontekst – hrvatska književnost od 1914. do 1945.: značenje ekspresionističkih pojava, njihova tipologija i raščlamba, specifičnosti proznoga i poetološkoga obrasca u hrvatskoj praksi i euro-modelima – pisci i djela hrvatskoga ekspresionizma – književna (i sociološka) pojava M. Krleže – fleksije ekspresionističkih, dadaističkih, futurističkih i nadrealističkih konceptualnih modela u kasnijoj hrvatskoj književnosti: sličnosti, odstupanja, negacije.<br>I1, I2, I3, I4. | Predavanje, rad na tekstu, diskusija, frontalni te individualni rad, internet | Međuispit i završni usmeni ispit |
| Definirati, objasniti, usporediti i interpretirati književne, teorijske, povjesne, kulturološke, ideoološke okolnosti avangardne umjetnosti nakon 1950. | hrvatska književnost od 1945. do danas – pojam «sorealizma» – odjeci europske proze u hrvatskoj prozi 50-ih, 60-ih i 70-ih godina XX. stoljeća – stari modeli u novome dobu: njihova poetološka specifikacija – modeli suvremene hrvatske proze: mlada proza ili tzv. fantastičari – povjesni roman XX. stoljeća – romani  | Predavanje, rad na tekstu, diskusija, frontalni te individualni rad, internet | Međuispit i završni usmeni ispit |

|  |   |  |  |
|--|---|--|--|
|  | modernih<br>(avangardnih)<br>struktura – tendencije<br>trivijalnosti – nova<br>ratna proza –<br>poetološka i<br>kronološka tipologija<br>hrvatske poezije<br>poslije Drugoga rata –<br>interpretacije<br>odabranih tekstova<br>XX. i početka XXI.<br>stoljeća.<br>I1, I2, I3, I4. |  |  |
|  |   |  |  |
|  |   |  |  |
|  |   |  |  |



# SVEUČILIŠTE U RIJECI

## Filozofski fakultet u Rijeci

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
e-adresa: dekanat@ffri.hr  
mrežne stranice: <http://www.ffri.uniri.hr>

## IZVEDBENI PLAN

### I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU

|  |  |
|--|--|
| <b>Naziv kolegija</b>                          | Oblici hrvatske usmene književnosti                                |
| <b>Studij</b>                                  | Dvopredmetni preddiplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| <b>Semestar</b>                                | VI.  |
| <b>Akademска godina</b>                        | 2019./2020.  |
| <b>Broj ECTS-a</b>                             | 3  |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>            | 30+15+0  |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>     | ponedjeljkom 9,15-12,00, dvorana 450                               |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   | ne   |
| <b>Nositelj kolegija</b>                       | Prof. dr. sc. Estela Banov   |
| Kabinet  | 716  |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | ponedjeljkom 8,00 do 9,00 i petkom 11,45 do 12,45                  |
| Telefon  | 051/265-670  |
| e-mail   | <a href="mailto:estela.banov@uniri.hr">estela.banov@uniri.hr</a>   |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                    |  |
| Kabinet  |  |
| Vrijeme za konzultacije                        |  |
| Telefon  |  |
| e-mail   |  |

### II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

#### SADRŽAJ KOLEGIJA

Usmena književnost: pojmovno određenje. Usmenoknjiževni fenomen u odnosu prema pisanoj književnosti. Nazivlje i teorijski pristupi u povjesnom slijedu. (I1)

Način funkcioniranja usmene književnosti (mehanizam tradicije, ambijentalne značajke). Osnovna struktura obilježja usmene književnosti (distribucija oblika, specifična poetika, estetska funkcija i izvanknjiževne funkcije usmenoknjiževnih tekstova). (I2, I3)

Usmenoknjiževni oblici: Lirika (određenje, starost, klasifikacija i poetički sustav; romance i balade; bugaršćice). Epska poezija (podrijetlo, odnos prema društvenim i povjesnim zbivanjima, epske formule, stil i stih). Pripovijetke (bajka, legenda i predaja, anegdota, basna; teme i motivi, jezične i stilske osobitosti). Dramsko stvaralaštvo (povezanost s obredima i običajima; scenografija, kostimi, glumci; klasifikacija). Retorički oblici (zdravice, basne, brojalice, rugalice, hvale). Poslovice i zagonetke. (I1, I3)

#### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Student/ica će nakon ostvarenih obveza moći:

(I1) Poznavati i samostalno analizirati najvažnije primjere usmenoknjiževnih tekstova,

(I2) Opisati načela klasifikacije usmenih književnih oblika,

(I3) Samostalno prepoznati genološke karakteristike usmenih književnih tekstova,

(I4) Objasniti interdisciplinarnu povezanost znanosti o književnosti i drugih pomoćnih znanstvenih disciplina u proučavanju usmenoknjiževnog fenomena.

#### NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

### III. SUSTAV OCJENJIVANJA

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE              | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|--|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave                        | 1.125                | 0               |
| <b>Aktivnosti tijekom nastave Merlin</b> | <b>0,5</b>           | <b>30</b>       |
| Kontinuirana provjera znanja             | 0                    | 0               |
| Seminarski rad                           | 0,875                | 20              |
| ZAVRŠNI ISPIT                            | 0,5                  | 50              |
| <b>UKUPNO</b>                            | <b>3</b>             | <b>100</b>      |

Opće napomene:

#### Varijanta 2 sa završnim ispitom

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom

ispitu.

- **Tijekom nastave** student može ostvariti najviše 60 **50** ocjenskih bodova.
- **Na završnom ispitu** student može ostvariti najmanje 40 **50** ocjenskih bodova.

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnome ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

Uspjeh studenata na kolegiju temelji se na aktivnom sudjelovanju u seminaru i diskusiji, izradi seminarског rada te pristupanju provjeri usvojenih znanja na završnom ispitu.

~~Za grupne i individualne aktivnosti (analiza usmenih tekstova po izboru i domaći uraci u obliku eseja) studenti mogu steći ukupno 20 ocjenskih bodova.~~

**Zadaci izvršeni tijekom nastave na daljinu putem Merlin-a.**

Tijekom trajanja nastave na daljinu studenti će za zadatke izrađene u sustavu Merlin steći najviše 30 ocjenskih bodova.

Tijekom semestra studenti pristupaju provjeri znanja nakon što je održana polovina nastavnih sati.

~~Međuispit se planira 6. travnja 2020., a ukupan broj od 20 ocjenskih bodova distribuira se prema tablici:~~

|       |             |                |
|-------|-------------|----------------|
| 0–9   | (do 49,9 %) | nedovoljan (1) |
| 10–11 | (50–59,9%)  | dovoljan (2)   |
| 12–14 | (60–74,9%)  | dobar (3)      |
| 15–17 | (75–89,9%)  | vrlo-dobar (4) |
| 18–20 | (90–100%)   | izvrstan (5)   |

Studenti su obvezni izraditi **seminarski rad** unutar kojeg se ocjenjuje sadržaj rada (**10** bodova) i pismeni rezultat istraživanja koji bi trebao obuhvaćati 12 – 15 kartica teksta - Times New Roman 12, prored između redaka i odlomaka 1,5 (**10** bodova) i ~~usmena prezentacija istraživanja s uključenom izradom PPT ili filmske prezentacije (5 bodova).~~ Kao oblik suradničkog učenja uključuje se ~~kolegijalna procjena kojom je moguće steći najviše 5 bodova.~~

Pisani dio seminarског rada mora sadržavati:

- naslovnicu
- sažetak
- uvod, razradu teme i zaključak
- popis literature
- popis izvora – građe, kazivača kod terenskih istraživanja, web adrese za filmske priloge, osobito kod korištenja YouToube primjera.

U seminarском radu valja pravilno, tehnički i teorijski, citirati i navoditi tuđu literaturu, a na kraju rada prilaže se abecedni popis literature. Seminarски se radovi predaju u pisanim i elektronskom obliku te uz priloženu PPT prezentaciju i bit će objavljen u sustavu Merlin kako bi svи studenti imali uvid u tekstove seminar-a. Za izrađeni seminar u textualnom obliku i PPT prezentaciju moguće je steći najviše 20 ocjenskih bodova.

Temu seminarског rada studenti odabiru na početku nastave a, rok za predaju radne verzije seminar-a (5-8 kartica) i prezentacije u digitalnom obliku je 20. travnja 2020. Cjeloviti seminar s uključenim doradama i ispravcima u digitalnom obliku i njegov ispis treba predati nakon održanog usmenog dijela seminarског rada, a najkasnije do 1. lipnja 2020.

Završni usmeni ispit će se ako je to moguće održati u kabinetu, a u posebnim situacijama zamjeni platforme zoom.

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

#### IV. LITERATURA

##### OBVEZNA LITERATURA

Banov-Depope, E..., Povijesna tipologija zapisa hrvatskih usmenih tradicija, u: *Suodnosi usmene i pisne književnosti*. Rijeka 2005.

*Folkloristička čitanka*. Uredile M. Hameršak i S. Marjanović, Zagreb 2010.

Kekez, J., Usmena književnost, u: *Uvod u književnost*, Zagreb 1983., 1986. ili 1998.

Pavličić, P., Klasifikacija usmene i klasifikacija umjetničke književnosti, u: *Književna genologija*, Zagreb 1983., 129-155.

Obavezna primarna literatura:

Relevantni naslovi iz edicija *Pet stoljeća hrvatske književnosti* i *Stoljeća hrvatske književnosti*

## **IZBORNA LITERATURA**

- Banov, E., *Usmeno pjesništvo kvarnerskog kraja*, Rijeka 2000.  
Banov-Depope, E., *Zvuci i znaci*, Zagreb 2011.  
Belaj, V., *Hod kroz godinu: mitska pozadina hrvatskih narodnih običaja i vjerovanja*, Zagreb 1998.  
Bošković-Stulli, M., *Pjesme, priče, fantastika*, Zagreb 1991.  
Bošković-Stulli, M., *Priče i pričanje: stoljeća usmene hrvatske proze*, Zagreb 1997.  
Gavazzi, M., *Godina dana hrvatskih narodnih običaja I-II*, Zagreb 1939. (ponov. izd. 1991).  
Jolles, A., *Jednostavni oblici*, Zagreb 2000.  
Lozica, I., *Hrvatski karnevali*, Zagreb 1996.  
Propp, V., *Morfologija bajke*, Beograd 1982.  
*Usmena književnost: izbor studija i ogleda*, priredila M. Bošković-Stulli, Zagreb 1971.

## **V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU**

### **POHAĐANJE NASTAVE**

Studenti moraju prisustvovati na 70% sati nastave.

Za više od 30% izostanaka studenti će dobiti dodatni seminar koji trebaju predati zajedno s obaveznim rezultatima istraživanja u pisanom obliku.

Od studenata se očekuje odgovornost u izvršavanju obaveza.

### **NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA**

web stranice Fakulteta

e-pošta

### **KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA**

Konzultacije, e-pošta: [estela.banov@uniri.hr](mailto:estela.banov@uniri.hr)

### **NAČIN POLAGANJA ISPITA**

Pismeno i usmeno.

### **OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Seminarski se radovi provjeravaju elektronskim sustavom Turnitin. Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

### **ISPITNI ROKOVI**

|                      |                          |
|----------------------|--------------------------|
| Zimski               |                          |
| Proljetni izvanredni |                          |
| Ljetni               | 26. 6. i 10. 7. u 9,00 h |
| Jesenski izvanredni  | 4. i 11. 9. u 9,00 h     |

## **VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)**

### **NAZIV TEME**

|     |   |
|-----|---|
| 1.  | Pojmovno određenje usmene književnosti i izbor tema seminara.                         |
| 2.  | Kontekst i izvedba usmene književnosti. Inačice kao specifičnost usmene književnosti. |
| 3.  | Usmeni pripovjedni oblici.  |
| 4.  | Bajke, anegdote, legende, predaje i vicevi.   |
| 5.  | Svakodnevna priča i pričanja o životu.  |
| 6.  | MEĐUISPIT. Epska poezija. Odnos epske poezije prema povjesnim zbivanjima.             |
| 7.  | Klasifikacija usmene lirike.  |
| 8.  | Tematski i motivski raspon hrvatske usmene lirike.                                    |
| 9.  | Romance i balade. Bugaršćice. <b>Grupni rad</b>                                       |
| 10. | Folklorno kazalište. Izvedbeni kontekst usmene književnosti, obredna drama.           |
| 11. | Sitni oblici. Poslovice i zagonetke.  |
| 12. | Usmeni retorički oblici. Basma, zdravica, brzalice, brojalice, rugalice.              |
| 13. | Osnovna strukturalna obilježja usmene književnosti.                                   |
| 14. | Regionalne karakteristike hrvatske usmene književnosti.                               |

## VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA   | SADRŽAJ   | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja)              | METODE VREDNOVANJA                                   |
|---|---|--|--|
| (I1) Poznavati i samostalno analizirati najvažnije primjere usmenoknjiževnih tekstova   | Pripovijetke. Lirika; romance i balade; bugaršćice. Epska poezija. Dramsko stvaralaštvo.  | predavanje<br>seminarsko izlaganje zadatak čitanja i analize primjera            | aktivnost studenata u nastavi međuispit usmeni ispit |
| (I2) Opisati načela klasifikacije usmenih književnih oblika   | Osnovna struktura obilježja usmene književnosti (distribucija oblika, specifična poetika, estetska funkcija i izvanknjiževne funkcije usmenoknjiževnih tekstova). | predavanje<br>strukturirani prikaz grupni rad zadatak čitanja i analize primjera | diskusija<br>grupni rad                              |
| (I3) Samostalno prepoznati genološke karakteristike usmenih književnih tekstova   | Pripovijetke. Lirika; romance i balade; bugaršćice. Epska poezija. Dramsko stvaralaštvo.  | seminarsko izlaganje samostalni istraživački zadatak                             | seminarski rad<br>esej<br>usmeni ispit               |
| (I4) Objasniti interdisciplinarnu povezanost znanosti o književnosti i drugih pomoćnih znanstvenih disciplina u proučavanju usmenoknjiževnog fenomena | Pojmovno određenje usmene književnosti  | predavanje<br>grupna rasprava  | grupna rasprava<br>međuispit                         |



# SVEUČILIŠTE U RIJECI

## Filozofski fakultet u Rijeci

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
e-adresa: dekanat@ffri.hr  
mrežne stranice: <http://www.ffri.uniri.hr>

### IZVEDBENI PLAN

#### I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU

|  |   |
|--|---|
| <b>Naziv kolegija</b>                          | Tekstna lingvistika   |
| <b>Studij</b>                                  | Hrvatski jezik i književnost (preddiplomski), dvopredmetni                                |
| <b>Semestar</b>                                | 6.  |
| <b>Akademска godina</b>                        | 2019/2020.  |
| <b>Broj ECTS-a</b>                             | 3   |
| <b>Nastavno opterećenje (P+S+V)</b>            | 30+30+0   |
| <b>Vrijeme i mjesto održavanja nastave</b>     | srijedom od 16:15 do 17:00 u prostoriji 601; četvrtkom od 14:15 do 15:00 u prostoriji 301 |
| <b>Mogućnost izvođenja na stranom jeziku</b>   | ne  |
| <b>Nositelj kolegija</b>                       | Prof. dr. sc. Lada Badurina   |
| Kabinet  | F-705   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | srijedom od 19:00 do 20:00; četvrtkom od 14:00 do 15:00                                   |
| Telefon  | 051/265-661   |
| e-mail   | <a href="mailto:lbadurin@ffri.hr">lbadurin@ffri.hr</a>                                    |
| <b>Suradnik na kolegiju</b>                    | Tihana Zbašnik  |
| Kabinet  | F-717   |
| Vrijeme za konzultacije                        | četvrtkom od 13:15 do 14:00   |
| Telefon  | 051/265-680   |
| e-mail   | <a href="mailto:Tihana.zbasnik@uniri.hr">Tihana.zbasnik@uniri.hr</a>                      |

#### II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

##### SADRŽAJ KOLEGIJA

Rečenica kao aktualna veličina. Rečenica i iskaz. Obavijesno rečenično ustrojstvo: obavijesni subjekt/tema/dano i obavijesni predikat/remam/novo. (I1, I3) Osnovni semantičko-gramatički red riječi (komponenata) i aktualizirani red riječi (komponenata). Signali kontekstualne uključenosti (tekstni konektori) i njihove klasifikacije: različiti kriteriji podjele. Funkcija tekstnih konektora. Vrste konektora. (I3, I5) Tekst kao nadrečenično jedinstvo. Struktura i organizacija teksta. Pisani i govoreni tekst. Načini udruživanja iskaza u tekst. Osnovne značajke ustrojstva teksta. Kataforički i anaforički odnosi. (I3, I4, I5) Analize odabranih tekstova: uočavanje načina njihova funkcioniranja u konkretnim komunikacijskim situacijama. Tekstne vrste; moguće klasifikacije; opisi i analize.(I5) Semantika teksta. Tekst i značenje. Vrste značenja. Značenje i smisao. (I6) Tekst kao jezična jedinica najviše razine. Različita određenja teksta. Tekst i tekstualnost. Svojstva teksta/ tekstualnosti. (I2, I3, I4) Tekst i diskurs. Različiti lingvistički pristupi tekstu: sintaksa teksta i/ili tekstna lingvistika. Interdisciplinarni pristupi. (I6, I7)

##### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Očekuje se da će studenti nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza biti sposobni:

- definirati osnovne termine iz područja tekstne lingvistike (I-1)
- objasniti teorijske pristupe proučavanju teksta (I-2)
- usporediti razinu sintakse i razinu teksta (njihov međusobni odnos, poveznice, kompetencije i granice) (I-3)
- imenovati i objasniti osnovne značajke ustrojstva teksta (I-4)
- provesti analizu odabranoga teksta s formalno-gramatičkog i semantičkog aspekta (I-5)
- zaključiti o načinima funkcioniranja teksta u konkretnoj komunikacijskoj situaciji (I-6)
- primijeniti načela tekstne lingvistike u vlastitim tekstovima (I-7)

##### NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

#### III. SUSTAV OCJENJIVANJA

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|-----------------------------|----------------------|-----------------|
|-----------------------------|----------------------|-----------------|

|                                 |           |       |
|---------------------------------|-----------|-------|
| Pohađanje nastave               | 0,75      |       |
| Kontinuirana provjera znanja 1  | 0,25      | 15    |
| Kontinuirana provjera znanja 2  | 0,50 0,75 | 20 30 |
| Kontinuirana provjera znanja 3  | 0,25 0,50 | 15 20 |
| ZAVRŠNI ISPIT ZADACI NA MERLINU | 1         | 50    |
| UKUPNO                          | 3         | 100   |

Opće napomene:

#### Varijanta 2 sa završnim ispitom

Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.

- Tijekom nastave student može ostvariti najviše 50% ocjenskih bodova.
- Na završnom ispit u Riješenim zadacima na Merlinu student može ostvariti najviše 50% ocjenskih bodova.

Umjesto završnog ispita studenti rješavaju testove na Merlinu, od čijih će se postignutih rezultata stvoriti srednja vrijednost, prema kojoj će se obračunati broj bodova predviđenih za završni ispit (npr. 67% od 50=33,5 boda). Dobiveni će se bodovi pribrojiti bodovima iz kolokvija i seminarskog rada, što će zajedno činiti ukupnu ocjenu.

Završni će se ispit održati samo za one studente koji ne sakupi minimalno 50 ocjenskih bodova iz svih aktivnosti (kolokvij, seminar i zadaci na Merlinu).

**Ukupna ocjena uspjeha:** Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnem ispitu zadacima na Merlinu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:

Kontinuirana se provjera znanja provodi putem kolokvija (međuispita) i seminarskoga rada:

1. **kolokvij** – poznavanje temeljnih pojmova

2. **kolokvij** – rad na konkretnom tekstu

**seminarski rad** – seminarski se rad na odabranu temu izlaže usmeno i predaje u pisnom obliku

Prva dva kolokvija donose najviše po 15 bodova – **Kolokvij donosi najviše 30 bodova**, a seminarski rad donosi najviše 20 bodova ( $15+15+20=50$ ) (**30+20=50**).

~~Za pozitivan rezultat na 1. kolokviju studenti moraju ostvariti 10 ili više bodova. Ostvarenih 10 bodova na testu jednako je 10 ocjenskih bodova, 11 bodova na testu 11 ocjenskih bodova... 15 bodova na testu jednako je 15 ocjenskih bodova.~~

Za pozitivan rezultat na 2. kolokviju studenti moraju ostvariti 10 **15** ili više bodova. Ostvarenih 10 **15** bodova na testu jednako je 10 **15** ocjenskih bodova, 11 **16** bodova na testu 11 **16** ocjenskih bodova... 15 **30** bodova na testu jednako je 15 **30** ocjenskih bodova.

Za pozitivno ocijenjen **seminarski rad** studenti moraju ostvariti 10 ili više bodova.

**Pristup popravku kolokvija omogućit će se u dodatnom terminu:**

- studentima koji su na 1. kolokviju u redovitom terminu ostvarili 9 ili manje bodova
- studentima koji su na 2. kolokviju u redovitom terminu ostvarili 12 **14** ili manje bodova
- studentima koji zbog zdravstvenih razloga nisu mogli pristupiti polaganju kolokvija ili izlaganja seminara u redovitom terminu
- studentima kojima je termin nastave Tekstne lingvistike kolidirao s drugim studijskim obvezama

Termin se popravka kolokvija utvrđuje naknadno. Studenti mogu samo jedanput pristupiti popravku kolokvija.

Uvjet za izlazak na završni ispit **dobivanje ocjene** pozitivno su ocijenjena ~~oba kolokvija~~ **je ocijenjen kolokvij** i seminarski rad **te ostvarenih minimalno 50% na testovima na Merlinu.**

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |

|       |                                   |
|-------|-----------------------------------|
| 3 (C) | od 60% do 74,9%, ocjenskih bodova |
| 2 (D) | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F) | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

#### IV. LITERATURA

##### OBVEZNA LITERATURA

- Badurina, Lada, *Između redaka: Studije o tekstu i diskursu*, Izdavački centar Rijeka i Hrvatska sveučilišna naklada, Rijeka – Zagreb, 2008. (odabrana poglavlja)
- De Beaugrande, Robert i Dressler, Wolfgang, *Uvod u lingvistiku teksta*, Disput, Zagreb, 2010.
- Ivanetić, Nada, *Uporabni tekstovi*, Zagreb, 2003. (odabrana poglavlja)
- Silić, Josip – Pranjković, Ivo, *Gramatika hrvatskoga jezika: za gimnazije i visoka učilišta*, Zagreb, 2005. (poglavlja „Rečenica i iskaz“, „Ustrojstvo teksta“, „Redoslijed sintaktičkih jedinica“)
- Silić, Josip, *Od rečenice do teksta: teoretsko metodološke pretpostavke nadrečeničnog jedinstva*, Zagreb, 1984.

##### IZBORNA LITERATURA

- Glovacki Bernardi, Zrinjka, *O tekstu*, Zagreb, 1990.
- Hoey, Michael, *Patterns of Lexis in Text*, Oxford, UK, 1991.
- Katičić, Radoslav, *Jezikoslovni ogledi*, Zagreb, 1971.
- Katnić-Bakarić, Marina, *Između diskursa moći i moći diskursa*, Zagreb, 2012.
- Pranjković, Ivo, *Iz tipologije konsituativnih iskaza u tekstovima razgovornog stila*, u: *Tekst i diskurs*, zbornik radova HDPL, ur. M. Andrijašević i L. Zergollern Miletić, Zagreb, 1997, str. 409–415.
- Schrodt, Richard, *Tekstna lingvistika*, u: Glovacki Bernardi i dr., u: *Uvod u lingvistiku*, priredila Z. Glovacki Bernardi, Zagreb, 2001, str. 235–248.
- Silić, Josip, *Funkcionalni stilovi hrvatskoga jezika*, Zagreb, 2006. (poglavlja „Tekst i funkcionalni stilovi“ te „Gramatički i komunikacijski redoslijed rečeničnih komponenata u suodnosu“)
- Silić, Josip, *Komunikativno ustrojstvo rečenice i interpunkcija*, u: *Kolo*, br. 3, Zagreb, 1998, 389–400.
- Škiljan, Dubravko, *Granice teksta*, u: *Tekst i diskurs*, zbornik radova HDPL, Zagreb, 1997, 9–15.
- Velčić, Mirna, *Uvod u lingvistiku teksta*, Zagreb 1987.

#### V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

##### POHAĐANJE NASTAVE

Studenti su dužni pohađati nastavu (predavanja i seminare). Na nastavi će se redovito provjeravati postignuća studenata.

##### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

- predavanja i seminari
- konsultacije

##### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

- osobno na predavanjima i seminarima
- konsultacije
- elektronička pošta (prema dogovoru)

##### NAČIN POLAGANJA ISPITA

Završni ispit je usmeni. Sastoje se od 3 pitanja, a odgovori na njih zahtijevat će integraciju cjeleukupnog gradiva kolegija.

**Umjesto završnog ispita vrednuju se zadaci na Merlinu. Zbrajaju se postoci svakog riješenog testa te se dobiva srednja vrijednost postotka. Ta srednja vrijednost odgovara postotku riješenosti završnog ispita. Ako su svi testovi riješeni 100%, student dobiva 50 ocjenskih bodova. Ako su testovi riješeni 50%, student dobiva 25 ocjenskih bodova...**

**Završni će se ispit održati samo za one studente koji tijekom semestra ne sakupe minimalno 50 ocjenskih bodova iz svih aktivnosti (kolokvij, seminar i zadaci na Merlinu).**

Ukupan broj ocjenskih bodova na završnom ispitu je 50, a oni se raspodjeljuju prema ovoj ljestvici:

|                      |                     |
|----------------------|---------------------|
| za ocjenu izvrstan   | 50 ocjenskih bodova |
| za ocjenu vrlo dobar | 40 ocjenskih bodova |
| za ocjenu dobar      | 30 ocjenskih bodova |
| za ocjenu dovoljan   | 20 ocjenskih bodova |

za ocjenu nedovoljan usmeni se ispit ponavlja

#### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### ISPITNI ROKOVI

|                      |                          |
|----------------------|--------------------------|
| Zimski               |                          |
| Proljetni izvanredni |                          |
| Ljetni               | 17. 6. i 1. 7. u 12 sati |
| Jesenski izvanredni  | 4. i 11. 9. u 12 sati    |

#### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM      | NAZIV TEME  |
|------------|---|
| 1. tjedan  | Strukturalizam u jezikoslovju i razina teksta.  |
| 2. tjedan  | Od sintakse prema suprasintaksi. Dosezi i ograničenja suprasintakse. Od rečenice prema tekstu: aktualna rečenična perspektiva. Od teksta prema rečenici: funkcionalna gramatika (M. A. K. Halliday). Rečenična sintaksa ~ naderečenična sintaksa. |
| 3. tjedan  | Rečenica u kontekstu: (kon)tekstualna uključenost – od strukturalizma do pragmalingvistike. Struktura teksta/tekst kao struktura.   |
| 4. tjedan  | Signali kontekstualne uključenosti rečenice. Tekstni konektori. Kataforički i anaforički odnosi. Deikse. Jezični i izvanjezični kontekst.   |
| 5. tjedan  | Lingvistika teksta (W. Dressler i R. de Beaugrande): multidisciplinarni pristupi tekstu. Konstitutivna načela teksta (standardi tekstualnosti) i regulativna načela teksta.<br><b>1. kolokvij</b>   |
| 6. tjedan  | Na tekst usmjerena načela teksta: kohezija i koherencija.<br>Kohezivnost teksta (na primjerima različitih tipova tekstova).   |
| 7. tjedan  | Na korisnike usmjerena konstitutivna načela teksta: intencionalnost prihvatljivost, informativnost, situativnost, intertekstualnost.  |
| 8. tjedan  | Tekst i kontekst: granice teksta. Pojam konteksta.  |
| 9. tjedan  | Tekst i diskurs.  |
| 10. tjedan | Tekst i komunikacija: pragmalingvistički pristup.   |
| 11. tjedan | Analiza konverzacijalne situacije.<br><b>2. kolokvij</b>  |
| 12. tjedan | Pisani i govoreni tekst. / Vrijeme (i prostor) u tekstu.  |
| 13. tjedan | Tekstne vrste.  |
| 14. tjedan | Teorijski pristupi tekstu: sinteza.   |
|            | NAPOMENA: planirana su i dva termina za predavanja dvoje urednika iz Matice hrvatske. O datumima će studenti biti obaviješteni naknadno   |

#### VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA   | SADRŽAJ   | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE<br>I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE<br>VREDNOVANJA |
|---|---|--|-----------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>definirati osnovne termine iz područja tekstne lingvistike (I1)</li> <li>usporediti razinu sintakse i razinu teksta (njihov međusobni odnos, poveznice, kompetencije i granice) (I-3)</li> </ul> | Rečenica kao aktualna veličina. Rečenica i iskaz. Obavijesno rečenično ustrojstvo: obavijesni subjekt/tema/dano i obavijesni predikat/rema/novo (I-1, I-3). | Predavanja   | Pismeni ispit         |
| usporediti razinu sintakse i razinu teksta  | Osnovni semantičko-gramatički   | Predavanja, uspoređivanje pojmova                                      | Pismeni ispit         |

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <p>(njihov međusobni odnos, poveznice, kompetencije i granice) (I-3)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• provesti analizu odabranoga teksta s formalno-gramatičkog i semantičkog aspekta (I-5)</li> </ul>  | <p>red riječi (komponenata) i aktualizirani red riječi (komponenata). Signalni kontekstualne uključenosti (tekstni konektori) i njihove klasifikacije: različiti kriteriji podjele. Funkcija tekstnih konektora. Vrste konektora (I-3, I-5)</p>  |   |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• usporediti razinu sintakse i razinu teksta (njihov međusobni odnos, poveznice, kompetencije i granice) (I-3)</li> <li>• imenovati i objasniti osnovne značajke ustrojstva teksta (I-4)</li> <li>• provesti analizu odabranoga teksta s formalno-gramatičkog i semantičkog aspekta (I-5)</li> </ul>   | <p>Tekst kao nadrečenično jedinstvo. Struktura i organizacija teksta. Pisani i govoreni tekst. Načini udruživanja iskaza u tekstu. Osnovne značajke ustrojstva teksta. Kataforički i anaforički odnosi (I-3, I-4, I-5).</p>  | <p>Predavanja, rad na tekstu, seminarski radovi</p> | <p>Pismeni ispit, zadaci izvedbe, seminarski rad</p> |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• provesti analizu odabranoga teksta s formalno-gramatičkog i semantičkog aspekta (I-5)</li> </ul>   | <p>Analize odabralih tekstova: uočavanje načina njihova funkciranja u konkretnim komunikacijskim situacijama. Tekstne vrste; moguće klasifikacije; opisi i analize (I-5).</p>  | <p>Predavanja, seminarski radovi</p>                | <p>Pismeni ispit, seminarski rad, zadaci izvedbe</p> |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• zaključiti o načinima funkcioniranja teksta u konkretnoj komunikacijskoj situaciji (I-6)</li> </ul>  | <p>Semantika teksta. Tekst i značenje. Vrste značenja. Značenje i smisao (I-6).</p>  | <p>Predavanja</p>                                   | <p>Pismeni ispit</p>                                 |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• definirati osnovne termine iz područja tekstne lingvistike (I-1)</li> <li>• objasniti teorijske pristupe proučavanju teksta (I-2)</li> <li>• usporediti razinu sintakse i razinu teksta (njihov međusobni odnos, poveznice, kompetencije i granice) (I-3)</li> <li>• imenovati i objasniti osnovne značajke ustrojstva teksta (I-4)</li> <li>• zaključiti o načinima funkcioniranja teksta u konkretnoj komunikacijskoj situaciji</li> </ul> | <p>Tekst kao jezična jedinica najviše razine. Različita određenja teksta. Tekst i textualnost. Svojstva teksta/standardi textualnosti. Tekst i diskurs. Različiti lingvistički pristupi tekstu: sintaksa teksta i/ili tekstna lingvistika. Interdisciplinarni pristupi (I-1, I-2, I-3, I-4, I-6, I-7).</p> | <p>Predavanja, seminarski radovi</p>                | <p>Pismeni ispit, seminarski rad</p>                 |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
| (I-6)<br>• primijeniti<br>načela tekstne lingvistike<br>u vlastitim tekstovima (I-<br>7) |  |  |  |
|  |  |  |  |



# SVEUČILIŠTE U RIJECI

## Filozofski fakultet u Rijeci

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 (051) 265-602 faks. (051) 216-099  
e-adresa: dekanat@ffri.hr  
mrežne stranice: http://www.ffri.uniri.hr

### IZVEDBENI PLAN

#### I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU

|                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| Naziv kolegija                        | Makedonski jezik 5  |
| Studij                                | Jednopredmetni prediplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| Semestar                              | VI.   |
| Akademска godina                      | 2019./2020.   |
| Broj ECTS-a                           | 3   |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)          | 30+15+0   |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave   | utorkom 12:15–15:00, p. 302   |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku | ne  |
| Nositelj kolegija                     | Biljana Stojanovska, mr. sc.  |
| Kabinet                               | 607   |
| Vrijeme za konzultacije               | ponedjeljkom 09:00–10:00; utorkom 11:00–12:00                       |
| Telefon                               | 051/265-679   |
| e-mail                                | biljana.stojanovska@uniri.hr  |
| Suradnik na kolegiju                  | /   |
| Kabinet                               |   |
| Vrijeme za konzultacije               |   |
| Telefon                               |   |
| e-mail                                |   |

#### II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

##### SADRŽAJ KOLEGIJA

1. Utvrđivanje gramatike iz prethodnih kolegija
2. Proširivanje gramatičkoga znanja
3. Obrada određenoga leksika makedonskoga jezika i zadobivanje novih komunikacijskih kompetencija

##### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Nakon odslušanoga kolegija i ispunjenih svih obaveza iz ovog kolegija student će biti sposoban:

1. rezimirati suštinu složenijih, dužih tekstova o konkretnim i apstraktnim temama;
2. izražavati se tečno i spontano;
3. proizvesti vezani tekst o različitim temama te objasniti svoje mišljenje o nekoj temi;
4. komentirati zahtjevni tekst;
5. prevesti tekstove iz različitih funkcionalnih stilova s makedonskoga na hrvatski.

##### NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| x                | x                  | x             | x              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |

#### III. SUSTAV OCJENJIVANJA

| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE             | UDIO U ECTS BODOVIMA | MAX BROJ BODOVA |
|---|----------------------|-----------------|
| Pohađanje nastave i aktivnost u nastavi | 1,125                | 0               |
| Kontinuirana provjera znanja            | 0,9375               | 40              |
| Pismeni ispit                           | 0,9375               | 60              |
| UKUPNO                                  | 3                    | 100             |

##### Opće napomene:

Na prvom se kolokviju mogu dobiti maksimum 40 od svih ocjenskih bodova. Pismeni ispit je provjera koja se provodi na kraju semestra i u okviru ove provjere ulazi drugi kolokvij i zadaci koji studenti trebaju realizirati tijekom semestra. Konačna se ocjena određuje prema sljedećoj raspodjeli:

| OCJENA | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |
|--------|-----------------------------------|
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |

#### IV. LITERATURA

##### OBVEZNA LITERATURA

- Dučevska, Aneta. 2019: **Zlatovrv, naprednato ramnište**. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“, Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.
- Dučevska, Aneta i Sazdov, Simon. 2012: **Vinožito, naprednato ramnište**. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“, Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.
- Aleksova, Gordana. 2019: **Lozje, sredno ramnište**. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“, Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.
- Aleksova, Gordana. 2013: **Dzunica, sredno ramnište**. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“, Univerzitet „Sv. Kiril i Metodij“.

##### IZBORNA LITERATURA

- Gočkova-Stojanovska, Tatjana. 2008: **Praktikum po morfologija na makedonskiot literaturen jazik**. Skopje: Filološki fakultet „Blaže Koneski“.
- grupa autora. 2015: **Pravopis na makedonskiot jazik**. Skopje: Institut za makedonski jazik „Krske Misirkov“. (<https://kultura.com.mk/prodavnica/pravopis-na-makedonskiot-jazik-vtoro-izdanie/>)
- Digitalni rječnik makedonskoga jezika - <http://www.makedonski.info/>
- Pavlovski, Borislav i Stefanija, Dragi. 2006: **Mali makedonsko-hrvatski i hrvatsko-makedonski rječnik**. Pula: Zavičajna naklada „Žakan Juri“.

#### V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

##### POHAĐANJE NASTAVE

Studenti su dužni pohađati nastavu, aktivno sudjelovati u njezinu izvođenju te provoditi zadatke koji su im povjereni.

##### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

- konzultacije
- e-mail
- Merlin
- Mrežne stranice Odsjeka i Fakulteta

##### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

- konzultacije
- e-mail

##### NAČIN POLAGANJA ISPITA

- **Kontinuirana provjera znanja**  
Prva se kontinuirana provjera znanja realizira u vidu prvoga kolokvija i za taj se kolokvij mogu dobiti maksimalno 40 bodova.  
Student mora položiti prvi kolokvij (imati 21 ili više bodova) kako bi mogao pristupiti drugom kolokviju.

- **Pismeni ispit**  
U okviru pismenoga ispita nalaze se drugi kolokvij za koji se mogu dobiti maksimalno 40 bodova i samostalni zadaci koji se trebaju odraditi tijekom semestra. Studenti dobivaju 4 zadatka i za svaki od njih mogu dobiti po 5 bodova.  
Smatra se da je student položio drugi kolokvij ukoliko je osvojio 21 ili više bodova.

- **Konačna ocjena** iz ovog se kolegija dobiva zbrajanjem bodova od kontinuirane provjere znanja i pismenoga ispita (drugi kolokvij i zadaci). Prema sljedećim bodovima se zaključuje konačna ocjena:

od 90% do 100% ocjenskih bodova = 5 (A)

od 75% do 89,9% ocjenskih bodova = 4 (B)

od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova = 3 (C)

od 50% do 59,9% ocjenskih bodova = 2 (D)

|   |
|---|
| od 0% do 49,9% ocjenskih bodova = 1 (F) |
|---|

#### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### ISPITNI ROKOVI

|                      |                             |
|----------------------|-----------------------------|
| Zimski               |                             |
| Proljetni izvanredni |                             |
| Ljetni               | 16.6. i 30.6.2020. u 9 sati |
| Jesenski izvanredni  | 9.9. i 10.9.2020. u 8 sati  |

### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM      | NAZIV TEME  |
|------------|---|
| 3.3.2020.  | Ponavljanje i utvrđivanje gradiva iz kolegija Makedonski jezik 4        |
| 10.3.2020. | Buduće prepričano vrijeme; Veznici                                      |
| 17.3.2020. | Čitanje i analiza tekstova u vezi medija, medijskoj pismenosti          |
| 24.3.2020. | Tvorba i upotreba da-konstrukcije u makedonskom jeziku                  |
| 31.3.2020. | Konektori i kohezivna sredstva u makedonskom jeziku                     |
| 7.4.2020.  | Gramatičke vježbe   |
| 14.4.2020. | Kolokvij  |
| 21.4.2020. | Leksičko-stilističke vježbe na primjeru tekstova o obrazovanju          |
| 28.4.2020. | Kolokacije i tvorba riječi  |
| 5.5.2020.  | Komentiranje i analiza tekstova; Diskusija povezana s temom obrazovanja |
| 12.5.2020. | Glagolska kategorija aspekt; Tekstovi o zdravlju                        |
| 19.5.2020. | Vrste složenih rečenica: upotreba i značenje                            |
| 26.5.2020. | Rezimiranje i prevođenje tekstova različitih funkcionalnih stilova      |
| 2.6.2020.  | Gramatičke i leksičke vježbe  |
| 9.6.2020.  | Kolokvij  |

### VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA   | SADRŽAJ | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja) | METODE VREDNOVANJA                               |
|---|---------|---|--|
| 1. rezimirati suštinu složenijih, dužih tekstova o konkretnim i apstraktnim temama; | 1-2-3   | predavanje, leksičke i gramatičke vježbe                            | samostalni zadaci                                |
| 2. izražavati se tečno i spontano;  | 1-2-3   | predavanje, leksičke i gramatičke vježbe                            | kontinuirana pismena provjera                    |
| 3. proizvesti vezani tekst o različitim temama te objasniti svoje                   | 1-2-3   | predavanje, leksičke i gramatičke vježbe                            | kontinuirana pismena provjera, samostalni zadaci |

|  |       |   |  |
|--|-------|---|--|
| mišljenje o nekoj temi;  |       |   |  |
| 4. komentirati zahtjevni tekst;  | 1-2-3 | predavanje, leksičke i gramatičke vježbe          | kontinuirana pismena provjera                    |
| 5. prevesti tekstove iz različitih funkcionalnih stilova s makedonskoga na hrvatski. | 1-2-3 | leksičke i gramatičke vježbe, prevođenje tekstova | kontinuirana pismena provjera, samostalni zadaci |



S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I  
Filozofski fakultet

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
dekanat@ffri.hr  
www.ffri.uniri.hr

## IZVEDBENI PLAN

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU                   |   |
|--|---|
| Naziv kolegija                                 | Poljski jezik 5   |
| Studij   | Preddiplomski I diplomski studij hrvatskoga jezika i književnosti |
| Semestar                                       | Ijetni  |
| Akademска godina                               | 2019./2020.   |
| Broj ECTS-a                                    | 3   |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)                   | 30+15+0   |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave            | Po dogovoru sa studentima   |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku          | Kolegij se izvodi na poljskome jeziku                             |
| Nositelj kolegija                              | Agnieszka Rudkowska   |
| Kabinet  | 607   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina) | Ponedjeljkom 19.15-20.00, četvrtkom 16.15-17.00                   |
| Telefon  |   |
| e-mail   | arudkowska@ffri.hr  |
| Suradnik na kolegiju                           |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije                        |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |

## II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA

### SADRŽAJ KOLEGIJA

Cjelokupno učenje poljskoga jezika na Filozofskom fakultetu u Rijeci obuhvaća četiri semestra te se održava u okviru kolegija Poljski jezik 1, Poljski jezik 2, Poljski jezik 3, Poljski jezik 4, Poljski jezik 5 i Poljski jezik 6. Program je nastavak programa kolegija Poljski jezik 4, u okviru kolega su studenti već poznali osnovne elemente poljskog jezika.

Kolegij omogućuje proširenje znanja i stjecanje novih jezičnih kompetencija, utvrđivanje osnovne gramatike poljskog jezika i proširivanje gramatičkog znanja (prezent, perfekt, budućnost, deklinacija), obradu leksičkih tema te zadobivanje novih leksičkih i konverzacijskih kompetencija, praktično ovladavanje poljskim jezikom na fonetskoj i morfološkoj razini te osnovnim ortografskim normama u skladu s razinom A1 prema Zajedničkom referentnom okviru za jezike.

### OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA

Nakon odslušanog kolegija i ispunjenih svih obaveza student:

- I1. razumje često upotrebljavane izraze vezane uz svakodnevni život (osnovne informacije vezane uz osobu interlokutora i njegovu obitelj, okoliš, posao)
- I2. zna komunicirati u rutinskim, jednostavnim komunikacijskim situacijama, koje traže neposrednu izmjenu rečenica na znane i tipične teme
- I3. zna opisivati svoje podrijetlo i okoliš u kojim živi na jednostavan način,
- I4. zna dotaknuti stvari vezane uz najvažnije potrebe svakodnevnog života
- I5. zna koristiti dio rječnika, koji je predviđen za razinu A2.1 prema Europskom sistemu jezičnog opisa obrazovanja za poljski jezik: edukacija i učenje, život u gradu, život na selu, životinje i biljke obitelj, brak, osjećaji.
- I6. zna koristiti gramatičke teme predviđene za dio razine A2.1 prema Europskom sistemu opisa jezičnog obrazovanja za poljski jezik, među ostalim to su: muškoosobni rod imenica, pridjeva i zamjenica, upitno-odnosna zamjenica *który*, veznici, zamjenice *każdy i wszyscy*, glavni i redni brojevi, prošlo vrijeme (svršeni i nesvršeni vid), buduće vrijeme, kondicionalni, stupnjevanje pridjeva, tvorenje i upotrebljavanje priloga, lokativ jednine i množine, dativ jednine i množine, deklinacija zamjenice *się* i imenice *przyjaciel*.

### NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)

| Predavanja       | Seminari           | Konzultacije  | Samostalni rad |
|------------------|--------------------|---------------|----------------|
| X                | X                  | X             | X              |
| Terenska nastava | Laboratorijski rad | Mentorski rad | Ostalo         |
| X                |                    |               |                |

| III. SUSTAV OCJENJVANJA  |                                   |                 |  |  |
|--|-----------------------------------|-----------------|--|--|
| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE  | UDIO U ECTS BODOVIMA              | MAX BROJ BODOVA |  |  |
| Pohađanje nastave  | 1,125                             | 0               |  |  |
| Aktivnost u nastavi  | 0,5                               | 0               |  |  |
| Kontinuirana provjera znanja   | 1,375                             | 100             |  |  |
| ZAVRŠNI ISPIT  | Nema                              | nema            |  |  |
| UKUPNO   | 3                                 | 100             |  |  |
| <b>Opće napomene:</b>  |                                   |                 |  |  |
| <b>Varijanta 1 bez završnog ispita</b>   |                                   |                 |  |  |
| Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.   |                                   |                 |  |  |
| <b>Varijanta 2 sa završnim ispitom</b>   |                                   |                 |  |  |
| Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.  |                                   |                 |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Tijekom nastave</b> student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.</li> <li>- <b>Na završnom ispitu</b> student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.</li> </ul>  |                                   |                 |  |  |
| <b>Ukupna ocjena uspjeha:</b> Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnom ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:   |                                   |                 |  |  |
| OCJENA   | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |                 |  |  |
| 5 (A)  | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |                 |  |  |
| 4 (B)  | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |                 |  |  |
| 3 (C)  | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |                 |  |  |
| 2 (D)  | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |                 |  |  |
| 1 (F)  | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |                 |  |  |
| IV. LITERATURA   |                                   |                 |  |  |
| <b>OBVEZNA LITERATURA</b>  |                                   |                 |  |  |
| M. Małolepsza, A.Szymkiewicz, <i>Hurra! Po polsku 1. Podręcznik studenta</i> , Kraków 2005.  |                                   |                 |  |  |
| M. Małolepsza, A.Szymkiewicz, <i>Hurra! Po polsku 1. Zeszyt ćwiczeń</i> , Kraków 2005.   |                                   |                 |  |  |
| A. Burkat, A. Jasińska, <i>Hurra! Po polsku 2. Podręcznik studenta</i> , Kraków 2010.  |                                   |                 |  |  |
| A. Burkat, A. Jasińska, <i>Hurra! Po polsku 2. Zeszyt ćwiczeń</i> , Kraków 2010.   |                                   |                 |  |  |
| <b>IZBORNA LITERATURA</b>  |                                   |                 |  |  |
| J. Lechowicz, J. Podsiadły, Ten, ta, to. Ćwiczenia nie tylko gramatyczne dla cudzoziemców. Łódź 2001.  |                                   |                 |  |  |
| J. Machowska, Gramatyka? Dlaczego nie!?, Kraków 2010.  |                                   |                 |  |  |
| J. Machowska, <i>Gramatyka? Ależ tak!</i> Kraków 2010.   |                                   |                 |  |  |
| K. Dembińska i in., <i>Gramatyka dla praktyka</i> , Potsdam 2017.  |                                   |                 |  |  |
| V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU  |                                   |                 |  |  |
| <b>POHAĐANJE NASTAVE</b>   |                                   |                 |  |  |
| Studenti su dužni redovito pohađati nastavu, tj. 70% predavanja i seminara. U slučaju više od dozvoljenih izostanka studenti nemaju pravo na potpis.   |                                   |                 |  |  |
| <b>NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA</b>  |                                   |                 |  |  |
| Osobno za vrijeme konzultacija te putem elektronske pošte i portala Merlin.  |                                   |                 |  |  |
| <b>KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA</b>  |                                   |                 |  |  |
| Osobno za vrijeme konzultacija te putem elektronske pošte i portala Merlin.  |                                   |                 |  |  |
| <b>NAČIN POLAGANJA ISPITA</b>  |                                   |                 |  |  |
| Rad studenta na predmetu će se vrednovati i ocjenjivati tijekom nastave. Ukupan broj bodova koje student može ostvariti tijekom nastave je 100 (ocjenjuju se aktivnosti označene u tablici).   |                                   |                 |  |  |
| <b>1. Kontinuirana provjera znanja</b><br>Studenti su obavezni tijekom semestra položiti dva kolokvija. Svaki kolokvij nosi 50 ocjenskih bodova.<br>Osim propisane literature priprema za kolokvije zahtijeva aktivno sudjelovanje na nastavi<br>Za pozitivan rezultat na kolokviju studenti moraju ostvariti najmanje 50% ukupne ocjenske vrijednosti |                                   |                 |  |  |

Svaka aktivnost se mora zadovoljiti u najmanje 50% ukupne ocjenske vrijednosti da bi joj se dodijelili ocjenski bodovi

#### OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### ISPITNI ROKOVI

|                      |                               |
|----------------------|-------------------------------|
| Zimski               |                               |
| Proljetni izvanredni |                               |
| Ljetni               | 16.6. u 10.00 i 30.6. u 10.00 |
| Jesenski izvanredni  | 4.9. u 10.00 i 11.9. u 10.00  |

#### VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)

| DATUM | NAZIV TEME   |
|-------|--|
| 1     | Organizacijski sat, način izvođenja kolegija, sadržaj, ocjenivanje i sl.   |
| 2     | To je moja vizitka. Računalo i tehnologija - vokabular. Strane riječi u poljskom jeziku. Organizacija tvrtke, rad, posao.  |
| 3     | To je moja vizitka – nastavak. E-mail za prijatelja. Vokabular vezan uz računalo. Problemi s računalom. Molba.   |
| 4     | Osobnost; opis osobe, karakter. Uspoređivanje. Deklinacija pridjeva u jednini  |
| 5     | Množina muškoosobnih pridjeva. Upitno-odnosne zamjenice.   |
| 6     | Posao, radno vrijeme, zarada. Sat, godišnja doba Izražavanje mišljenja o poslu i radu. Raspravljanje, formuliranje uopćavanja  |
| 7     | Množina muškoosobnih imenica i zamjenica. Veznici. Zamjenice <i>každy, który</i>   |
| 8     | Kontinuirana provjera znanja   |
| 9     | Život čovjeka od rođenja do smrti.   |
| 10    | Datumi, opisivanje situacija i predstavljanje činjenica iz prošlosti. Vremenski odnosi vezni uz prošlost.  |
| 11    | Glavni i redni brojevi u datumima  |
| 12    | Planiranje budućnosti Obrazovanje: tečajevi, škola. Izražavanje pozitivnih i negativnih osjećaja. Izražavanje uvjeta. Rasprava o obrazovanju, školi, studijama, planovima za budućnost |
| 13    | Perfekt. Buduće vrijeme (nesvršeni oblik). Buduće vrijeme modalnih glagola   |
| 14    | Ponavljanje gradiva  |
| 15    | Kontinuirana provjera znanja   |

#### VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE

| ISHODI UČENJA  | SADRŽAJ  | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja)  | METODE VREDNOVANJA           |
|--|--|--|------------------------------|
| I1. razumje često upotrebljavane izraze vezane uz svakodnevni život (osnovne informacije vezane uz osobu interlokutora i njegovu obitelj, okoliš, posao) | <ul style="list-style-type: none"> <li>- planiranje budućnosti</li> <li>- obrazovanje: tečajevi, škola</li> <li>- izražavanje pozitivnih i negativnih osjećaja</li> <li>- rasprava o obrazovanju, školi, studijama, planovima za budućnost</li> <li>- izražavanje uvjeta</li> <li>- perfekt</li> <li>- buduće vrijeme (nesvršeni oblik)</li> <li>- buduće vrijeme modalnih glagola</li> <li>- život u gradu: arhitektura, infrastruktura, dućani, poslovni prostori, obrti, zabava.</li> <li>- uspoređivanje, obrazlaganje</li> <li>- opisivanje života u gradu</li> <li>- izražavanje svojih sklonosti</li> </ul> | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuirana provjera znanja |

|  |  |  |                               |
|--|--|--|-------------------------------|
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- izražavanje prostornih odnosa</li> <li>- stupnjevanje pridjeva</li> <li>- život na selu, tipična mjesta za seosku sredinu, priroda, životinje i biljke</li> <li>- izražavanje uvjerenja</li> <li>- opisivanje dobrih i loših strana života na selu</li> <li>- opisivanje prirode</li> <li>- muškarac i žena. Obitelj, brak, raspad obitelji</li> <li>- osjećaji (ljubav, zavist i drugi)</li> <li>- izražavanje želja, očekivanja, dužnosti.</li> <li>- opisivanje obiteljskih odnosa i obiteljskih dužnosti</li> </ul>   |  |                               |
| I2. zna komunicirati u rutinskim, jednostavnim komunikacijskim situacijama, koje traže neposrednu izmjenu rečenica na znanе i tipične teme | <ul style="list-style-type: none"> <li>- planiranje budućnosti</li> <li>- obrazovanje: tečajevi, škola</li> <li>- izražavanje pozitivnih i negativnih osjećaja</li> <li>- rasprava o obrazovanju, školi, studijama, planovima za budućnost</li> <li>- izražavanje uvjeta</li> <li>- perfekt</li> <li>- buduće vrijeme (nesvršeni oblik)</li> <li>- buduće vrijeme modalnih glagola</li> <li>- život u gradu: arhitektura, infrastruktura, dućani, poslovni prostori, obrti, zabava.</li> <li>- uspoređivanje, obrazlaganje</li> <li>- opisivanje života u gradu</li> <li>- izražavanje svojih sklonosti</li> <li>- izražavanje prostornih odnosa</li> <li>- stupnjevanje pridjeva</li> <li>- život na selu, tipična mjesta za seosku sredinu, priroda, životinje i biljke</li> <li>- izražavanje uvjerenja</li> <li>- opisivanje dobrih i loših strana života na selu</li> <li>- opisivanje prirode</li> <li>- muškarac i žena. Obitelj, brak, raspad obitelji</li> <li>- osjećaji (ljubav, zavist i drugi)</li> <li>- izražavanje želja, očekivanja, dužnosti.</li> <li>- opisivanje obiteljskih odnosa i obiteljskih dužnosti</li> </ul> | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuiran a provjera znanja |
| I3. zna opisivati svoje podrijetlo i okoliš u kojim živi na jednostavan način,   | <ul style="list-style-type: none"> <li>- planiranje budućnosti</li> <li>- obrazovanje: tečajevi, škola</li> <li>- izražavanje pozitivnih i negativnih osjećaja</li> <li>- rasprava o obrazovanju, školi, studijama, planovima za budućnost</li> <li>- izražavanje uvjeta</li> <li>- perfekt</li> <li>- buduće vrijeme (nesvršeni oblik)</li> <li>- buduće vrijeme modalnih glagola</li> <li>- život u gradu: arhitektura, infrastruktura, dućani, poslovni prostori, obrti, zabava.</li> <li>- uspoređivanje, obrazlaganje</li> <li>- izražavanje prostornih odnosa</li> <li>- stupnjevanje pridjeva</li> <li>- život na selu, tipična mjesta za seosku sredinu, priroda, životinje i biljke</li> <li>- izražavanje uvjerenja</li> <li>- opisivanje dobrih i loših strana života na selu</li> <li>- opisivanje prirode</li> <li>- muškarac i žena. Obitelj, brak, raspad obitelji</li> <li>- osjećaji (ljubav, zavist i drugi)</li> <li>- izražavanje želja, očekivanja, dužnosti.</li> <li>- opisivanje obiteljskih odnosa i obiteljskih dužnosti</li> </ul>  | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje primjera<br>Rasprava<br>Slušanje audiomaterijala | Kontinuiran a provjera znanja |
| I4. zna dotaknuti stvari vezane uz najvažnije potrebe svakodnevnog života  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- obrazovanje: tečajevi, škola</li> <li>- izražavanje pozitivnih i negativnih osjećaja</li> <li>- rasprava o obrazovanju, školi, studijama, planovima za budućnost</li> <li>- izražavanje uvjeta</li> </ul>   | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Rješavanje zadataka izvedbe<br>Traženje i analiziranje  | Kontinuiran a provjera znanja |

|   |   |  |                                     |
|---|---|--|-------------------------------------|
|   | <ul style="list-style-type: none"> <li>- perfekt</li> <li>- buduće vrijeme (nesvršeni oblik)</li> <li>- buduće vrijeme modalnih glagola</li> <li>- život u gradu: arhitektura, infrastruktura, dućani, poslovni prostori, obrti, zabava.</li> <li>- uspoređivanje, obrazlaganje</li> <li>- opisivanje života u gradu</li> <li>- izražavanje svojih sklonosti</li> <li>- izražavanje prostornih odnosa</li> <li>- život na selu, tipična mjesta za seosku sredinu, priroda, životinje i biljke</li> <li>- izražavanje uvjerenja</li> <li>- opisivanje dobrih i loših strana života na selu</li> <li>- opisivanje prirode</li> <li>- muškarac i žena. Obitelj, brak, raspad obitelji</li> <li>- osjećaji (ljubav, zavist i drugi)</li> <li>- izražavanje želja, očekivanja, dužnosti.</li> <li>- opisivanje obiteljskih odnosa i obiteljskih dužnosti</li> </ul>  | <p>primjera<br/>Rasprava<br/>Slušanje<br/>audiomaterijala</p>  |                                     |
| I5. zna koristiti rječnik, koji je predviđen za razinu A2.1 prema Europskom sistemu jezičnog opisa obrazovanja za poljski jezik: edukacija i učenje, život u gradu, život na selu, životinje i biljke obitelj, brak, osjećaji.  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- planiranje budućnosti</li> <li>- obrazovanje: tečajevi, škola</li> <li>- izražavanje pozitivnih i negativnih osjećaja</li> <li>- rasprava o obrazovanju, školi, studijama, planovima za budućnost</li> <li>- izražavanje uvjeta</li> <li>- perfekt</li> <li>- život u gradu: arhitektura, infrastruktura, dućani, poslovni prostori, obrti, zabava.</li> <li>- uspoređivanje, obrazlaganje</li> <li>- opisivanje života u gradu</li> <li>- izražavanje svojih sklonosti</li> <li>- izražavanje prostornih odnosa</li> <li>- život na selu, tipična mjesta za seosku sredinu, priroda, životinje i biljke</li> <li>- opisivanje dobrih i loših strana života na selu</li> <li>- opisivanje prirode</li> <li>- muškarac i žena. Obitelj, brak, raspad obitelji</li> <li>- osjećaji (ljubav, zavist i drugi)</li> <li>- izražavanje želja, očekivanja, dužnosti.</li> <li>- opisivanje obiteljskih odnosa i obiteljskih dužnosti</li> </ul> | <p>Predavanje<br/>Rad na tekstu<br/>Rješavanje zadataka<br/>izvedbe<br/>Traženje i analiziranje<br/>primjera<br/>Rasprava<br/>Slušanje<br/>audiomaterijala</p> | Kontinuiran<br>a provjera<br>znanja |
| I6. zna koristiti gramatičke teme predviđene za razinu A2.1 prema Europskom sistemu opisa jezičnog obrazovanja za poljski jezik, među ostalim to su: muškoosobni rod imenica, pridjeva i zamjenica, upitno-odnosna zamjenica <i>który</i> , veznici, zamjenice <i>każdy</i> i <i>wszyscy</i> , glavni i redni brojevi, prošlo vrijeme (svršeni i nesvršeni vid), buduće vrijeme, kondicionalni, stupnjevanje pridjeva, tvorenje i upotrebljavanje priloga, lokativ jednine i množine, dativ jednine i množine, deklinacija zamjenice <i>się</i> i imenice <i>przyjaciel</i> . | <ul style="list-style-type: none"> <li>- obrazovanje: tečajevi, škola</li> <li>- izražavanje pozitivnih i negativnih osjećaja</li> <li>- rasprava o obrazovanju, školi, studijama, planovima za budućnost</li> <li>- izražavanje uvjeta</li> <li>- perfekt</li> <li>- buduće vrijeme (nesvršeni oblik)</li> <li>- buduće vrijeme modalnih glagola</li> <li>- izražavanje svojih sklonosti</li> <li>- izražavanje prostornih odnosa</li> <li>- stupnjevanje pridjeva</li> <li>- tvorba i upotreba pridjeva u jednini i množini</li> <li>- opisivanje dobrih i loših strana života na selu</li> <li>- opisivanje prirode</li> <li>- deklinacija imenice <i>przyjaciel</i></li> </ul>  | <p>Predavanje<br/>Rad na tekstu<br/>Rješavanje zadataka<br/>izvedbe<br/>Traženje i analiziranje<br/>primjera<br/>Rasprava<br/>Slušanje<br/>audiomaterijala</p> | Kontinuiran<br>a provjera<br>znanja |



S V E U Č I L I Š T E U R I J E C I  
Filozofski fakultet

Sveučilišna avenija 4  
51 000 Rijeka  
Hrvatska

tel. (051) 265-600 | (051) 265-602  
dekanat@ffri.hr  
www.ffri.uniri.hr

## IZVEDBENI PLAN

| I. OSNOVNI PODACI O KOLEGIJU   |   |
|--|---|
| Naziv kolegija   | Stilističke metode i primjena   |
| Studij   | Hrvatski jezik i književnost – preddiplomski dvopredmetni studij  |
| Semestar   | 6   |
| Akademска godina   | 2019/2020   |
| Broj ECTS-a  | 3   |
| Nastavno opterećenje (P+S+V)   | 30+0+30   |
| Vrijeme i mjesto održavanja nastave  | Srijedom od 10:15 do 14:00 sati; prostorija 139   |
| Mogućnost izvođenja na stranom jeziku  |   |
| Nositelj kolegija  | dr. sc. Marina Biti   |
| Kabinet  | 709   |
| Vrijeme za konzultacije (odrediti dva termina)   | Srijedom od 14:00 do 14:45 sati<br>Četvrtkom od 14:30 do 15:15 sati   |
| Telefon  |   |
| e-mail   | <a href="mailto:marina.biti@gmail.com">marina.biti@gmail.com</a> ; <a href="mailto:mbiti@ffri.hr">mbiti@ffri.hr</a> |
| Suradnik na kolegiju   |   |
| Kabinet  |   |
| Vrijeme za konzultacije  |   |
| Telefon  |   |
| e-mail   |   |
| II. DETALJNI OPIS KOLEGIJA   |   |
| SADRŽAJ KOLEGIJA   |   |
| Pojam stila (I1, I2), Geneza pojma i širenje područja moguće referencije (I1, I2). Od linearnosti tradicionalnih pristupa do pluridisciplinarne zasnovanosti pojma u suvremenim tumačenjima (I1, I2). Jezično raslojavanje (I2). Ključevi raslojavanja (I2). Jezik u kontekstu; kontrastivna i kontekstualna analiza (I2, I4). Kvantitativne i kvalitativne metode evaluacije (I2, I4). Semantika teksta i diskursa (I1, I2). Pitanje textualne referencije, reprezentacije i interpretacije (I2). Semantika modala; ontologija stvarno i zamislivo mogućeg (teorija mogućih svjetova) (I1, I2, I3). Konstruiranje i dekonstruiranje diskurznog značenja (I4). Naracija i oblikovanje značenja (I1). Mimeza i dijegeza (I1, I4). Pojam priče, događaja i pripovijedanja (I1, I4). Narativne strategije (I1, I2). Intertekst kao citat i kao aluzija (I1, I2). Autoreferencija i autotematizacija (I1, I2). Kultura kao oblik naracije i kulturni kodovi (I1, I2, I4). Literarnost (I1, I4). Literarnost jezika i literarnost književnosti (I1, I4). Konceptualna metafora (I1, I4). Organizacija iskustva i figurativnost iskaza (I1, I2, I4). Modeli značenjskih prijenosa (I4). Stil kao jezična i kao relaciona kategorija (I1, I2, I3, I4). Mikrostilističke i makrostilistička analize: diferenciranje metodoloških polazišta i ciljeva (I1, I2, I3, I4). Mikrostilistička analiza u lingvističkoj i u književnoznanstvenoj tradiciji (I1, I3). Mikrostrukture stila i književne forme (I3, I4). Lingvistika i stilematika: lingvostilistička analiza (I3, I4). Od mikrostilistike prema makrostilistici (I3). Uloga teorije komunikacije: elementi komunikacijske situacije i komunikacijske funkcije (I3, I4). Uloga semiotike: tipologija znakova u semiotici (I3, I4). Semiotički sistemi i njihova dinamičnost (I3). Interaktivnost i međuzavisnost znakovnih sustava (I3, I4). Tekst u kontekstu kontinuirane semioze (I3, I4). |   |
| OČEKIVANI ISHODI KOLEGIJA  |   |
| Nakon određenog vremena studiranja studenti će biti sposobni učiniti sljedeće:   |   |
| (I1) razlikovati metodološke modele obrade teksta na temelju uvida u različite modele  |   |
| (I2) primjeniti stečena teorijska znanja prilikom analize različitih textualnih predložaka (samostalni zadaci)   |   |
| (I3) objasniti prednosti i manjkavosti različitih analitičkih postupaka te ih obrazložiti na konkretnim primjerima   |   |
| (I4) interpretirati i usporediti predloške na temelju rezultata provedene analize (seminarski rad)   |   |

| NAČIN IZVOĐENJA NASTAVE (označiti aktivnost s „x“)  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
|---|-----------------------------------|-----------------|----------------|--|--|--|--|--|
| Predavanja  | Seminari                          | Konzultacije    | Samostalni rad |  |  |  |  |  |
| x   | x                                 | x               | X              |  |  |  |  |  |
| Terenska nastava  | Laboratorijski rad                | Mentorski rad   | Ostalo         |  |  |  |  |  |
|   |                                   | x               |                |  |  |  |  |  |
| III. SUSTAV OCJENJVANJA   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| AKTIVNOST KOJA SE OCJENJUJE   | UDIO U ECTS BODOVIMA              | MAX BROJ BODOVA |                |  |  |  |  |  |
| Pohađanje nastave   | 1,5                               |                 |                |  |  |  |  |  |
| Aktivnost u nastavi   | 0,25                              | 35              |                |  |  |  |  |  |
| Seminarski rad  | 0,5                               | 35              |                |  |  |  |  |  |
| ZAVRŠNI ISPIT   | 0,75                              | 30              |                |  |  |  |  |  |
| UKUPNO  | 3                                 | 100             |                |  |  |  |  |  |
| <b>Opće napomene:</b>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>Varijanta 1 bez završnog ispita</b>  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova kroz različite oblike kontinuiranog praćenja i vrednovanja.  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>Varijanta 2 sa završnim ispitom</b>  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| Kroz sve aktivnosti tijekom nastave treba skupiti odgovarajući broj ocjenskih bodova da bi se moglo pristupiti završnom ispitu.   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Tijekom nastave</b> student može ostvariti od najmanje 50% do najviše 70% ocjenskih bodova.</li> <li>- <b>Na završnom ispitu</b> student može ostvariti od najviše 50% do najmanje 30% ocjenskih bodova.</li> </ul>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>Ukupna ocjena uspjeha:</b> Na temelju ukupnoga zbroja ocjenskih bodova stečenih tijekom nastave i na završnome ispitu određuje se konačna ocjena prema sljedećoj raspodjeli:   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| OCJENA  | PREDDIPLOMSKI I DIPLOMSKI STUDIJI |                 |                |  |  |  |  |  |
| 5 (A)   | od 90% do 100% ocjenskih bodova   |                 |                |  |  |  |  |  |
| 4 (B)   | od 75% do 89,9% ocjenskih bodova  |                 |                |  |  |  |  |  |
| 3 (C)   | od 60% do 74,9%,ocjenskih bodova  |                 |                |  |  |  |  |  |
| 2 (D)   | od 50% do 59,9% ocjenskih bodova  |                 |                |  |  |  |  |  |
| 1 (F)   | od 0% do 49,9% ocjenskih bodova   |                 |                |  |  |  |  |  |
| IV. LITERATURA  |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>OBVEZNA LITERATURA</b>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Bagić, Krešimir, <i>Rječnik stilskih figura</i>, Školska knjiga, Zagreb, 2012.</li> <li>2. Biti, M. i Marot Kiš, D., <i>Poetika uma. Osvajanje, propitivanje i spašavanje značenja</i>, Zagreb, 2008.</li> <li>3. Biti, V., <i>Stil</i>, u: <i>Pojmovnik suvremene književne teorije</i>, Zagreb 1997.</li> <li>4. Jakobson, R., <i>Lingvistika i poetika</i>, Beograd 1966.</li> <li>5. Johansen, J. D., Larsen, S. E., <i>Uvod u semiotiku</i>, Zagreb 2000.</li> <li>6. Katnić-Bakaršić, M., <i>Stilistika</i>, Sarajevo, 2001.</li> <li>7. Kovačević, M., Badurina, L., <i>Raslojavanje jezične stvarnosti</i>, Rijeka 2001.</li> <li>8. Lakoff, George i Johnson, Mark, <i>Metafore koje život znače</i>, Disput, Zagreb, 2015.</li> </ol>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <b>IZBORNA LITERATURA</b>   |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Badurina, L., <i>Tekst i kontekst</i>, Riječ, sv. 6, Rijeka 2000.</li> <li>2. Bagić, K., (ur.) <i>Važno je imati stila</i> (zbornik), Zagreb 2002.</li> <li>3. Damasio, Antonio R., <i>Osjećaj zbivanja: tijelo, emocije i postanak svijesti</i>, Algoritam, Zagreb, 2005.</li> <li>4. Demetrije, <i>O stilu</i>, Zagreb 2000.</li> <li>5. Fish, S., <i>Književnost u čitaocu: afektivna stilistika</i>, Književna kritika, br. 3, Beograd 1989.</li> <li>6. Frangeš, I., <i>Nove stilističke studije</i>, Zagreb 1986.</li> <li>7. Manguel, A., <i>Povijest čitanja</i>, Zagreb, 2001.</li> <li>8. Molinie, G., <i>Stilistika</i>, Zagreb 2002.</li> <li>9. Oraić-Tolić, D., <i>Teorija citatnosti</i>, Zagreb 1990.</li> <li>10. Pranjić, K., <i>Jezik i književno djelo</i>, Zagreb 1972.</li> <li>11. Pranjić, K., <i>Jezikom i stilom kroz književnost</i>, Zagreb 1986.</li> <li>12. Riffaterre, M., <i>Kriteriji za stilsku analizu</i>, Quorum, br. 5/6, Zagreb 1989.</li> <li>13. Riffaterre, M., <i>Stilistički kontekst</i>, Quorum, br. 5/6, Zagreb 1989.</li> <li>14. Spiewok, W., <i>Stilistika na graničnom području između lingvistike i nauke o književnosti</i>, Umjetnost riječi, br. 3, Zagreb 1971.</li> </ol> |                                   |                 |                |  |  |  |  |  |

15. Stanojević, Mateusz Milan, *Konceptualna metafora: temeljni pojmovi, teorijski pristupi i metode*, Srednja Europa, Zagreb, 2013.
16. Stanojević, Mateusz-Milan (ur.), *Metafore koje istražujemo: suvremeni uvidi u konceptualnu metaforu*, Srednja Europa, Zagreb, 2014.
17. Tošović, B., *Funkcionalni stilovi*, Graz 2002.
18. Wales, K., *Dictionary of Stylistics*, Longman, 2001.

## V. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU

### POHAĐANJE NASTAVE

- Studenti su dužni redovito pohađati nastavu (opravdan je izostanak 30% nastave) i informirati se o nastavi s koje su izostali.
- Za više od tri izostanka student će dobiti kazneni seminar koji će trebati predati zajedno s obaveznim.
- U slučaju opravdanog duljeg izostanka student se o nastavi može informirati e-mailom na: [marina.biti@gmail.com](mailto:marina.biti@gmail.com); [mbiti@ffri.hr](mailto:mbiti@ffri.hr)
- Kašnjenje na nastavu tolerira se do 5 minuta.
- Molimo utišati zvuk mobitela i izbjegavati ulaske i izlaska za vrijeme održavanja predavanja i seminara.
- Studenti se za seminarsku nastavu trebaju pripremati unaprijed budući da moraju poznavati građu koja će se na nastavi problematizirati.

### NAČIN INFORMIRANJA STUDENATA

Obavijesti o kolegiju studenti dobivaju tijekom nastave i konzultacija te putem e-maila.

### KONTAKTIRANJE S NASTAVNICIMA

Nastavnik je dostupan za vrijeme konzultacija i putem elektroničke pošte.

### NAČIN POLAGANJA ISPITA

Zaključna ocjena iz kolegija ostvaruje se kroz:

#### Aktivnost u nastavi

Ocenjuje se interakcija studenata s nastavnikom tijekom održavanja predavanja i seminarskog dijela nastave. Tijekom semestra pišu se kraće provjere znanja te se također znanje provjerava usmenim putem. Da bi studenti ostvarili ocjenu iz aktivnosti u nastavi trebaju skupiti minimalno 50 % od maksimalno 35 mogućih bodova; način bodovanja je sljedeći:

**Ostvareni bodovi: Ocjena:**

- |       |                |
|-------|----------------|
| 15–19 | dovoljan (2)   |
| 20–25 | dobar (3)      |
| 26–30 | vrlo dobar (4) |
| 31–35 | izvrstan (5)   |

#### Seminarski rad:

- Studenti će pristupiti izradi individualnoga zadatka na jednu od ponuđenih tema; tijekom pisanja seminarskoga rada nastavnik je za vrijeme konzultacija na raspolaganju studentu.
- Seminarski se radovi prezentiraju na satovima seminara, a trebaju biti napisani i predani prema dogovoru s profesorom.
- Prije izlaganja seminarskog rada student kolegama treba podijeliti sažetke svoga izlaganja zajedno s ključnim riječima i popisom korištene literature.
- Bodove za seminarske radove studenti će ostvarivati na sljedeći način (maksimalno 35):
  - pridržavanje konzultacijskih dogovora o pisanju seminarskih radova (individualni pristup razradi teme i razina književnopovijesne i teorijske elaboracije) – 25
  - pridržavanje tehničkih uputa o pisanju rada – 10
- Da bi studenti dobili ocjenu iz seminarskog rada trebaju skupiti minimalno 50 % od maksimalno mogućih bodova; način bodovanja je sljedeći:

**Ostvareni bodovi: Ocjena:**

- |       |                |
|-------|----------------|
| 15–19 | dovoljan (2)   |
| 20–25 | dobar (3)      |
| 26–30 | vrlo dobar (4) |
| 31–35 | izvrstan (5)   |

Seminarski rad treba sadržavati sljedeće elemente:

1. uvod: kratki pregled spoznaja o odabranoj temi
2. razrada teme (glavni dio): odabrat i obrazložiti prihvatljiv, dogovorom izabran interpretativni pristup te ga primjeniti na književnom tekstu
3. zaključak: obrazložiti interpretaciju i dati smjernice za moguće daljnje istraživanje
4. popis korištene literature

- Seminarski rad treba sadržavati najmanje 12 kartica pisanog teksta (Times New Roman, veličina slova 14, prored 1,5); slikovno-grafički prilozi ne ulaze u broj stranica.
- U seminarskom radu valja pravilno citirati literaturu (o tome će studenti biti podučeni u tijeku prvih seminara); popis korištene literature ne ulazi u minimalni opseg rada.
- Pri ocjenjivanju u obzir se uzimaju sljedeći elementi: razumijevanje teme i izneseni zaključci, odabir i primjena relevantne literature, struktura rada, pravopis i gramatika.
- Teme svih seminara koji će tijekom semestra biti izloženi ulaze u dio pismenih ispitnih pitanja; time će se provjeriti aktivnost studenata na nastavi u tijeku seminara.
- Seminarski se radovi predaju prije kraja semestra, u pisanom obliku (tijekom vremena konzultacija) i u elektronskom obliku.
- Studenti trebaju zadržati kopiju radova do izvršavanja svih obveza u predmetu.
- Teme i termini izlaganja seminarskih radova dogоворит će se tijekom prvih sati seminarske nastave.

#### **Završni ispit:**

- Studenti polažu završni ispit na kojemu je moguće ostvariti maksimalno 30 bodova. Kriterij za dobivanje bodova je 50 % točno riješenih zadataka (pitanja) esejskog tipa. Način bodovanja ispita je sljedeći:

**Ostvareni bodovi: Ocjena:**

|       |                |
|-------|----------------|
| 15–19 | dovoljan (2)   |
| 21–24 | dobar (3)      |
| 25–27 | vrlo dobar (4) |
| 28–30 | izvrstan (5)   |

#### **OSTALE RELEVANTNE INFORMACIJE**

Svako neovlašteno preuzimanje tuđega teksta bez navođenja izvora smatra se intelektualnom krađom i podložno je sankcijama predviđenim važećim aktima!

#### **ISPITNI ROKOVI**

|                      |   |
|----------------------|---|
| Zimski               |   |
| Proljetni izvanredni |   |
| Ljetni               | 18. 6. 2020. u 11 sati<br>2. 7. 2020. u 11 sati |
| Jesenski izvanredni  | 3. 9. 2020. u 11 sati<br>10. 9. 2020. u 11 sati |

#### **VI. POČETAK I ZAVRŠETAK TE SATNICA IZVOĐENJA NASTAVE (POPIS TEMA)**

| DATUM        | NAZIV TEME  |
|--------------|---|
| 4. 3. 2020.  | Geneza pojma stila i širenje područja moguće referencije  |
| 11. 3. 2020. | Pluridisciplinarna zasnovanost stilistike u suvremenim tumačenjima  |
| 18. 3. 2020. | Kvantitativne i kvalitativne metode evaluacije  |
| 25. 3. 2020. | Pitanje tekstualne referencije, reprezentacije i interpretacije. Emfaza i stil  |
| 1. 4. 2020.  | Semantika modalna; ontologija stvarno i zamislivo mogućeg (teorija mogućih svjetova)  |
| 8. 4. 2020.  | Konstruiranje i dekonstruiranje diskurznog značenja   |
| 15. 4. 2020. | Mimeza i dijegeza. Pojam priče, događaja i pripovijedanja. Uloga iskustva   |
| 22. 4. 2020. | Narativne strategije. Metaforička preobrazba iskustva   |
| 29. 4. 2020. | Autoreferencija i autotematizacija. Kultura kao oblik naracije i kulturni kodovi. Iščitavanje stilskih naglasaka i izmještanje značenja |
| 6. 5. 2020.  | Literarnost jezika i literarnost književnosti. Organizacija iskustva i figurativnost iskaza. Konceptualna metafora                      |
| 13. 5. 2020. | Modeli značenjskih prijenosa. Stil kao jezična i kao relacijska kategorija  |
| 20. 5. 2020. | Mikrostilističke i makrostilističke analize: diferenciranje metodoloških polazišta i ciljeva  |
| 27. 5. 2020. | Stil i pitanje identiteta   |
| 3. 6. 2020.  | Stil kao sinergijski učinak jezičnih i drugih kodova  |
| 10. 6. 2020. | Tekst u kontekstu kontinuirane semioze  |
|              |   |

| VII. KONSTRUKTIVNO POVEZIVANJE   |  |   |                    |
|--|--|---|--------------------|
| ISHODI UČENJA  | SADRŽAJ  | AKTIVNOSTI ZA NASTAVNIKE I STUDENTE<br>(metode poučavanja i učenja)               | METODE VREDNOVANJA |
| (I1) razlikovati metodološke modele obrade teksta na temelju uvida u različite modele                              | Pojam stila (I1, I2). Geneza pojma i širenje područja moguće referencije (I1, I2). Od linearnosti tradicionalnih pristupa do pluridisciplinarne zasnovanosti pojma u suvremenim tumačenjima (I1, I2).  | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Diskusija<br><br>Frontalni rad<br>Individualni rad | Ispit              |
| (I2) primijeniti stečena teorijska znanja prilikom analize različitih tekstualnih predložaka (samostalni zadaci)   | Narativne strategije (I1, I2). Intertekst kao citat i kao aluzija (I1, I2). Autoreferencija i autotematizacija (I1, I2). Jezično raslojavanje (I2). Ključevi raslojavanja (I2).<br>Semantika teksta i diskursa (I1, I2). Pitanje tekstualne referencije, reprezentacije i interpretacije (I2). Semantika modalna; ontologija stvarno i zamislivo mogućeg (teorija mogućih svjetova) (I1, I2, I3).  | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Diskusija<br><br>Frontalni rad<br>Individualni rad | Seminarski rad     |
| (I3) objasniti prednosti i manjkavosti različitih analitičkih postupaka te ih obrazložiti na konkretnim primjerima | Mikrostilistička analiza u lingvističkoj i u književnoznanstvenoj tradiciji (I1, I3). Mikrostrukture stila i književne forme (I3, I4). Lingvistika i stilematika: lingvostilistička analiza (I3, I4). Od mikrostilistike prema makrostilistici (I3). Uloga teorije komunikacije: elementi komunikacijske situacije i komunikacijske funkcije (I3, I4). Uloga semiotike: tipologija znakova u semiotici (I3, I4). Semiotički sistemi i njihova dinamičnost (I3). Interaktivnost i međuzavisnost znakovnih sustava (I3, I4). Tekst u kontekstu kontinuirane semioze (I3, I4).  | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Diskusija<br><br>Frontalni rad<br>Individualni rad | Ispit              |
| (I4) interpretirati i usporediti predloške na temelju rezultata provedene analize                                  | Jezik u kontekstu; kontrastivna i kontekstualna analiza (I2, I4). Kvantitativne i kvalitativne metode evaluacije (I2, I4). Konstruiranje i dekonstruiranje diskurznog značenja (I4). Mikrostrukture stila i književne forme (I3, I4). Lingvistika i stilematika: lingvostilistička analiza (I3, I4). Od mikrostilistike prema makrostilistici (I3). Uloga teorije komunikacije: elementi komunikacijske situacije i komunikacijske funkcije (I3, I4). Uloga semiotike: tipologija znakova u semiotici (I3, I4). Semiotički sistemi i njihova dinamičnost (I3). Interaktivnost i međuzavisnost znakovnih sustava (I3, I4). Tekst u kontekstu kontinuirane semioze (I3, I4). | Predavanje<br>Rad na tekstu<br>Diskusija<br><br>Frontalni rad<br>Individualni rad | Seminarski rad     |